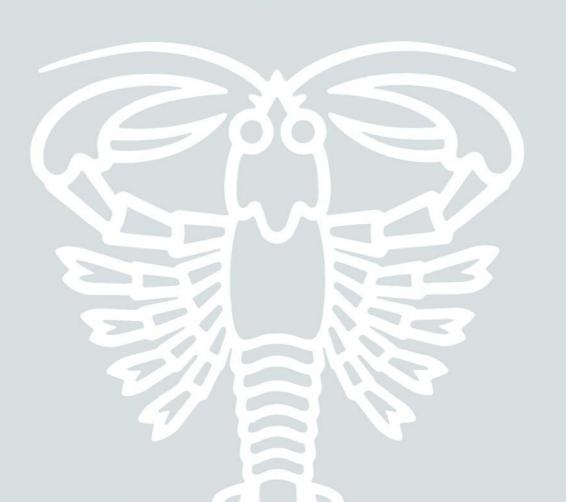


# Wirtschaftspläne Doppelhaushalt 2008 / 2009 Teil IV



Beitrittsbeschluss: 12.11.2008

# Inhaltsübersicht

| Teil | IV  | Seite    |
|------|---|----------|
| 1.   | Wirtschaftspläne und Jahresabschlüsse der Sondervermögen  | 1        |
|      | Sportstättenbetrieb                                       | 2 - 16   |
|      | Grün- und Parkanlagen                                     | 17 - 31  |
|      | Jugendkulturzentrum                                       | 32 - 45  |
| 2.   | Wirtschaftspläne und Jahresabschlüsse der Unternehmen     | 46       |
|      | Gebäudewirtschaft Cottbus GmbH                            | 47 - 50  |
|      | CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH              | 51 - 61  |
|      | Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH                | 62 - 68  |
|      | LWG Lausitzer Wasser GmbH & Co.KG                         | 69 - 73  |
|      | Carl-Thiem-Klinikum Cottbus gGmbH                         | 74 - 82  |
|      | EGC Entwicklungsgesellschaft Cottbus mbH                  | 83 - 90  |
|      | IBA Internationale Bauausstellung Fürst-Pückler Land GmbH | 91 - 95  |
|      | Cottbusverkehr GmbH                                       | 96 - 104 |
|      | Flugplatzgesellschaft Cottbus-Neuhausen mbH               | 105- 108 |
|      | VBB Verkehrshund Berlin-Brandenhurg GmbH                  | 109- 117 |



# 1. Wirtschaftspläne und Jahresabschlüsse der Sondervermögen

Haushaltsjahr 2008





# Sportstättenbetrieb der Stadt Cottbus

Eigenbetrieb der Stadt Cottbus / Chosebuz



Sportstättenbetrieb der Stadt Cottbus

Cottbus, den 19.11.2007

# Wirtschaftsplan 2008

# des Sportstättenbetriebes der

# **Stadt Cottbus**

- 1. Vorbericht
- 2. Erfolgsplan
- 3. Vermögensplan
- 4. Stellenplan
- 5. Finanzplan

Przesdzing Werkleiter

# 1. Vorbericht

Der Wirtschaftsplan 2008 besteht entsprechend der Eigenbetriebsverordnung aus dem Erfolgsplan, dem Vermögensplan, der Stellenübersicht sowie dem Finanzplan 2007 bis 2012.

Der Sportstättenbetrieb als Eigenbetrieb ist ein Dienstleistungsunternehmen der Stadt Cottbus, welches beauftragt ist, die materiell-technischen Bedingungen im Bereich des Spitzen-, Nachwuchs-, Breiten-, Behinderten- und Schulsportes zu sichern.

Vorrangige Aufgaben sind dabei die Erfüllung der Schulträgerpflichten für die Lausitzer Sportschule einschließlich der Unterbringung und Versorgung der Schülerinnen und Schüler im Haus der Athleten sowie der Sicherung des Pflichtsportunterrichtes Cottbuser Schulen.

Des Weiteren beinhaltet die Aufgabenstellung für den Sportstättenbetrieb die ganzjährige Absicherung des Trainings-, Wettkampf- und Spielbetriebes in den vom Eigenbetrieb bewirtschafteten kommunalen Sportstätten und Einrichtungen.

Darüber hinaus stehen weitere bedeutende Dienstleistungsaufgaben für den Eigenbetrieb an:

- O Standortsicherung des Olympiastützpunktes Cottbus/Frankfurt (Oder),
- O Sicherung des Aus- und Weiterbildungsbereiches des BGS im Sportzentrum Cottbus,
- O Sicherung des ganzjährigen Trainings- und Veranstaltungsbetriebes in der Lausitz-Arena,
- O Sicherung des Trainings- und Spielbetriebes des FC Energie Cottbus im Stadion der Freundschaft.

Der Eigenbetrieb der Stadt benötigt zur Sicherung seiner o. g. Gesamtaufgaben im Wirtschaftsjahr 2008 insgesamt 70,0 VbE (ohne Azubi), wobei davon 47,4 VbE (= 67,7 %) zur Gewährleistung der Schulträgerpflichten erforderlich sind.

## **Entwicklung der Ertragslage:**

# 1. Umsatzerlöse

| lst 2006   | = 1.836,4 T€ |
|------------|--------------|
| V-Ist 2007 | = 1.781,6 T€ |
| Plan 2008  | = 1.901,6 T€ |

# 2. Ertragslage gesamt

| z. Emagolago godam                        | Plan 2008<br>T€ | V-lst 2007<br>T€ | Ist 2006<br>T€ |
|---|-----------------|------------------|----------------|
| Erlöse                                    | 1.901,6         | 1.781,6          | 1.836,4        |
| sonst. betriebl. Erträge<br>(Bk-Zuschuss) | 4.919,2         | 4.045,9          | 3.783,5        |
| Gesamt:                                   | 6.820,8         | 5.827,5          | 5.619,9        |

Die Ertragslage entwickelt sich u. a. aufgrund

- Erweiterung des H.d.A. um 56 Plätze,
- höhere Einnahmen durch den FC Energie Cottbus,
- Betreibung Sportanlage Parzellenstraße

positiv.

### 3. Entwicklung des Betriebskostenzuschusses

|  | 2007    | 2008    | 2009    | 2010    | 2011    | 2012    |
|--|---------|---------|---------|---------|---------|---------|
| Betriebskostenzuschuss                       |         |         |         |         |         |         |
| gesamt                                       | 4.045,9 | 4.919,2 | 3.924,7 | 3.629,8 | 3.630,3 | 3.321,2 |
| davon:                                       |         |         |         |         |         |         |
| 1. Betriebs- und Unter-                      |         |         |         |         |         |         |
| haltungskosten                               | 2.929,4 | 2.889,7 | 2.945,4 | 2.951,0 | 2.956,6 | 2.960,1 |
| Kredittilgungen und                          |         |         |         |         |         |         |
| Zinsen                                       | 704,1   | 518,1   | 518,1   | 518,1   | 518,1   | 205,5   |
| 3. Baumaßnahmen                              |         |         |         |         |         |         |
|  | 363,7   | 1.477,7 | 427,5   | 127,0   | 121,9   | 121,9   |
| - Radstadion                                 | 113,5   | 15,5    | -       | I       | -       | -       |
| 0 - Turnhallen im Sportzentr.                | 166,7   | 1.212,8 | 330,6   | 30,6    | 30,6    | 30,6    |
| - Lausitzer Sportschule                      |         |         |         |         |         |         |
| Funktionsgebäude                             | 37,3    | 103,5   | 2,4     | 2,4     | 2,4     | 2,4     |
| <ul> <li>Stadion der Freundschaft</li> </ul> | 42,5    | 68,2    | -       | 1       | -       | -       |
| <ul> <li>Küchenerweiterung</li> </ul>        | 3,7     | 0,6     | -       | 1       | -       | -       |
| - Parzellenstraße                            | -       | 77,1    | 94,5    | 94,0    | 88,9    | 88,9    |
| 4. Ausstattungen                             |         | _       |         |         |         |         |
|  | 48,7    | 33,7    | 33,7    | 33,7    | 33,7    | 33,7    |

### Zusätzliche Hinweise:

- 1. Im Rahmen des Haushaltssicherungskonzeptes wurde durch den Sportstättenbetrieb ein Optimierungskonzept erarbeitet, mit dem Ziel der Reduzierung des Betriebskostenzuschusses.
- 2. Entsprechend des StVV-Beschlusses III-003/07 vom 25.04.2007 wurde ein Konzept zur nachhaltigen Entwicklung Cottbuser Sportanlagen erarbeitet, mit dem Ziel, schrittweise durch Umsetzung des Konzeptes kurz-, mittel- und langfristig den Zuschuss für den Eigenbetrieb zu reduzieren. Dabei geht es um die Ausgliederung von Sportanlagen durch Pachtvertrag mit Sportvereinen der Stadt sowie Übertragung von Sportanlagen an den FC Energie Cottbus. Derzeit finden mit den jeweiligen Vereinen Gespräche zur Übernahme der Sportanlagen statt.
  - Im Zusammenhang mit der Übernahme des Stadions der Freundschaft durch den FC Energie Cottbus prüft die Stadt die notwendigen Modalitäten zur Veräußerung des Komplexes mit dem Fördermittelgeber sowie der Kommunalaufsicht des Landes Brandenburg.
- 3. Neben der Übergabe von Sportanlagen an Vereine der Stadt (Vorzugsvariante Verpachtung) werden aktuell die Möglichkeiten einer Privatisierung der Versorgungseinrichtung im Haus der Athleten durch ein Interessenbekundungsverfahren geprüft. Bis zum IV. Quartal 2007 wird dazu von der Arbeitsgruppe zur Durchführung des Interessenbekundungsverfahrens ein Ergebnis vorgelegt und Rahmen der Abrechnung des HSK berichtet werden.

# Investitionstätigkeit

2008 werden nachfolgende Baumaßnahmen im Sportstättenbetrieb weitergeführt bzw. neu begonnen:

- Neubau Haus der Athleten durch die Gebäudewirtschaft Cottbus
- Reko Ganztagsfunktionsgebäude Lausitzer Sportschule
- Reko Turnhallen im Sportzentrum
- Reko Radstadion im Sportzentrum
- Restleistungen Stadion der Freundschaft
- Altlastensanierung Parzellenstraße

## Behandlung des Jahresverlustes

Der entstehende Jahresverlust wird auf neue Rechnung vorgetragen.

Genehmigungspflichtige Sicherheiten und Gewährleistungen für Dritte sind nicht vorhanden. Die Eigenkapitalausstattung beträgt zum 31.12.2007 ca. 44.000.000,00 Euro.

<u>2. Erfolgsplan</u> in T€

|     |  | Plan 2008    | Plan 2007 | V-Ist 2006 |
|-----|--|--------------|-----------|------------|
| 1.  | Umsatzerlöse   | 1.901,6      | 1.768,7   | 2.370,9    |
|     | Erhöhung oder Verminderung des Bestandes<br>an fertigen und unfertigen Erzeugnissen  | -            | -         | -          |
| 3.  | andere aktivierte Eigenleistungen  | -            | -         | 1,3        |
|     | sonstige betriebliche Erträge (BK-Zuschuss)<br>davon Sonderposten mit Rücklageanteil   | 4.919,2      | 4.045,9   | 3.783,5    |
|     | <b>Materialaufwand</b><br>a) Aufwendungen für Roh,- Hilfs- und<br>Betriebsstoffe und für bezogene Waren<br>b) Aufwendungen für bezogene Leistungen   | 260,7        | 240,0     | 272,0      |
|     | Personalaufwand a) Löhne und Gehälter b) soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und Unterstützung davon Altersversorgung  | 2.865,4      | 2.700,0   | 2.643,8    |
| ;   | Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen davon § 253 Abs.2 Satz 3 HGB davon nach § 254 HGB b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögen soweit diese die im Unternehmen üblichen Abschreibungen überschreiten davon nach § 253 Abs. 3 Satz 3 HGB davon nach § 254 HGB | 2.540,0<br>s | 2.540,0   | 2.664,9    |
|     | davon Tacking 234 Hob<br>sonstige betriebliche Aufwendungen<br>davon Zuführung zu Sonderposten mit<br>Rücklageanteil   | 1.852,9      | 1.692,4   | 2.337,8    |
|     | Erträge aus Beteiligungen<br>davon aus verbundenen Unternehmen   | -            | -         | -          |
|     | Erträge aus anderen Wertpapieren und Ausleihen<br>des Finanzanlagevermögens<br>davon aus verbundenen Unternehmen   | -            | -         | -          |
|     | sonstige Zinsen und ähnliche Erträge<br>davon aus verbundenen Unternehmen  | -            | -         | -          |
|     | Abschreibungen auf Finanzanlagen und<br>auf Wertpapiere des Umlaufvermögens  | -            | -         | -          |
|     | Zinsen und ähnliche Aufwendungen<br>davon aus verbundenen Unternehmen  | 31,1         | 32,9      | 35,6       |
| 14. | Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit   | -729,3       | -1.390,7  | -1.798,4   |
|     | Erträge aus Gewinngemeinschaften, Gewinn-<br>abführungs- und Teilgewinnabführungsverträgen   | -            | -         | -          |
| 16. | Aufwendungen aus Verlustübernahmen   | -            | -         | -          |
| 17. | außerordentliche Erträge   | -            | -         | 31,7       |
| 18. | außerordentliche Aufwendungen  | -            | -         | -          |
| 19. | außerordentliches Ergebnis   | -            | -         | 31,7       |
| 20. | Steuern vom Einkommen und Ertrag   | -            | -         | -          |
| 21. | sonstige Steuern   | 24,2         | 24,2      | 24,2       |
| 22. | Jahresgewinn/Jahresverlust   | -753,5       | -1.414,9  | -1.790,9   |

# Erläuterungen zum Erfolgsplan

# 1. Übersicht Plan 2008

in T€

| Bezeichnung  | Gesamt                             | davon<br>Schule              | Vereine          |
|--|------------------------------------|------------------------------|------------------|
| - Personalkosten   | 2.865,4                            | 2.328,9                      | 536,5            |
| - Materialaufwand<br>Rohstoffeinsatz Versorgungseinrichtung  | 260,7                              | 260,7                        | -                |
| - Abschreibungen   | 2.540,0                            | 1.442,6                      | 1.097,4          |
| - sonstige betrieblicher Aufwendungen,<br>Zinsen und Steuern   | 1.908,2                            | 1.321,1                      | 587,1            |
| Gesamtausgaben   | 7.574,3                            | 5.353,3                      | 2.221,0          |
| abzüglich:<br>Umsätze/Erträge  | 1.901,6                            | 1.524,6                      | 377,0            |
| Verlust  | 753,5                              | 175,0                        | 578,5            |
| = erforderl. Betriebskostenzuschuss  | 4.919,2                            | 3.653,7                      | 1.265,5          |
| abzüglich Schulumlage<br>(Einnahmen aus Berechnung tatsächlich<br>anwesender Schüler, vereinnahmt durch<br>Fachbereich Jugend, Schule und Sport) | ca.1.350,0                         | 1.350,0                      | <u>-</u>         |
| = Saldo  | 3.569,2                            | 2.303,7                      | 1.265,5          |
| =  |                                    |                              | ==========       |
| 2. Erlöse  |                                    | 1.901,6                      |                  |
| - langfristige Mieten  |                                    | 488,9                        |                  |
| - Werbung  |                                    | 12,4                         |                  |
| - Nutzung Sportanlagen   |                                    | 311,5                        |                  |
| - Bewirtschaftung FCE-Objekt   |                                    | 35,7                         |                  |
| - Erlöse aus Saunabetrieb  |                                    | 10,0                         |                  |
| - Internatsbelegung und Versorgung   |                                    | 617,9                        |                  |
| <ul><li>OSP-Standortsicherung</li><li>Essengeld Schüler</li></ul>  |                                    | 304,7<br>52,6                |                  |
| - Gästeessen   |                                    | 10,0                         |                  |
| - Lehrgänge  |                                    | 42,9                         |                  |
| - Sonstiges  |                                    | 15,0                         |                  |
| 3. Sonstige betriebliche Erträge (BK   |                                    |                              |                  |
| 3. Sonstige betriebliche Ertrage (BK   | -Zuschuss)                         |                              |                  |
| Bezeichnung  | Gesamt                             | davon<br>Schule              | Vereine          |
| Bezeichnung  | Gesamt<br>T€                       | Schule                       | Vereine<br>664 2 |
| Bezeichnung - Sportanlagen Sportzentrum  | Gesamt<br>T€<br>2.340,1            | Schule<br>1.675,9            | Vereine<br>664,2 |
| Bezeichnung  | Gesamt<br>T€                       | Schule                       |                  |
| Bezeichnung - Sportanlagen Sportzentrum - Gebäude Sportzentrum   | Gesamt<br>T€<br>2.340,1<br>1.907,0 | Schule<br>1.675,9<br>1.907,0 | 664,2            |

<u>4. Aufwendungen</u> in T€

# A. Materialaufwand

Ausschließlich Naturaleinsatz für die Versorgungseinrichtung Haus der Athleten + Sportschule, BPOL sowie Lehrgangsbetrieb.

# **B. Personalaufwand**

- Steigerung durch Veranschlagung des Aufwandes für ATZ-Verträge in Höhe von 211,9 T€ Insgesamt befinden sich zum 01.01.2008 9 Mitarbeiter in ATZ.
- Senkung durch Wegfall der Planstelle Betriebshandwerker (Maler).

# C. Abschreibungen

Abschreibungen für Gebäude, bauliche Anlagen sowie Betriebs- und Geschäftsausstattungen

- Sportzentrum
- Stadion der Freundschaft sowie 10 Außensportanlagen

# D. Sonstige betriebliche Aufwendungen

| <ul> <li>Energie/Heizung/Wasser</li> <li>(Einarbeitung Zugang Sportanlage Parzellenstraße sowie Abgang</li> <li>Sportanlage Sportstudio Nord sowie bereits vollzogene Preiserhöhungen)</li> </ul>   | 802,4   |
|---|---|
| - Fremdleistungen für Unterhaltung Gebäude, bauliche Anlagen, Fahrzeuge und übrige<br>Betriebsausstattungen<br>(Erhöhung aufgrund von notwendigen Wartungsverträgen sowie erhöhtem<br>Instandhaltungsbedarf des zum großen Teil reparaturbedürftigen Betriebsvermögens)   | <u>145,4</u>  |
| <ul> <li>Sonst. Fremdleistungen</li> <li>Müllberäumung</li> <li>Reinigungsleistungen</li> <li>sonst. Dienstleistungen</li> <li>(Einarbeitung Preiserhöhung für Müllgebühren sowie Zugänge Sportanlage<br/>Parzellenstraße und Erweiterung Haus der Athleten)</li> </ul>   | 248,2<br>67,0<br>156,2<br>25,0  |
| - Übriges Material . Reparaturmaterial . Reinigungsmaterial . Material für Sportplatzpflege . Betriebsmaterial . Treibstoffe . Sportfachbedarf  | 170,0<br>64,5<br>11,0<br>24,0<br>44,0<br>14,5<br>12,0   |
| <ul> <li>Sonstige betriebliche Aufwendungen</li> <li>Werbung</li> <li>Büromaterial</li> <li>Buchhaltungskosten</li> <li>Prüfungskosten</li> <li>Mieten, Pachten, Leasing</li> <li>Telefonkosten</li> <li>Postgeb./Reisekosten</li> <li>Versicherungsbeiträge</li> <li>sonst. Geschäftsaufwand</li> <li>periodenfremder Aufwand</li> <li>(Einarbeitung Erweiterung Haus der Athleten sowie Übernahme Sportanlage Parzellens</li> </ul> | 400,9<br>8,0<br>7,0<br>10,0<br>31,4<br>275,6<br>13,0<br>4,0<br>29,0<br>20,7<br>2,2<br>straße) |
| <ul> <li>- Umsatzsteuer Schule<br/>(Erhöhung gegenüber dem Plan 2007 aufgrund Einbeziehung<br/>der Gebäude AfA der Lausitz-Arena)</li> </ul>  | <u>86,0</u>   |

# 3. Vermögensplan für das Wirtschaftsjahr 2008

|     | Einnahmen   | Planansatz |            | Ergebnis der<br>Jahresrechnung<br>2006 | Er-<br>läuterungen |
|-----|---|------------|------------|--|--------------------|
| Nr. | Bezeichnung   | 2008<br>T€ | 2007<br>T€ | T€                                     |                    |
| 1   | 2   | 3          | 4          | 5                                      | 6                  |
| 1   | Zuweisungen der Gemeinde  | 601,1      | 30,0       | 461,5                                  |                    |
| 2   | Zuführungen zu Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem Charakter     | 283,6      |            |  |                    |
| 3   | Zuführungen zu Sonderposten mit Rücklageanteil                              |            |            |  |                    |
| 4   | Rückflüsse aus Darlehen   |            |            |  |                    |
| 5   | Veräußerung von Beteiligungen<br>sowie Rückflüsse von Kapitalan-<br>lagen   |            |            |  |                    |
| 6   | Zuschüsse Nutzungsberechtigter<br>Ertragszuschüsse<br>sonstige Bauzuschüsse | -          | 15,0       | -                                      |                    |
| 7   | Abschreibungen  | 2.540,0    | 2.540,0    | 2.664,9                                |                    |
| 8   | Abgang von Gegenständen des<br>Anlagevermögens                              |            |            |  |                    |
| 9   | Kredite   |            | -          | -                                      |                    |
| 10  | Sonstige Einnahmen  | 493,8      | -          | -                                      |                    |
|     | Summe   | 3.918,5    | 2.585,0    | 3.126,4                                |                    |

in T€

= 15,0

= 493,8

| Zeile 1, Spalte 3 (Plan 2008)  |                             | =601,1  |
|--|-----------------------------|---------|
| Fördermittel . Radstadion . Lausitzer Sportschule Ganztagsfunktionsgebäude   | 78,7<br>522,4               |         |
| Zeile 1, Spalte 4 (Plan 2007)  |                             | = 30,0  |
| <ul><li>. BSI-Zuschuss Lausitzer Sportschule<br/>Ganztagsfunktionsgebäude</li><li>. Fördermittel Belag Lausitz-Arena</li></ul>   | 15,0<br>15,0                |         |
| Zeile 1, Spalte 5 (Ist 2006)  Eigenmittel der Stadt Cottbus  - Baumaßnahmen  . Turnhallen im Sportzentrum  . Lausitzer Sportschule Ganztagsfunktionsgebäude  . Lausitz-Arena  . Stadion der Freundschaft | 10,6<br>64,1<br>49,5<br>6,9 | = 461,5 |
| Fördermittel - Baumaßnahmen . Lausitzer Sportschule Küchenerweiterung . Toilettenanlage Radstadion   | 305,2<br>25,2               |         |
| Zeile 2, Spalte 3 (Plan 2008) Zuführung langfristige Rückstellungen für Altersteilzeiten   |                             | = 283,6 |

Erläuterungen der Einnahmen

Zeile 6, Spalte 4 (Plan 2007)

Zeile 10, Spalte 3 (Plan 2008)

Refinanzierung Land Freistellung

Zeile 7 Spalte 3,4,5 Abschreibungsaufwand

Zuschuss Athletics Agentur Cottbus zum Belag Lausitz-Arena

Baumaßnahme Altlastensanierung Parzellenstraße

# Sportstättenbetrieb der Stadt Cottbus Wirtschaftsplan 2008

|     | Ausgaben  |                  | Planansatz                |                  | Ergebnis<br>der<br>Jahresrech- | Investitions<br>Investitions<br>maßna | •                             | Erläuterungen |
|-----|---|------------------|---------------------------|------------------|--------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|---------------|
| Nr. | Bezeichnung   | Ausgaben<br>2008 | Verpflicht.<br>ermächtig. | Ausgaben<br>2007 | nung                           | Gesamt-<br>ausgabe-<br>bedarf         | bisher<br>bereitge-<br>stellt |               |
|     |   | T€               | T€                        | T€               | 2006<br>T€                     | T€                                    | T€                            |               |
| 1   | 2   | 3                | 4                         | 5                | 6                              | 7                                     | 8                             | 9             |
| 1   | Rückzahlung von Eigenkapital  |                  |                           |                  |                                |                                       |                               |               |
| 2   | Auflösung von Rücklagen und Rückstellungen mit lang-<br>fristigem Charakter | 71,7             |                           |                  |                                |                                       |                               |               |
| 3   | Auflösung von Sonderposten und Rücklageanteil                               |                  |                           |                  |                                |                                       |                               |               |
| 4   | Auflösungen von Zuschüssen Nutzungsberechtigter                             |                  |                           |                  |                                |                                       |                               |               |
| 5   | Gewährung von Darlehen  |                  |                           |                  |                                |                                       |                               |               |
| 6   | Investitionen für 5) Stromversorgung Gasversorgung Wasserversorgung         |                  |                           |                  |                                |                                       |                               |               |
|     | Gemeinsame Anlagen  | 2.606,3          | 883,3                     | 457,4            | 562,3                          |                                       |                               |               |
| 7   | Tilgung von Krediten  | 487,0            |                           | 671,2            | 561,9                          |                                       |                               |               |
| 8   | Sonstige Ausgaben   | 753,5            |                           | 1.456,4          | 2.002,2                        |                                       |                               | _             |
|     | Summe   | 3.918,5          | 883,3                     | 2.585,0          | 3.126,4                        |                                       |                               |               |

| Erläuterungen der Ausgaben im Verm   | <u>ögensplan</u>                              | in T€           |
|--|---|-----------------|
| Zeile 2, Spalte 3 (Plan 2008)  |   | = 71,7          |
| Auflösung von Rückstellung für Bezahlung A   | ltersteilzeit                                 | _               |
| Zeile 6, Spalte 3 (Plan 2008)  |   | = 2.606,3       |
| - BGA SSB  | = 33,7  |                 |
| <ul> <li>Lausitzer Sportschule Funktionsgebäude</li> <li>Eigenmittel 79,8</li> <li>VKE 23,7</li> <li>Fördermittel 522,4</li> </ul>                         | = 625,9                                       |                 |
| - Turnhallen im Sportzentrum<br>. Eigenmittel 1.200,4<br>. VKE 12,4  | = 1.212,8                                     |                 |
| - Radstadion . Eigenmittel 15,5 . Fördermittel 78,7  | = 94,2  |                 |
| - Stadion der Freundschaft . Eigenmittel 66,0 . VKE 2,2  | = 68,2  |                 |
| - Küchenerweiterung<br>. VKE 0,6   | = 0,6   |                 |
| <ul> <li>- Altlastensanierung Parzellenstraße</li> <li>. Eigenmittel 54,9</li> <li>. VKE 19,6</li> <li>. Refinanzierung Land Freistellung 493,8</li> </ul> | = 568,3                                       |                 |
| - Sportanlage Parzellenstr. (VKE)  | = 2,6   |                 |
| Zeile 6, Spalte 4 (Plan 2008) Altlastensanierung Sportanlage Parzellenstra 2009 444,5 2010 438,8   | aße   | = 883,3         |
| Zeile 6, Spalte 5 (Plan 2007)  |   | = 457,4         |
| BGA SSB     Lausitzer Sportschule Funktionsgebäude     VKE Küchenerweiterung     Stadion der Freundschaft     Turnhallen im Sportzentrum     Radstadion    | 78,7<br>52,3<br>3,7<br>42,5<br>166,7<br>113,5 | - <del>,-</del> |
| Zeile 7, Spalte 3, 5, 6 Tilgung von Krediten aus Vermögensrückübe Freundschaft   | ertragung Sportzentrum Madlow sowie           | e Stadion der   |
| Zeile 8, Spalte 3 (Plan 2008)<br>geplanter Jahresverlust   |   | = 753,5         |
| Zeile 8, Spalte 5 (Plan 2007) . geplanter Jahresverlust davon Refinanzierungen mit dem FCE   | 1.414,9<br>41,5                               | = 1.456,4       |
| Zeile 8, Spalte 6 (Ist 2006)  . Jahresverlust davon Refinanzierungen mit dem FCE   | 1.790,9<br>211,3                              | = 2.002,2       |

# 4. Stellenübersicht 2008 - Beschäftigte

| Entgelt-<br>gruppen | Zahl der<br>Stellen<br>Plan 2008 | Zahl der<br>Stellen<br>Plan 2007 | Zahl der tat-<br>sächl. besetzten<br>Stellen<br>am 30.06.07 | VbE<br>Plan 2008 |
|---------------------|----------------------------------|----------------------------------|---|------------------|
| 2 Ü                 | 3                                | 3                                | 2   | 3                |
| 3                   | 3                                | 3                                | 3   | 3                |
| 4                   | 11                               | 11                               | 11  | 11               |
| 5                   | 15                               | 16                               | 15  | 15 <sup>x1</sup> |
| 6                   | 12                               | 11                               | 11  | 12 <sup>x2</sup> |
| 8                   | 20                               | 19                               | 20  | 20 <sup>x3</sup> |
| 9                   | 3                                | 3                                | 3   | 3                |
| 11                  | 2                                | 3                                | 2   | 2 <sup>x4</sup>  |
| 13                  | 1                                | 1                                | 1   | 1                |
|                     | 70                               | 70                               | 68  | 70               |
| Azubi               | 1                                | 1                                | 1   | 1                |
| Gesamt              | 71                               | 71                               | 69  | 71               |

<sup>-</sup> Beendigung des AV wegen Erwerbsunfähigkeitsrente - Betriebshandwerker

<sup>-</sup> Zugang Erzieher wegen Erweiterung Haus der Athleten

<sup>-</sup> Zugang Sachbearbeiter Sport/Technik

<sup>-</sup> Beendigung des AV wegen Renteneintritt – Leiter Sport/Technik

# 5. Finanzplan für das Wirtschaftsjahr 2008

# A. Einnahmen und Ausgaben (§ 19 Abs. Nr. 1 EigV)

in T€

| Nr Bezeichnung   | 2007    | 2008    | 2009    | 2010    | 2011    | 2012    |
|--|---------|---------|---------|---------|---------|---------|
| Einnahmen ein ein ein ein ein ein ein ein ein e        |         |         |         |         |         |         |
| Zuweisungen der Gemeinde                               | 30,0    | 601,1   | -       | -       | -       | -       |
| 2. Zuführung zu Rücklagen und Rückstellungen mit lang- | -       | 283,6   | -       | -       | -       | -       |
| fristigem Charakter                                    |         | ·       |         |         |         |         |
| 3. Zuführung zu Sonderposten mit Rücklageanteil        | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| 4. Rückflüsse aus Darlehen                             | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| 5. Veräußerungen von Beteiligungen sowie Rückflüsse    | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| von Kapitalanlagen                                     |         |         |         |         |         |         |
| 6. Zuschüsse Nutzungsberechtigter, Ertragszuschüsse,   | 15,0    | -       | -       | -       | -       | -       |
| sonstige Bauzuschüsse                                  |         |         |         |         |         |         |
| 7. Abschreibungen                                      | 2.540,0 | 2.540,0 | 2.540,0 | 2.540,0 | 2.540,0 | 2.540,0 |
| B. Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens         | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| 9. Kredite   | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| Sonstige Einnahmen                                     | •       | 493,8   | 648,0   | 643,2   | 597,5   | 597,5   |
|  |         |         |         |         |         |         |
| Summe  | 2.585,0 | 3.918,5 | 3.188,0 | 3.183,2 | 3.137,5 | 3.137,5 |
| Ausgaben   |         |         |         |         |         |         |
| Rückzahlung von Eigenkapital                           | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| 2. Auflösung von Rücklagen und Rückstellungen mit      | -       | 71,7    | -       | -       | -       | -       |
| langfristigem Charakter                                |         | ,       |         |         |         |         |
| Auflösung von Sonderposten und Rücklageanteil          | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| Auflösung von Zuschüssen Nutzungsberechtigter          | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| 5. Gewährung von Darlehen                              | -       | -       | -       | -       | -       | -       |
| 6. Investitionen für Strom-, Gas-, Wasserversorgung,   | 457,4   | 2.606,3 | 1.109,2 | 803,9   | 719,4   | 719,4   |
| sonstige Investitionen                                 | •       | ,       | ,       | ,       | ,       | ŕ       |
| 7. Tilgung von Krediten                                | 671,2   | 487,0   | 488,9   | 490,9   | 493,0   | 188,4   |
| 3. Sonstige Ausgaben                                   | ·       |         |         |         |         | ·       |
| - Jahresverlust  | 1.456,4 | 753,5   | 1.589,9 | 1.888,4 | 1.925,1 | 2.229.7 |
| . davon aus Refinanzierung FCE                         | (41,5)  | -       | -       | - '     | -       | -       |
|  | ` ' /   |         |         |         |         |         |
| Summe  | 2.585,0 | 3.918,5 | 3.188,0 | 3.183,2 | 3.137,5 | 3.137,5 |

in T€

# B. Übersicht über die Einnahmen und Ausgaben, die sich auf die Finanzplanung für den Haushalt der Gemeinde auswirken (§ 19 Abs. Nr. 2 EigV)

| Nr. Bezeichnung   | 2007         | 2008         | 2009         | 2010         | 2011         | 2012         |
|---|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| <u>Einnahmen</u>  |              |              |              |              |              |              |
| 1. Zuweisungen der Gemeinde   |              |              |              |              |              |              |
| - zur Eigenkapitalaufstockung   | 30,0         | 601,1        | -            | -            | -            | -            |
| - zum Verlustausgleich (BK-Zuschuss)  | 4.045,9      | 4.919,2      | 3.924,7      | 3.629,8      | 3.630,3      | 3.321,2      |
|   |              |              |              |              |              |              |
| 2. Darlehen der Gemeinde  |              |              |              |              |              |              |
| 3. Sonstige Einnahmen   |              | 493,8        | 648,0        | 643,2        | 597,5        | 597,5        |
| Auggaban  |              |              |              |              |              |              |
|   |              |              |              |              |              |              |
| 1. Ablieferungen an die Gemeinde  |              |              |              |              | T            |              |
|   |              |              |              |              |              |              |
| Ablieferungen an die Gemeinde     - von Gewinnen  | 36,8         | 60,5         | 55,5         | 55,5         | 55,5         | 55,5         |
| Ablieferungen an die Gemeinde     - von Gewinnen     - von Konzessionsabgaben   | 36,8<br>11,8 | 60,5<br>13,7 | 55,5<br>15,7 | 55,5<br>15,7 | 55,5<br>15,7 | 55,5<br>15,7 |
| <ul><li>von Gewinnen</li><li>von Konzessionsabgaben</li><li>von Verwaltungskostenbeiträgen (Baumaßnahmen)</li></ul>               |              |              |              |              |              |              |
| Ablieferungen an die Gemeinde     - von Gewinnen     - von Konzessionsabgaben     - von Verwaltungskostenbeiträgen (Baumaßnahmen) | 11,8         | 13,7         | 15,7         | 15,7         | 15,7         | 15,7         |

# Investitionsprogramm - Sportstättenbetrieb der Stadt Cottbus - Anlage zum Finanzplan -

| Maßnahme                                | Gesamt-  | Finanzie-  | Plan  | Plan  | Plan  | Plan  | Plan   | Plan   |
|---|--|--|---|---|---|---|--|--|
|   | ausgaben   | rung   | 2007  | 2008  | 2009  | 2010  | 2011   | 2012   |
|   | T€   | bis 2006   | T€  | T€  | T€  | T€  | T€   | T€   |
|   |  | T€   |   |   |   |   |  |  |
| Gebäude u. bauliche Anlagen             |  |  |   |   |   |   |  |  |
|   | 1.911,5  | 109,6  | 166,7   | 1.212,8   | 330,6   | 30,6  | 30,6   | 30,6   |
| ·                                       | •  | ,  | •   | ·   | ,   | ,   | ·  |  |
| . Küchenerweiterung                     | 359,9  | 355,6  | 3,7   | 0,6   |   | -   | -  | -  |
| . Funktionsgebäude                      | 1.038,1  | 99,1   | 303,5   | 625,9   | 2,4   | 2,4   | 2,4  | 2,4  |
| - Radstadion                            | 362,1  | -  | 267,9   | 94,2  |   | -   | -  | -  |
| - Restleistung Stadion der Freundschaft | 138,8  | 28,1   | 42,5  | 68,2  | -   | -   | -  | -  |
| - Parzellenstr. (Altlastensanierung)    | 3.410,1  | -  | -   | 568,3   | 739,6   | 734,6   | 683,8  | 683,8  |
| - Parzellenstr. (Sportanlage)           | 13,0   |  |   | 2,6   | 2,6   | 2,6   | 2,6  | 2,6  |
| Technische Anlagen u. Maschinen         | -  | -  | -   | -   | -   | -   | -  | -  |
| Batriahs- und Gaschäftsaus-             | 202.2  | _  | 33.7  | 33.7  | 33.7  | 33.7  | 33.7   | 33,7   |
| stattungen (BGA)                        | 202,2  | _  |   | 33,1  | 33,1  | 33,1  | 33,1   | 33,1   |
| Cocomt                                  | 7 425 7  | 502.4  | 949.0   | 2 606 2   | 1 100 0   | 902.0   | 752.4  | 753,1  |
|   | Gebäude u. bauliche Anlagen  - Turnhallen im Sportzentrum  - Lausitzer Sportschule  . Küchenerweiterung  . Funktionsgebäude  - Radstadion  - Restleistung Stadion der Freundschaft  - Parzellenstr. (Altlastensanierung)  - Parzellenstr. (Sportanlage)  Technische Anlagen u. Maschinen | ausgaben T€  Gebäude u. bauliche Anlagen  - Turnhallen im Sportzentrum  - Lausitzer Sportschule  . Küchenerweiterung  . Funktionsgebäude  - Radstadion  - Restleistung Stadion der Freundschaft  - Parzellenstr. (Altlastensanierung)  - Parzellenstr. (Sportanlage)  Technische Anlagen u. Maschinen  -  Betriebs- und Geschäftsausstattungen (BGA) | ausgaben Telephis 2006 T€  Gebäude u. bauliche Anlagen  - Turnhallen im Sportzentrum  - Lausitzer Sportschule  . Küchenerweiterung  . Funktionsgebäude  - Radstadion  - Restleistung Stadion der Freundschaft  - Parzellenstr. (Altlastensanierung)  - Parzellenstr. (Sportanlage)  Technische Anlagen u. Maschinen  - Betriebs- und Geschäftsausstattungen (BGA) | Gebäude u. bauliche Anlagen       1.911,5       109,6       166,7         - Turnhallen im Sportzentrum       1.911,5       109,6       166,7         - Lausitzer Sportschule       . Küchenerweiterung       359,9       355,6       3,7         . Funktionsgebäude       1.038,1       99,1       303,5         - Radstadion       362,1       -       267,9         - Restleistung Stadion der Freundschaft       138,8       28,1       42,5         - Parzellenstr. (Altlastensanierung)       3.410,1       -       -         - Parzellenstr. (Sportanlage)       13,0       -       -         Technische Anlagen u. Maschinen       -       -       -         Betriebs- und Geschäftsausstattungen (BGA)       202,2       -       33,7 | ausgaben Telegraph       rung bis 2006 T€       2007 T€       2008 T€         Telegraph         - Turnhallen im Sportzentrum       1.911,5       109,6       166,7       1.212,8         - Lausitzer Sportschule         . Küchenerweiterung       359,9       355,6       3,7       0,6         . Funktionsgebäude       1.038,1       99,1       303,5       625,9         - Radstadion       362,1       -       267,9       94,2         - Restleistung Stadion der Freundschaft       138,8       28,1       42,5       68,2         - Parzellenstr. (Altlastensanierung)       3.410,1       -       -       568,3         - Parzellenstr. (Sportanlage)       13,0       2,6         Technische Anlagen u. Maschinen       -       -       -         Betriebs- und Geschäftsaus-stattungen (BGA) | Gebäude u. bauliche Anlagen       1.911,5       109,6       166,7       1.212,8       330,6         - Turnhallen im Sportzentrum       1.911,5       109,6       166,7       1.212,8       330,6         - Lausitzer Sportschule       . Küchenerweiterung       359,9       355,6       3,7       0,6          . Funktionsgebäude       1.038,1       99,1       303,5       625,9       2,4         - Radstadion       362,1       -       267,9       94,2          - Restleistung Stadion der Freundschaft       138,8       28,1       42,5       68,2       -         - Parzellenstr. (Altlastensanierung)       3.410,1       -       -       568,3       739,6         - Parzellenstr. (Sportanlage)       13,0       2,6       2,6       2,6         Technische Anlagen u. Maschinen       -       -       -       -         Betriebs- und Geschäftsausstattungen (BGA)       202,2       -       33,7       33,7       33,7 | Gebäude u. bauliche Anlagen     1.911,5     109,6     166,7     1.212,8     330,6     30,6       - Turnhallen im Sportzentrum     1.911,5     109,6     166,7     1.212,8     330,6     30,6       - Lausitzer Sportschule             . Funktionsgebäude     1.038,1     99,1     303,5     625,9     2,4     2,4       - Radstadion     362,1     -     267,9     94,2      -       - Restleistung Stadion der Freundschaft     138,8     28,1     42,5     68,2     -     -       - Parzellenstr. (Altlastensanierung)     3.410,1     -     -     568,3     739,6     734,6       - Parzellenstr. (Sportanlage)     13,0     -     -     -     -     -       Technische Anlagen u. Maschinen     -     -     -     -     -     -       Betriebs- und Geschäftsausstattungen (BGA)     202,2     -     33,7     33,7     33,7     33,7     33,7 | Gebäude u. bauliche Anlagen     1.911,5     109,6     166,7     1.212,8     330,6     30,6     30,6       - Turnhallen im Sportzentrum     1.911,5     109,6     166,7     1.212,8     330,6     30,6     30,6       - Lausitzer Sportschule     .     .     .     .     .     .     .       . Funktionsgebäude     1.038,1     99,1     303,5     625,9     2,4     2,4     2,4       - Radstadion     362,1     -     267,9     94,2      -     -       - Restleistung Stadion der Freundschaft     138,8     28,1     42,5     68,2     -     -     -       - Parzellenstr. (Altlastensanierung)     3.410,1     -     568,3     739,6     734,6     683,8       - Parzellenstr. (Sportanlage)     13,0     2,6     2,6     2,6     2,6       Technische Anlagen u. Maschinen     -     -     -     -     -       Betriebs- und Geschäftsausstattungen (BGA)     202,2     -     33,7     33,7     33,7     33,7     33,7 |

### Sportstättenbetrieb der Stadt Cottbus, Cottbus Bilanz zum 31. Dezember 2006

(mit Vergleichszahlen zum 31. Dezember 2005)

| AKTIVA   |                                      |               | Stand am<br>31.12.2006<br>EUR | Stand am<br>31.12.2005<br>EUR        | PASSIVA   |               | Stand am<br>31.12.2006<br>EUR    | Stand am<br>31,12,2005<br>EUR |
|--|--------------------------------------|---------------|-------------------------------|--------------------------------------|---|---------------|----------------------------------|-------------------------------|
| A. <u>ANLAGEVERMÖGEN</u>   |                                      |               |                               |                                      | A. <u>EIGENKAPITAL</u>  |               |                                  |                               |
| I. <u>IMMATERIELLE.</u><br>VERMÖGENSGEGENSTÄ <u>NDE</u>  |                                      |               |                               |                                      | I. <u>STAMMKAPITAL</u>  | 260.000,00    |                                  | 260.000,00                    |
| EDV-Software   |                                      | 3,06          |                               | 3,06                                 | II. <u>RÜCKLAGEN</u>  |               |                                  |                               |
| II. SACHANLAGEN  |                                      |               |                               |                                      | Allgemeine Rücklagen  | 61.931.787,65 |                                  | 61.474.380,42                 |
| Grundstücke  | 6.690.757,52                         |               |                               | 6.690.757,52                         | III. <u>VERLUSTVORTRAG</u>  | 14.516.584,64 |                                  | 11.334.575,96                 |
| <ol> <li>Gebäude und bauliche Anlagen</li> <li>Bauten auf fremden Grundstücken</li> </ol>                                | 43.163.533,52<br>210.972,49          |               |                               | 45.093.288,47<br>225.084,43          | IV. <u>JAHRESFEHLBETRAG</u>   | 1.973.982.98  | 45.701.220,03                    | 3.182.008,68<br>47.217.795,78 |
| <ol> <li>Technische Anlagen und Maschinen</li> <li>Betriebs- und Geschäftsausstattung</li> <li>Kraftfahrzeuge</li> </ol> | 83.617,46<br>446.485,26<br>12.308,77 |               |                               | 48.048,24<br>478.307,09<br>20.017,61 | B. RÜCKSTELLUNGEN   |               |                                  |                               |
| Werkzeuge     Nicht abziehbare Vorsteuer   | 0,00<br>362.924,68                   |               |                               | 1,02<br>453.655,81                   | Sonstige Rückstellungen   |               | 298.106,95                       | 72.624,76                     |
| 9. Anlagen im Bau  | 232.303,08                           | 51.202.902.78 |                               | <u>179.686,45</u><br>53.188.846,64   | C. <u>VERBINDLICHKEITEN</u>   |               |                                  |                               |
| B. <u>UMLAUFVERMÖGEN</u>   |                                      |               | 51.202.905,84                 | 53.188.849,70                        | <ol> <li>Verbindlichkeiten gegenüber         Kreditinstituten         - davon mit einer Restlaufzeit bis</li> </ol>             | 2.769.746,06  |                                  | 3.312.022,19                  |
| I. <u>VORRÄTE</u>  |                                      |               |                               |                                      | zu einem Jahr: EUR 650.655,24<br>(31.12.2005: EUR 542.245,39)   |               |                                  |                               |
| <ol> <li>Waren</li> <li>Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe</li> </ol>   | 14.800,78<br><u>9.215,00</u>         |               |                               | 21.097,00<br><u>9.340,00</u>         | Verbindlichkeiten aus     Lieferungen und Leistungen  | 136.735,83    |                                  | 120.743,05                    |
|  |                                      | 24.015,78     |                               | 30.437,00                            | <ul> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis<br/>zu einem Jahr: EUR 136.735,83</li> </ul>  |               |                                  |                               |
| II. <u>FORDERUNGEN UND SONSTIGE</u> <u>VERMOGENSGEGENSTÄNDE</u>  |                                      |               |                               |                                      | (31.12.2005: EUR 120.743,05)  3. Sonstige Verbindlichkeiten - davon mit einer Restlaufzeit bis                                  | 2.548.441,11  | 5.454.923,00                     | 2.801.740.79<br>6.234.506.03  |
| Forderungen aus Lieferungen<br>und Leistungen  | 91.270,55                            |               |                               | 51,295,38                            | zu einem Jahr: EUR 2.242.441,85<br>(31.12.2005: EUR 2.443.538,89)   |               | 5.101.020,00                     | 0.20 11000100                 |
| Sonstige Vermögensgegenstände  | <u>48.975,71</u>                     | 140.246,26    |                               | <u>181,554,45</u><br>232,849,83      | <ul> <li>davon aus Steuern: EUR 16.994,73</li> <li>(31.12.2005: EUR 13.746,64)</li> <li>davon im Rahmen der sozialen</li> </ul> |               |                                  |                               |
| III. <u>KASSENBESTAND UND</u><br><u>GUTHABEN BEI KREDITINSTITUTEN</u>  |                                      | 81.800,25     | 246.062,29                    | <u>71.458,09</u><br>334.744,92       | Sicherheit: EUR 0,00<br>(31.12.2005: EUR 0,00)  |               |                                  |                               |
| C. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN  |                                      |               | 9.095,20<br>51.458.063,33     | 4.229,45<br>53.527,824,07            | D. <u>RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN</u>  |               | <u>3.813,35</u><br>51.458.063,33 | 2.897,50<br>53.527.824,07     |



# Grün- und Parkanlagen der Stadt Cottbus

Eigenbetrieb der Stadt Cottbus / Chosebuz



# Vorbericht zum Wirtschaftsplan 2008 der Grün- und Parkanlagen der Stadt Cottbus

Im Wirtschaftsjahr 2008 sollen die Haushaltsmittel für die Unterhaltung der Grünanlagen, Friedhöfe und für den Stadtwald um 2,5 % gegenüber 2007 angehoben werden. Das entspricht TEUR 38,2 und ist der Ausgleich für die Tarif- und Preissteigerungen sowie den erhöhten Materialaufwand.

Die geplanten Umsätze und Erträge im Wirtschaftsjahr 2008 steigen gegenüber dem Vorjahr um TEUR 61 auf TEUR 1.641.

Darunter sind gesteigerte Umsätze in Höhe von TEUR 41 und geplante zusätzliche Einnahmen aus dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens in Höhe von TEUR 20.

Der Gesamtaufwand laut Wirtschaftsplan 2008 ist mit TEUR 1.621 um TEUR 41 höher als im Vorjahr. Hauptgrund für die geplanten höheren Kosten sind hauptsächlich

- ein erhöhter Materialaufwand um TEUR 14
- in um TEUR 22 höherer Personalaufwand.

Die Summe des Eigenkapitals betrug zum 31.12.2006 TEUR 653. Die Liquidität des Eigenbetriebes ist durch Liquiditätsreserven ausreichend gesichert.

Laut Bericht der Wirtschaftsprüfungsgesellschaft über die Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.2006 sank die Liquidität 2006 um TEUR 53.

Der Vermögensplan 2008 sieht Investitionen in Höhe von TEUR 168 vor. Die Finanzierung soll aus Abschreibungen, dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens und aus dem Abbau von Liquidität erfolgen.

Abschreibungen nach § 254 des Handelsgesetzbuches sind keine vorgesehen. Es werden keine Kredite aufgenommen.

Es ergibt sich ein Jahresgewinn von TEUR 20.

Der ausgewiesene Jahresgewinn 2008 von TEUR 20 resultiert aus einem ausgeglichenen Ergebnis zuzüglich der Einnahmen von TEUR 20 aus dem Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens.

Cottbus, 25.09.2007

Doris Münch Werkleiterin

# Erfolgsübersicht 2008 - Gewinn- und Verlustrechnung - Angaben in TEUR

| Nr. | Position  | Plan<br>2008 | Plan<br>2007 | Ist<br>2006 |
|-----|---|--------------|--------------|-------------|
| 0.1 | **  | 4.500.0      | 4.555.0      | 1 700 0     |
| 01. | Umsatzerlöse  | 1.598,0      | 1.557,0      | 1.598,0     |
| 02. | Erhöhg. oder Vermindg. d. Bestände UE/FE            | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 03. | andere aktivierte Eigenleistungen                   | 0,0          |              | 0,0         |
| 04. | sonstige betriebliche Erträge                       | 40,0         | 20,0         | 38,5        |
| 05. | Materialaufwand                                     | 89,0         | 75,0         | 88,5        |
|     | a) Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe | 52,0         | 48,0         | 57,5        |
|     | b) Aufwendungen für bezogene Leistungen             | 37,0         | 27,0         | 31,0        |
| 06. | Personalaufwand                                     | 1.290,0      | 1.268,0      | 1.307,5     |
|     | a) Löhne und Gehälter                               | 1.036,0      | 1.009,0      | 1.036,2     |
|     | b) soziale Abgaben u. Aufwendungen Altersversorgung | 254,0        | 259,0        | 271,3       |
|     | davon für Altersversorgung                          | 32,1         | 40,0         | 43,7        |
| 07. | Abschreibungen                                      | 90,0         | 85,0         | 92,1        |
|     | a) auf immat. VG des AV und Sachanlagen             | 90,0         | · ·          | 92,1        |
|     | davon nach § 253 Abs. 2 Satz 3 HGB                  | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
|     | davon nach § 254 HGB                                | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
|     | b) auf VG des Umlaufvermögens - unübliche           | 0,0          |              | 0,0         |
| 08. | sonstige betriebliche Aufwendungen                  | 147,0        | 147,0        | 192,6       |
| 09. | Erträge aus Beteiligungen                           | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 10. | Erträge aus anderen Wertpapieren                    | 0,0          |              | 0,0         |
| 11. | sonstige Zinsen und ähnliche Erträge                | 3,0          | 3,0          | 6,1         |
| 12. | Abschreibungen auf Finanzanlagen                    | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 13. | Zinsen und ähnliche Aufwendungen                    | 0,0          | 0,0          | 1,4         |
| 14. | Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit        | 25,0         | 5,0          | -39,5       |
| 15. | Erträge aus Gewinngemeinschaften                    | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 16. | Aufwendungen aus Verlustübernahme                   | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
|     |   | ,            | ŕ            | ,           |
| 17. | außerordentliche Erträge                            | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 18. | außerordentliche Aufwendungen                       | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 19. | außerordentliches Ergebnis                          | 0,0          | 0,0          | 0,0         |
| 20. | Steuern vom Einkommen und Ertrag                    | 0,0          | 0,0          | 0,6         |
| 21. | sonstige Steuern                                    | 5,0          | 5,0          | 5,8         |
| 22. | Jahresgewinn/ Jahresverlust                         | 20,0         | 0,0          | -44,7       |

# Nachrichtlich

| Behandlung des Jahresgewinns 2008             |      |
|---|------|
| a) zur Tilgung des Verlustvortrages           | 0,0  |
| b) zur Einstellung in Rücklagen               | 0,0  |
| c) zur Abführung an den Haushalt der Gemeinde | 0,0  |
| d) auf neue Rechnung                          | 0,0  |
| e) Einnahmen Vermögensplan                    | 20,0 |

# Erläuterungen zu den Erträgen 2008

### zu 1. Umsatzerlöse

Für 2008 werden Haushaltsmittel in Höhe von TEUR 1.585,2 (Plan Vorjahr TEUR 1.547,0) umsatzwirksam, und zwar für (Angaben in TEUR):

|  | 2008    | 2007  |
|--|---------|-------|
| <ul> <li>Unterhaltung Grünanlagen</li> </ul>         | 848,0   | 823   |
| <ul> <li>Unterhaltung Friedhöfe</li> </ul>           | 257,0   | 260   |
| <ul> <li>Baumpflege Friedhöfe</li> </ul>             | 15,0    | 15    |
| <ul> <li>Kriegsgräber</li> </ul>                     | 9,0     | 10    |
| <ul> <li>Ehrenfriedhöfe</li> </ul>                   | 7,0     | 10    |
| <ul> <li>Unternehmerreinigung Friedhöfe</li> </ul>   | 36,7    | 34    |
| <ul> <li>Herstellung Grabfelder, Wegebau,</li> </ul> | 89,0    | 80    |
| Einebnung  |         |       |
| <ul> <li>Bestattung</li> </ul>                       | 236,0   | 230   |
| • Stadtwald  | 87,5    | 85    |
| GESAMT   | 1.585,2 | 1.547 |

Die sonstigen geplanten Umsatzerlöse betragen TEUR 12,8 (Plan Vorjahr TEUR 10).

Für Tarif- und Preissteigerungen sowie erhöhten Materialeinsatz werden gegenüber dem Vorjahr rund TEUR 41 an Umsätzen mehr benötigt, um die gleiche Leistung zu erbringen.

# zu 4. sonstige betriebliche Erträge

Zu den sonstigen betrieblichen Erträgen über TEUR 40 gehören hauptsächlich die geplanten Mieteinnahmen und Zuschüsse für Schwerbehinderte sowie geplante TEUR 20 Verkaufserlöse für Gegenstände des Anlagevermögens. Diese geplanten 20 TEUR werden 2008 auch zur Finanzierung des Vermögensplanes eingesetzt.

# zu 11. sonstige Zinsen und ähnliche Erträge

Für Anlagen bei den Hausbanken werden Zinsen in Höhe von TEUR 3 erwartet.

# Erläuterungen zu den Aufwendungen 2008

### zu 5. Materialaufwand

Der geplante Materialaufwand 2008 über TEUR 89 ist bedeutend größer als im Vorjahr (TEUR 75).

Hauptgründe sind der höhere Aufwand für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe, insbesondere der hohe Materialeinsatz für den geplanten Bau der Grabfelder 2008 sowie die gestiegenen Treibstoffkosten für die (hier nachgewiesenen) kalkulierten Fahrzeuge.

Auch die Aufwendungen für bezogene Leistungen sind gestiegen, gegenüber dem geplanten Vorjahr um TEUR 10, das entspricht 37 %. Das Müllaufkommen hat sich erhöht, aber auch die zu zahlende Deponiegebühr (an die Stadt Cottbus).

### zu 6. Personalaufwand

Der Personalaufwand 2008 steigt gegenüber 2007 um 22 TEUR, das entspricht 1,7 %. Dabei ergeben sich folgende Einflüsse:

- 2008 ist die gleiche Anzahl an Stellen wie 2007 geplant.
- Bei den Entgelten erfolgt eine Angleichung/Erhöhung des Tarifgebietes Ost an West um 3 % auf 100.0 %.
- Die sozialen Abgaben sinken von 2007 zu 2008 durchschnittlich um 1,23 %
- Zum Schuljahr 2008/ 2009 soll ein Auszubildender im Eigenbetrieb eine Lehre als Landschaftsgärtner beginnen. Insgesamt werden dann 3 eigene Azubis ausgebildet. Der geplante Personalaufwand beträgt dafür insgesamt TEUR 29.

# zu 7. Abschreibungen

Die Abschreibungen werden laut Vorschau in Höhe von TEUR 90 (Vorjahr TEUR 85) für die Anlagegüter angesetzt. Die Erhöhung ist auf die bereits durchgeführten und auf die geplanten Investitionen 2007 und 2008 zurückzuführen.

# zu 8. sonstige betriebliche Aufwendungen

Die sonstigen betrieblichen Aufwendungen über TEUR 147 entsprechen in ihrer geplanten Höhe dem Vorjahr.

# zu 21. sonstige Steuern

Hier spiegeln sich die Kfz-Steuer und die Grundsteuer wieder.

# zu 22. Jahresgewinn/ Jahresverlust

Es wird ein Jahresgewinn von TEUR 20 geplant.

Im Einzelnen wirken folgend Faktoren:

- Die Umsatzerlöse erhöhten sich um TEUR 41, um die Tarif- und Preissteigerungen sowie den höheren Materialeinsatz in Höhe von 2,6 % abzufangen.
- Die sonstigen betrieblichen Erträge erhöhen sich um TEUR 20. Diese betreffen geplante Einnahmen aus dem Verkauf einer LKW-Arbeitsbühne, die auch zur Finanzierung der neuen Arbeitsbühne 2008 eingesetzt werden.
- Der Materialaufwand wird sich gegenüber dem Vorjahr um TEUR 14 auf TEUR 89 erhöhen, das entspricht einer Steigerung von 18,7 %
- Der Personalaufwand steigt gegenüber 2007 um 1,7 % auf TEUR 1.290.
- Die Abschreibungen erhöhen sich geringfügig auf TEUR 90.
- Die sonstigen betrieblichen Aufwendungen, die sonstigen Zinsen und Erträge sowie die sonstigen Steuern verändern sich gegenüber dem Vorjahr nicht.

Der ausgewiesene Jahresgewinn von TEUR 20 resultiert einzig aus dem geplanten Verkauf der LKW-Arbeitsbühne. Der Verkaufserlös wird im selben Jahr 2008 für die Ersatzinvestition eingesetzt.

# Vermögensplan für das Wirtschaftsjahr 2008

|     | Einnahmen   | Plan    | ansatz | Erg. Jahres-<br>abschluss |  |
|-----|---|---------|--------|---------------------------|--|
| Nr. | Bezeichnung   | 2008    | 2007   | 2006                      |  |
|     |   | EUR     | EUR    | EUR                       |  |
| 1   | 2   | 3       | 4      | 5                         |  |
| 1   | Zuweisungen der Gemeinde  | 0       | 0      | 0                         |  |
| 2   | Zuführungen zu Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem Charakter | 0       | 0      | 0                         |  |
| 3   | Zuführungen zu Sopo mit Rücklagenanteil                                 | 0       | 0      | 0                         |  |
| 4   | Rückflüsse aus Darlehen   | 0       | 0      | 0                         |  |
| 5   | Veräußg.v.Beteilig., Rückflüsse v.Kap.anlagen                           | 0       | 0      | 0                         |  |
| 6   | Zuschüsse Nutzungsberechtigter, Ertragszuschüsse, sonstige Bauzuschüsse | 0       | 0      | 0                         |  |
| 7   | Abschreibungen  | 90.000  | 85.000 | 92.059                    |  |
| 8   | Abgang von Gegenständen des AV  | 20.000  | 0      | 248                       |  |
| 9   | Kredite   | 0       | 0      | 0                         |  |
| 10  | Sonstige Einnahmen  | 58.000  | 0      | 0                         |  |
|     | Summe   | 168.000 | 85.000 | 92.307                    |  |

Erläuterung zu Nr. 8, Spalte 3, 2008:

Bei Neuinvestition Verkauf alte LKW-Arbeitsbühne, voraussichtlicher für 20.000 €

Erläuterung zu Nr. 10, Spalte 3, 2008:

Abbau von 58.000 €Liquidität zur Finanzierung der Investition LKW-Arbeitsbühne

# Vermögensplan für das Wirtschaftsjahr 2008

|      | Ausgaben   | Planansatz |               |          | Erg.d. Jahres- |                             |                |
|------|--|------------|---------------|----------|----------------|-----------------------------|----------------|
|      |  | Ausgaben   | Verpf.ermäch- | Ausgaben | abschlusses    | onsfördergung<br>Gesamtaus- | bisher         |
| Nr.  | Bezeichnung  | 2008       | tigungen 2008 | 2007     | 2006           | gabebedarf                  | bereitgestellt |
| 111. | Dezelemung   | EUR        | EUR           | EUR      | EUR            | EUR                         | EUR            |
| 1    | 2  | 3          | 4             | 5        | 6              | 7                           | 8              |
| 1    | Rückzahlung von Eigenkapital   | 0          | 0             | 0        | 0              |                             |                |
| 2    | Auflösung von Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem Charakter | 0          | 0             | 0        | 0              |                             |                |
| 3    | Auflösung von Sopo mit Rücklagenanteil                                 | 0          | 0             | 0        | 0              |                             |                |
| 4    | Auflösg. v. Zuschüssen Nutzungsberechtigter                            | 0          | 0             | 0        | 0              |                             |                |
| 5    | Gewährung von Darlehen   | 0          | 0             | 0        | 0              |                             |                |
| 6    | Investitionen  | 168.000    | 0             | 83.000   | 35.614         | 168.000                     | 0              |
| 7    | Tilgung von Krediten   | 0          | 0             | 0        | 0              |                             |                |
| 8    | Sonstige Ausgaben  | 0          | 0             | 2.000    | 56.693         |                             |                |
|      | Summe  | 168.000    | 0             | 85.000   | 92.307         | 168.000                     | 0              |
|      |  |            |               |          |                |                             |                |

Erläuterung zu Nr. 6, Spalte 3, 2008:

Sind im Planjahr verschiedene Vorhaben geplant (siehe Anlage 2, Seite 3), so sind die Ausgaben gegenseitig deckungsfähig.

# Erläuterungen zu den Ausgaben des Vermögensplanes 2008

# Erläuterung zu Nr. 6 Spalte 3 aus 2008:

| Investitionen darunter: | in EUR  |
|-------------------------|---------|
| 6.1. LKW-Arbeitsbühne   | 150.000 |
| 6.2. Bauleistungen      | 15.000  |
| 6.3. Sonstiges          | 3.000   |
| Summe                   | 168.000 |

zu 6.2 <u>Bauleistungen</u>

15.000

Fertigstellung der Fläche auf dem Zwischenlager Südfriedhof zur Lagerung von Hackschnitzeln

# Stellenübersicht 2008

| Entgelt- | Zahl der geplanten | Zahl der geplanten | Zahl tats.       | Erläuterung |
|----------|--------------------|--------------------|------------------|-------------|
| gruppe   | Stellen            | Stellen            | besetzte Stellen | 2008        |
|          | 2008               | 2007               | am 30.06.2007    | in VbE      |
| 15 Ü     | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 15       | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 14       | 1                  | 1                  | 1                | 1,0         |
| 13       | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 12       | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 11       | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 10       | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 9        | 1                  | 1                  | 1                | 1,0         |
| 8        | 1                  | 1                  | 1                | 1,0         |
| 7        | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 6        | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 5        | 10                 | 12                 | 11               | 10,0        |
| 4        | 1                  | 1                  | 1                | 1,0         |
| 3        | 21                 | 20                 | 19               | 20,7        |
| 2 Ü      | 1                  | 0                  | 1                | 1,0         |
| 2        | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
| 1        | 0                  | 0                  | 0                | 0,0         |
|          |                    |                    |                  |             |
| Gesamt   | 36                 | 36                 | 35               | 35,7        |
|          |                    |                    |                  | _           |

# Finanzplan für die Wirtschaftsjahre 2007 bis 2011

| A   | Einnahmen und Ausgaben (§ 19 Abs. 1 Nr. 1 EigV) |      |      |      |      |      |  |  |
|-----|---|------|------|------|------|------|--|--|
| Nr. | Bezeichnung der Einnahmen                       | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 |  |  |
|     |   | TEUR | TEUR | TEUR | TEUR | TEUR |  |  |
|     |   |      |      |      |      |      |  |  |
| 1   | Zuweisungen der Gemeinde                        | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 2   | Zuführungen zu Rücklagen u. Rückstellungen      |      |      |      |      |      |  |  |
|     | mit langfristigem Charakter                     | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 3   | Zuführungen zu Sopo mit Rücklagenanteil         | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 4   | Rückflüsse aus Darlehen                         | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 5   | Veräußg.v.Beteilig., Rückflüsse v.Kap.anlager   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 6   | Ertragszuschüsse, sonstige Bauzuschüsse         | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 7   | Abschreibungen                                  | 85   | 90   | 70   | 70   | 95   |  |  |
| 8   | Abgang von Gegenständen des AV                  | 0    | 20   | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 9   | Kredite   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |  |
| 10  | Sonstige Einnahmen                              | 0    | 58   | 0    | 0    | 5    |  |  |
|     |   |      |      |      |      |      |  |  |
|     | Summe   | 85   | 168  | 70   | 70   | 100  |  |  |
|     |   |      |      |      |      |      |  |  |

| Nr. | Bezeichnung der Ausgaben                    | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 |
|-----|---|------|------|------|------|------|
|     |   | TEUR | TEUR | TEUR | TEUR | TEUR |
|     |   |      |      |      |      |      |
| 1   | Rückzahlung von Eigenkapital                | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 2   | Auflösung von Rücklagen und Rückstellungen  | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
|     | mit langfristigem Charakter                 |      |      |      |      |      |
| 3   | Auflösung von Sopo mit Rücklagenanteil      | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 4   | Auflösg. v. Zuschüssen Nutzungsberechtigter | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 5   | Gewährung von Darlehen                      | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 6   | Investitionen                               | 83   | 168  | 70   | 70   | 100  |
| 7   | Tilgung von Krediten                        | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
| 8   | Sonstige Ausgaben                           | 2    | 0    | 0    | 0    | 0    |
|     | dar. Gewinnabführung an Gemeinde            | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |
|     |   |      |      |      |      |      |
|     | Summe                                       | 85   | 168  | 70   | 70   | 100  |
|     |   |      |      |      |      |      |

# Finanzplan für die Wirtschaftsjahre 2007 bis 2011

| В   | Übersicht über die Einnahmen und Ausgaben, die sich auf die Finanzplanung für den |      |      |      |      |      |  |
|-----|---|------|------|------|------|------|--|
|     | Haushalt der Gemeinden auswirken (§19 Abs. 1 Nr. 2 EigV)                          |      |      |      |      |      |  |
| Nr. | Bezeichnung 2007 2008 2009 2010 2   |      |      |      |      |      |  |
|     |   | TEUR | TEUR | TEUR | TEUR | TEUR |  |
| 1   | Einnahmen<br>Zuweisungen der Gemeinde   |      |      |      |      |      |  |
|     | zur Eigenkapitalaufstockung<br>zum Verlustausgleich                               | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |
| 2   | Darlehen der Gemeinde   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |
|     | Ausgaben  |      |      |      |      |      |  |
| 1   | Ablieferungen an die Gemeinde von Gewinnen  | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |
|     | von Konzessionsabgaben  | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |
|     | von Verwaltungskostenbeiträgen  | 3    | 4    | 4    | 4    | 4    |  |
|     | bei Eigenkapitalentnahmen   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |
| 2   | Tilgung von Darlehen der Gemeinde   | 0    | 0    | 0    | 0    | 0    |  |

# Investitionsprogramm für die Wirtschaftsjahre 2007 bis 2011

| lfd. | Bezeichnung                                   | 2007 | 2008        | 2009       | 2010      | 2011     |
|------|---|------|-------------|------------|-----------|----------|
| Nr.  |   | TEUR | TEUR        | TEUR       | TEUR      | TEUR     |
| 1    | Maßnahmen                                     |      |             |            |           |          |
| 1.1  | Grundstücke mit Betriebs- und Geschäftsbauten | 15   | 15          | 0          | 0         | 0        |
| 1.2  | Maschinen und maschinelle Anlagen             | 0    | 150         | 55         | 60        | 95       |
| 1.3  | Andere Anlagen, Betriebs- und                 | 68   | 3           | 15         | 10        | 5        |
|      | Geschäftsausstattung                          |      |             |            |           |          |
| 1    | Gesamt  | 83   | 168         | 70         | 70        | 100      |
| 2    | Finanzierung                                  |      |             |            |           |          |
| 2.1  | Abschreibungen                                | 83   | 90          | 70         | 70        | 90       |
| 2.2  | Abbau Liquidität                              | 0    | 58          | 0          | 0         | 0        |
| 2.3  | aus Gewinn                                    | 0    | 0           | 0          | 0         | 0        |
| 2.4  | Abgang von Gegenständen des Anlage-           | 0    | 20          |            |           | 10       |
|      | vermögens                                     |      |             |            |           |          |
| 2    | Gesamt  | 83   | 168         | 70         | 70        | 100      |
| 3    | Bemerkungen                                   | Kein | e Investiti | on geht üb | er mehrer | e Jahre. |

# Übersicht über die aus Verpflichtungsermächtigungen voraussichtlich fällig werdenden Ausgaben

| Verpflichtungsermächtigungen<br>im Vermögensplan des Jahres | Voraussichtlich fällige Ausgaben <sup>2)3)</sup> - in 1 000 EUR - |   |   |   |  |  |  |
|---|---|---|---|---|--|--|--|
| im vermogenspian des James                                  | 2009 2010 2011 2012   |   |   |   |  |  |  |
| 1   | 2   | 3 | 4 | 5 |  |  |  |
| 2008  |   |   |   |   |  |  |  |
| 2007  |   |   |   |   |  |  |  |
| 2006  |   |   |   |   |  |  |  |
| 2005  |   |   |   |   |  |  |  |
| Summe   |   |   |   |   |  |  |  |
| Nachrichtlich   |   |   |   |   |  |  |  |
| im Finanzplan vorgesehene<br>Kreditaufnahme                 | Fehlmeldung   |   |   |   |  |  |  |

# Erläuterungen:

- In Spalte 1 sind das Wirtschaftsjahr und alle früheren Jahre aufzuführen, in denen Verpflichtungsermächtigungen veranschlagt waren, aus deren Inanspruchnahme noch Ausgaben fällig werden.
- In Spalte 2 sind das dem Wirtschaftsjahr folgende Jahr, in Spalte 3 bis 5 die sich anschließenden Jahre einzusetzen.
- Werden Ausgaben aus Verpflichtungsermächtigungen in Jahren fällig., auf die sich der Finanzplan noch nicht erstreckt, so sind weitere Kopfspalten in die Übersicht aufzunehmen und die voraussichtlichen Kreditaufnahmen in diesen Jahren aufzuführen.

## Grün- und Parkanlagen der Stadt Cottbus, Cottbus Bilanz zum 31. Dezember 2006

| AKTIVSEITE   |             | Vorjahr    | PASSIVSEITE |  |          |              |                |
|--|-------------|------------|-------------|--|----------|--------------|----------------|
|  | EUR         | EUR        | EUR         |  | EUR      | EUR          | Vorjahr<br>EUR |
| A. ANLAGEVERMÖGEN  |             |            |             | A. EIGENKAPITAL  |          |              |                |
| I. Immaterielle Vermögensgegenstände   |             |            |             | I. Gezeichnetes Kapital  |          | 260.000,00   | 260.000,00     |
| Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche  |             |            |             | II. Kapitalrücklage  |          | 556.109,53   | 556.109,53     |
| Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten und<br>Werten   |             | 2,51       | 151,51      | III. Gewinn-/Verlustvortrag  |          | (118.112,67) | (564,53)       |
| II. Sachanlagen  |             |            |             | IV. Jahresüberschuss/-fehlbetrag   |          | (44.667,21)  | (117.548,14)   |
| <ol> <li>Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und Bauten<br/>einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken</li> </ol> | 223.868,93  |            | 233.061,93  | _  |          | 653.329.65   | 697.996,86     |
| technische Anlagen und Maschinen   | 53.588.31   |            | 46.525,82   | B. RÜCKSTELLUNGEN  |          |              |                |
| andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung   | 101.577,78  |            | 155.750,36  | sonstige Rückstellungen  | _        | 31.990,00    | 57.080,00      |
|  | 101377,70   | 379.035.02 | 435.338.11  | C. VERBINDLICHKEITEN   |          |              |                |
|  |             | 379.037,53 | 435.489,62  | Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   | 4.133,72 |              | 8.589,46       |
| B. UMLAUFVERMÖGEN  | ·           |            |             | <ul> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr: EUR<br/>4.133,72 (Vj.: EUR 8.589,46)</li> </ul> |          |              |                |
| I. Vorräte   |             |            |             | Verbindlichkeiten gegenüber der Stadt Cottbus     davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr: EUR    | 3.061,88 |              | 68,95          |
| Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe  | _           | 56,44      | 63,59       | 3.061,88 (Vj.: EUR 68,95)  |          |              |                |
| II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  |             |            |             | 3. sonstige Verbindlichkeiten  | 52,00_   |              | 39,000,85      |
| 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen  | 2.695,30    |            | 2.661,43    |  | _        | 7.247,60     | 47.659,26      |
| 2. Forderungen gegen die Stadt Cottbus   | 23.179,24   |            | 25.856,51   |  |          |              |                |
| 3. sonstige Vermögensgegenstände   | 6.703,32    | _          | 3.288,90    |  |          |              |                |
|  |             | 32.577,86  | 31.806,84   |  |          |              |                |
| III. Wertpapiere   |             |            |             |  |          |              |                |
| sonstige Wertpapiere   |             | 49.800,00  | 124.955,00  |  |          |              |                |
| IV. Kassenbestand, Bundesbankguthaben, Guthaben bei<br>Kreditinstituten und Schecks  |             | 230.931,10 | 208.919,30  |  |          |              |                |
| At saminguatin and senergy   | <del></del> | 313.365,40 | 365,744,73  |  |          |              |                |
| C. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN  |             | 164,32     | 1.501,77    |  |          |              |                |
|  |             | 692.567,25 | 802.736,12  |  |          | 692.567,25   | 802.736,12     |



# Jugendkulturzentrum Glad-House

Eigenbetrieb der Stadt Cottbus / Chośebuz



# **WIRTSCHAFTSPLAN**

des Jugendkulturzentrums Glad-House für das Wirtschaftsjahre 2008

erstellt: 10.10.2007

| Inhal | tsübersicht                   | Seite |
|-------|-------------------------------|-------|
| I.    | Vorbericht                    | 2     |
| II.   | Erfolgsplan                   | 3     |
| III.  | Vermögensplan                 | 4-5   |
| IV.   | Stellenübersicht              | 6     |
| V.    | Finanzplan                    | 7     |
| VI.   | Investitionsplan              | 8     |
| VII.  | Erläuterung zum Erfolgsplan   | 9-10  |
| VIII. | Erläuterung zum Vermögensplan | 11    |
| IX.   | Ausgleichsübersicht           | 12    |

### I. Vorbericht

- 1. Das Jugendkulturzentrum Glad-House ist ein Eigenbetrieb der Stadt Cottbus, der die Aufgabe hat, kulturelle und kulturpädagogische Angebote für Jugendliche und junge Erwachsene zu organisieren.
- 2. Die Gemeinnützigkeit wurde durch das Finanzamt anerkannt, lt. Bescheid vom 08.02.2007. Steuerpflichtig ist das Glad-House mit seiner hauseigenen Gastronomie.
- 3. Für die Angelegenheiten des Eigenbetriebes sind zuständig:
- a) Stadtverordnetenversammlung
- b) Werksausschuss
- c) Oberbürgermeister
- d) Werkleitung

Als Werkleiter des Eigenbetriebes wurde Jürgen Dulitz eingesetzt. Er trägt die Verantwortung für die wirtschaftliche Führung des Jugendkulturzentrums Glad-House nach kaufmännischen Grundsätzen und für die laufende Betriebsführung und die Personalangelegenheiten.

- 4. Der Betrieb ist in Bereiche unterteilt:
- . Verwaltung
- . Betrieb und Bewirtschaftung
- . Veranstaltungsbüro
- . Obenkino
- . Kulturwerkstatt
- 5. Das Wirtschaftsjahr ist das Kalenderjahr.
- 6. Die Eigenerwirtschaftung beträgt jährlich 590.000€ für die Planungsperiode. Das entspricht 49,8 % des Finanzvolumens.
- 7. Dieser Wirtschaftsplan geht von einer Förderung von 75.000 € durch das MfWFK aus.
- 8. Die Auswirkung auf die Finanzlage der Stadt beläuft sich auf ein Zuschussvolumen in Höhe von 513.900 €
- 9. Die Reduzierung des städtischen Zuschusses um 50.000€ in 2008 hat zur Folge, dass Abschreibungen nicht vollständig erwirtschaftet werden können. Investitionsmaßnahmen sind nur eingeschränkt möglich und müssen nach wirtschaftlicher Lage des Unternehmens auf das 4. Quartal gelegt werden.
- 10. Bei Realisierung der geplanten Finanzierungsquellen kann davon ausgegangen werden, dass der Betrieb keine Liquiditätsprobleme in der Planungsperiode bekommt.
- 11. Die geplanten Personalkosten für Festangestellte entsprechen der Vorgabe des Personalamtes vom August 2007.

#### II. Gewinn- und Verlustrechnung

| Gewinn- und Verlustrechnung<br>Pos. It. EigV und Bezeichnung  | in Euro<br>Plan 2008                  | in Euro<br>Plan 2007                   | in Euro<br>Ist 2006                   |                 |
|---|---------------------------------------|--|---------------------------------------|-----------------|
| <ol> <li>Umsatzerlöse</li> <li>Erhöh. o. Mindg. Best. UE/FE</li> <li>And. aktivierte Eigenleistg.</li> </ol>    | 590.000,00<br>0,00<br>0,00            | 598.200,00<br>0,00<br>0,00             | 601.323,77<br>0,00<br>0,00            |                 |
| Sonst. betriebl. Erträge     Zuschuß Stadt Cottbus     Zuschuß ABM  | 483.000,00<br>0,00                    | 563.900,00<br>0,00                     | 5.094,10<br>534.319,27<br>0,00        |                 |
| Zuschuß MfWFK Zuschuß Sonstige Gesamtleistung   | 75.000,00<br>6.400,00<br>1.154.400,00 | 75.000,00<br>6.400,00<br>1.243.500,00  | 75.000,00<br>6.738,30<br>1.222.475,44 |                 |
| 5. Materialaufwand a) Roh-, Hilfs- u. Betriebsstoffe  | 175.000,00<br>99.500,00               | 172.400,00<br>98.000,00                | 175.207,60<br>99.364,23               |                 |
| <ul><li>b) bezogene Leistungen</li><li>6. Personalaufwand</li></ul>   | 75.500,00<br>496.100,00               | 74.400,00<br>551.400,00                | 75.843,37<br>471.691,19               |                 |
| <ul><li>a) Löhne und Gehälter</li><li>b) soziale Abgaben/Sozialplan</li></ul>                                   | 496.100,00<br>0,00                    | 503.400,00<br>48.000,00                | 471.691,19                            |                 |
| <ul><li>7. Abschreibungen (kalkulativ)</li><li>a) auf Güter des AV</li><li>b) auf Güter des UV</li></ul>        | 63.500,00<br>63.500,00<br>0,00        | 50.900,00<br>50.900,00<br>0,00         | 60.961,05<br>37.388,05<br>23.573,00   |                 |
| 8. Sonst. betriebl. Aufwand   | 469.800,00                            | 468.800,00                             | 485.083,53                            |                 |
| davon Stromanschluß<br>Gesamtaufwand  | 1.204.400,00                          | 1.243.500,00                           | 1.192.943,37                          |                 |
| <ol> <li>Erträge aus Beteiligung</li> <li>Erträge aus Wertpapieren</li> <li>Sonst. Zinsen und Ertäge</li> </ol> | 0,00<br>0,00<br>0,00                  | 0,00<br>0,00<br>0,00                   | 0,00<br>0,00<br>0,00                  |                 |
| Finanzergebnis  | 0,00                                  | 0,00                                   | 0,00                                  |                 |
| 12. Abschreib. auf Finanzanlagen<br>13. Zinsen u. ähnl. Aufwendungen  | 0,00<br>0,00                          | 0,00<br>0,00                           | 0,00<br>0,00                          |                 |
| <ol> <li>14. Ergenis der gewöhnl.</li> <li>Geschäftstätigkeit</li> </ol>  | -50.000,00                            | 0,00                                   | 29.532,07                             |                 |
| 15. Erträge aus Gewinn<br>16. Aufwand aus Verlust   | 0,00<br>0,00                          | 0,00<br>0,00                           | 0,00<br>0,00                          |                 |
| 17. außerordentl. Erträge<br>18. außerordentl. Aufwendungen   | 0,00<br>0,00                          | 0,00<br>0,00                           | 0,00<br>0,00                          |                 |
| 19. außerordentl. Ergebnis  | 0,00                                  | 0,00                                   | 0,00                                  |                 |
| 20. Steuern v. Einkomm. u. Ertrag   | 0,00                                  | 0,00                                   | 0,00                                  |                 |
| 21. Sonst. Steuern  | 0,00                                  | 0,00                                   | 0,00                                  |                 |
| 22. Jahresgewinn/Jahresverlust  | -50.000,00                            | 0,00                                   | 29.532,07                             |                 |
| Nachrichtl. (in Euro)   |                                       |  |                                       |                 |
| Behandlung des Jahresgewinns  | oder                                  | Behandlung des                         | Jahresverlustes                       |                 |
| a) zur Tilgung d. Verlustvortrags<br>b) zur Einstell. in Rücklagen  |                                       | a) zu tilgen aus G<br>b) aus HH d. Ger |                                       |                 |
| c) zur Abführ. an d. HH der Gem.<br>d) auf neue Rechn. vorzutragen  |                                       | c) auf neue Rech                       | n. vorzutragen                        | 50,0 <b>T</b> € |

#### III. Vermögensplan

| EIN | NAHMEN                             | Planansatz |           | Ergebnis der<br>Jahresrechnung | Erläuterungen |
|-----|------------------------------------|------------|-----------|--------------------------------|---------------|
| Nr. | Bezeichnung                        | 2008       | 2007      | 2006                           |               |
|     | _                                  | EURO       | EURO      | EURO                           |               |
| 1   | 2                                  | 3          | 4         | 5                              | 6             |
| 1   | Zuweisung der Gemeinde             |            |           |                                |               |
| 2   | Zuführung zu Rücklagen und Rück-   |            |           |                                |               |
|     | lagen mit langf. Charakter         |            |           |                                |               |
| 3   | Zuführung zu Sonderposten mit      |            |           |                                |               |
|     | Rücklageanteil                     |            |           |                                |               |
| 4   | Rückflüsse aus Darlehen            |            |           |                                |               |
| 5   | Veräußerungen von Beteiligungen    |            |           |                                |               |
|     | sowie Rückflüsse v. Kapitalanlagen |            |           |                                |               |
| 6   | Zuschüsse Nutzungsberechtigter     |            |           |                                |               |
|     | Ertragszuschüsse                   |            |           |                                |               |
|     | sonstige Bauzuschüsse              |            |           |                                |               |
| 7   | Abschreibungen                     | 63.500,00  | 50.900,00 | 92.900,00                      |               |
| 8   | Abgang von Gegenständen d. AV      |            |           |                                |               |
| 9   | Kredite                            |            |           |                                |               |
| 10  | Sonstige Einnahmen                 |            |           |                                |               |
|     | SUMME                              | 63.500,00  | 50.900,00 | 92.900,00                      |               |

|     | Ausgaben                             | Planansatz   |                                 |              | Ergebnis der<br>Jahresrechnung | Investitionen u.<br>Fördermaßnahmen |                          | Erläuterung |
|-----|--------------------------------------|--------------|---------------------------------|--------------|--------------------------------|-------------------------------------|--------------------------|-------------|
| Nr. | Bezeichnung                          | Ausgaben     | Verpflichtungs-<br>ermächtigung |              |                                | Gesamtausgabe-<br>bedarf            | bisher<br>bereitgestellt |             |
|     |                                      | 2008<br>Euro | 2007<br>Euro                    | 2007<br>Euro | 2006<br>Euro                   | 20<br>Euro                          | 20<br>Euro               |             |
| 1   | 2                                    | 3            | 4                               | 5            | 6                              | 7                                   | 8                        | 9           |
| 1   | Rückzahlung von Eigenkapital         |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
| 2   | Auflösung von Rücklagen u. Rück-     |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
|     | stellungen mit langf. Charakter      |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
| 3   | Auflösung von Sonderposten           |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
|     | mit Rücklageanteil                   |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
| 4   | Auflösung von Zuschüssen             |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
|     | Nutzungsberechtigter                 |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
| 5   | Gewährung von Darlehen               |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
| 6   | Investitionen für                    |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
|     | Betriebsausstattung                  | 13.500,00    |                                 | 15.900,00    | 38.000,00                      |                                     |                          |             |
|     | Werterhaltung Innenausbau (Hofanbau) | 0,00         |                                 | 35.000,00    | 54.900,00                      |                                     |                          |             |
| 7   | Tilgung von Krediten                 |              |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
| 8   | Sonstige Ausgaben                    | 50.000,00    |                                 |              |                                |                                     |                          |             |
|     | SUMME                                | 63.500,00    | 0,00                            | 50.900,00    | 92.900,00                      |                                     |                          |             |

#### Zu Zeile 6:

Sind im Planjahr verschiedene Vorhaben geplant, so sind die Ausgaben gegenseitig deckungsfähig.

zu Zeile 8:

geplanter Jahresverlust

#### IV. Stellenübersicht

| Entgeltgruppe | Zahl der<br>Stellen 2008<br>Beschäftigte | Zahl der<br>Stellen 2007<br>Beschäftigte | Zahl der tatsächlich<br>besetzten Stellen<br>am 30.06.2007<br>Beschäftigte | Erläuterungen |
|---------------|--|--|--|---------------|
| 15Ü           |  |  |  |               |
| 150           |  |  |  |               |
| 14            |  |  |  |               |
| 13            |  |  |  |               |
| 12            |  |  |  |               |
| 11            | 1  |  |  |               |
| 10            |  |  |  |               |
| 9             | 5  | 6  | 4  |               |
| 8             | 1  | 1  | 1  |               |
| 7             |  |  |  |               |
| 6             | 4  | 4  | 4  |               |
| 5             | 4  | 4  | 4  |               |
| 4             |  |  |  |               |
| 3<br>2Ü       |  |  |  |               |
|               |  |  |  |               |
| 2             |  |  |  |               |
| Gesamt        | 15                                       | 15                                       | 13   |               |

#### V. Finanzplan

T€

| Α   | Einnahmen und Ausgaben (§19 Abs. 1 Nr. 1 EigV | )    |      |      |      |      |
|-----|---|------|------|------|------|------|
| Nr. | Bezeichnung                                   | 2007 | 2008 | 2009 | 2010 | 2011 |
|     |   |      |      |      |      |      |
|     | Einnahmen                                     |      |      |      |      |      |
| 1   | Abschreibungen                                | 50,9 | 63,5 | 63,5 | 63,5 | 63,5 |
|     |   |      |      |      |      |      |
|     |   |      |      |      |      |      |
|     | Ausgaben                                      |      |      |      |      |      |
| 1   | Betriebs- und Geschäftsausstattung            | 15,9 | 13,5 | 40,0 | 40,0 | 40,0 |
| 2   | Bauinvestitioen                               | 35,0 | 0,0  | 23,5 | 23,5 | 23,5 |
| 3   | Sonstige Ausgaben                             | 0,0  | 50,0 | 0,0  | 0,0  | 0,0  |

| В   | Übersicht über die Einnahmen und Ausgaben, die sich auf die Finanzplanung für den |            |       |       |       |       |  |  |
|-----|---|------------|-------|-------|-------|-------|--|--|
|     | Haushalt der Gemeinde auswirken (§19 Abs. 1 N                                     | r. 2 EigV) |       |       |       |       |  |  |
| Nr. | Bezeichnung   | 2007       | 2008  | 2009  | 2010  | 2011  |  |  |
|     | Einnahmen   |            |       |       |       |       |  |  |
| 1   | Zuweisungen der Gemeinde  |            |       |       |       |       |  |  |
|     | zur Eigenkapitalsaufstockung  |            |       |       |       |       |  |  |
|     | zum Verlustausgleich  | 563,9      | 483,0 | 463,9 | 463,9 | 463,9 |  |  |
|     | zur Begleichung Forderung Altersteilzeit  |            | 30,9  |       |       |       |  |  |
|     |   |            |       |       |       |       |  |  |
| 2   | Darlehen der Gemeinde   |            |       |       |       |       |  |  |
|     |   |            |       |       |       |       |  |  |
|     | Ausgaben  |            |       |       |       |       |  |  |
|     |   |            |       |       |       |       |  |  |
| 1   | Ablieferungen an die Gemeinde   |            |       |       |       |       |  |  |
|     | von Gewinnen  |            |       |       |       |       |  |  |
|     | von Konzessionsabgaben  |            |       |       |       |       |  |  |
|     | von Verwaltungskostenbeiträgen  | 27,0       | 12,4  | 11,4  | 11,0  | 11,0  |  |  |
|     | bei Eigenkapitalsentnahme   |            |       |       |       |       |  |  |
|     |   |            |       |       |       |       |  |  |
| 2   | Tilgungen von Darlehen der Gemeinde   |            |       |       |       |       |  |  |

#### Anmerkung:

Die Landesförderung in 2008 von 75 T€ wird beantragt. Für die Folgejahre muss davon ausgegangen werden, dass eine weitere Landesförderung nicht sichergestellt werden kann (jährliche Beantragung).

#### VI. Investitionsplan

|                                       | Plan 2007<br>T€ | Plan 2008<br>T€ | Plan 2009<br>T€ | Plan 2010<br>T€ | Plan 2011<br>T€ |
|---------------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
|                                       |                 |                 |                 |                 |                 |
| Gebäude und bauliche Anlagen          | 35,0            | 0,0             | 0,0             | 23,5            | 23,5            |
| 2. Technische Anlagen                 | 0,0             | 0,0             | 0,0             | 0,0             | 0,0             |
| 3. Betriebs- und Geschäftsausstattung | 15,9            | 13,5            | 0,0             | 40,0            | 40,0            |
| Gesamt                                | 50,9            | 13,5            | 0,0             | 63,5            | 63,5            |

#### VII. Erläuterungen zum Erfolgsplan

| 1. Erträge<br>ii   | <b>2008</b><br>n Euro  | in Euro | in Euro   |
|--|--|---------|-----------|
| <ul><li>1.2. Erträge aus Vermietungen</li><li>1.3. Umsatz aus Gastronomie</li></ul>  | 253.000<br>4.000<br>333.000<br>483.000<br>75.000<br>6.400  |         |           |
| Erträge gesamt:  |  |         | 1.154.400 |
| 2. Aufwendungen  |  |         |           |
| 2.1. Personalaufwand 2.1.1. Angestellte 2.1.2. Zivildienstleistende/Freiwillige 2.1.3. Werkhonorare  | 433.100<br>14.000<br>49.000  |         |           |
| Summe Personalaufwand:   | 40.000   | 496.100 |           |
| 2.2. Abschreibungen Abschreibungen auf Betriebsausstattung Abschreibung auf Gebäude Summe Abschreibungen:  | 40.000<br>23.500   | 63.500  |           |
| 2.3. Raumkosten 2.3.1. Instandhaltung Gebäude u. Anlagen 2.3.2. Heizkosten 2.3.3. Wasser/Abwasser 2.3.4. Reinigung 2.3.5. Entsorgung 2.3.6. Strom 2.3.7. Betriebsbedarf bewegliche Anlagen 2.3.8. Kleinmaterial Gebäude u. Anlagen 2.3.9. Wartung/Reparartur bewegl. Anlagen Summe Raumkosten:   | 18.000<br>22.500<br>5.800<br>14.900<br>3.500<br>21.000<br>6.000<br>1.500<br>12.500               | 105.700 |           |
| 2.4. Verschiedene betriebliche Kosten 2.4.1. Verbandsarbeit u. Mitgliedsbeiträge 2.4.2. Dienstreisen u. Fahrtaufwendungen 2.4.3. Fachtagungen,-messen u.a. 2.4.4. Verbrauchsmaterial 2.4.5. Telefon/Fax/Internet 2.4.6. Porto/Versand 2.4.7. Bürobedarf 2.4.8. Zeitschriften u. Bücher 2.4.9. Beratung u. Prüfung 2.4.10. Gebühren 2.4.11. Ämterumlagen/Gebäude- u. Haftpflichtvers. 2.4.12. Aufwendungen Werksausschuss Summe verschiedene betriebliche Kosten: | 1.400<br>1.000<br>1.000<br>900<br>4.000<br>1.900<br>900<br>700<br>11.000<br>400<br>12.400<br>200 | 35.800  |           |
| 2.5. Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe Gastronomiebetrieb<br>2.5.1. Wareneinsatz<br>2.5.2. Verbrauchsmaterial Gastronomie<br>2.5.3. Betriebsbedarf Gastronomie<br>2.5.4. Werterhaltung Reparaturen Gastronomie<br>2.5.5. Nebenkosten Getränkeausschank<br>2.5.6. Aufwendungen für Spiel u. Gestaltung<br>2.5.7. Fahrtkosten Gastronomie<br>Summe Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe Gastronomiebetrieb:   | 99.500<br>4.900<br>700<br>3.200<br>66.000<br>500<br>200  | 175.000 |           |

#### 2.6. Kosten des Kulturbetriebes

| 2.6.1. Gagen und Künstlerhonorare                               | 122.000<br>6.000 |
|---|------------------|
| 2.6.2. Sonstige Honorare 2.6.3. Produktionskosten Veranstaltung | 31.000           |
| 2.6.4. Reisekosten Künstler                                     | 2.700            |
| 2.6.5. Übernachtungskosten Künstler                             | 9.000            |
| 2.6.6. Technikkosten Veranstaltungen                            | 21.000           |
| 2.6.7. Security-Kosten  | 32.000           |
| 2.6.8. Organisationskosten Veranstaltungen                      | 22.000           |
| 2.6.9. Cateringkosten Künstler                                  | 12.000           |
| 2.6.10. Filmkosten  | 20.000           |
| 2.6.11. Werbungskosten  | 22.800           |
| 2.6.12. Verbrauchs- u. Dekorationsmaterial                      | 4.500            |
| 2.6.13. GEMA-Kosten   | 13.800           |
| 2.6.14. KSK   | 7.000            |
| 2.6.15. Literaturwettbewerb/Publikationen                       | 2.500            |
| Summe Kosten des Kulturbetriebes:                               |                  |

Aufwendungen gesamt: 1.204.400

328.300

#### 3. Fehlbetrag Erfolgsplan

| 3.1. Erträge      | 1.154.400 |
|-------------------|-----------|
| 3.2. Aufwendungen | 1.204.400 |

Fehlbetrag: 50.000

#### VIII. Erläuterungen zum Vermögensplan

2008

in Euro in Euro in Euro

1. Erträge

1.1.Erträge aus Afa 13.500

Summe Erträge: 13.500

2. Aufwendungen

2.1. Beschaffungen

2.1.1. Einzellkomponenten für neue Tonanlage großer Saal7.5002.1.2. Ausstattung Obenkino3.0002.1.3. Ausstattung Kulturwerkstatt1.5002.1.4. Büroausstattung1.500

Summe Aufwendungen Beschaffung: 13.500

Summe Aufwendungen: 13.500

**3. Saldo:** 0

#### IX. Ausgleichsübersicht

2008 in Euro in Euro in Euro

1. Fehlbeträge

1.1. Fehlbetrag aus Erfolgsplan50.0001.2. Saldo aus Vermögensplan0

Summe Fehlbetrag 50.000

geplanter Verlust: 50.000

#### Jugendkulturzentrum Glad-House, Cottbus Bilanz zum 31. Dezember 2006

| AKTIVSEITE   |                   |            |                | PASSIVSEITE                                      |             |               |                |
|--|-------------------|------------|----------------|--|-------------|---------------|----------------|
|  | 31.12.2006<br>EUR | EUR        | Vorjahr<br>EUR |  | 31.1<br>EUR | 2.2006<br>EUR | Vorjahr<br>EUR |
| A. ANLAGEVERMÖGEN  |                   |            |                | A. EIGENKAPITAL                                  |             |               |                |
| I. Immaterielle Vermögensgegenstände   |                   |            |                | I. Kapitalrücklage                               |             | 929.873,36    | 929.873,36     |
| Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche<br>Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten und<br>Werten      |                   | 1.537,00   | 2.164,00       | II. Gewinn-/Verlustvortrag                       |             | (186.741,39)  | (167.939,19    |
|  |                   | 1,557,00   | 2.101,00       | III. Jahresüberschuss/-fehlbetrag                |             | 29.532,07     | (18.802,20     |
| II. Sachanlagen  |                   |            |                |  |             | 772.664,04    | 743.131,97     |
| <ol> <li>Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und Bauten<br/>einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken</li> </ol> | 591.753,00        |            | 621.908,00     | B. RÜCKSTELLUNGEN                                |             |               |                |
| 2. technische Anlagen und Maschinen  | 58.240,53         |            | 7.831,53       | sonstige Rückstellungen                          |             | 65.386,62     | 12.680.60      |
| 3. andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung  | 72.104,97         | _          | 85.426.44      | C. VERBINDLICHKEITEN                             |             |               |                |
|  |                   | 722.098,50 | 715,165,97     | Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen |             | 47.749,39     | 70.986,29      |
|  |                   | 723.635.50 | 717.329,97     | verbindienkeiten aus Ereferungen und Eerstungen  |             | 47.749,39     | 70.980,29      |
| B. UMLAUFVERMÖGEN  |                   |            |                | D. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN                    |             | 13.004.67     | 7.733,64       |
| I. Vorräte   |                   |            |                |  |             |               |                |
| fertige Erzeugnisse und Waren  |                   | 11.271,32  | 13.491,52      |  |             |               |                |
| II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  |                   |            |                |  |             |               |                |
| 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen  | 21.945,88         |            | 5.439,22       |  |             |               |                |
| 2. sonstige Vermögensgegenstände   | 62.121,82         |            | 15.479,05      |  |             |               |                |
|  |                   | 84.067,70  | 20.918,27      |  |             |               |                |
| III. Kassenbestand, Bundesbankguthaben, Guthaben bei   |                   |            |                |  |             |               |                |
| Kreditinstituten und Schecks   | -                 | 75.269,65  | 82.202,51      |  |             |               |                |
|  | <del></del>       | 170.608,67 | 116.612,30     |  |             |               |                |
| C. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN  |                   | 4.560,55   | 590,23         |  |             |               |                |
|  |                   | 898.804,72 | 834.532,50     |  |             | 898.804,72    | 834.532,50     |



# 2. Wirtschaftpläne und Jahresabschlüsse der Unternehmen

Haushaltsjahr 2008





## Gebäudewirtschaft Cottbus GmbH

Eigengesellschaft der Stadt Cottbus / Chosebuz



|     |  | Plan 2008 | Plan 2009 |
|-----|--|-----------|-----------|
| 1.  | Sollmieten + Zuschläge                       | 60.191    | 59.143    |
| 2.  | Erlösschmälerungen                           | -7.913    | -7.298    |
| 3.  | Erlöse aus Verpachtung                       | 18        | 18        |
| 4.  | Abgerechnete Umlagen                         | 27.712    | 26.964    |
|     | Umsatzerlöse aus Hausbewirtschaftung         | 80.008    | 78.827    |
| 5.  | Umsatzerlöse aus anderen L. u. L.            | 498       | 498       |
|     | Umsatzerlöse Gesamt                          | 80.506    | 79.325    |
| 6.  | Bestandsveränderungen                        | -774      | -281      |
| 7.  | aktivierte Eigenleistungen                   | o         | 0         |
| 8.  | andere Zuschüsse                             | 0         | 0         |
| 9.  | Rückbauförderung                             | 2.767     | 0         |
| 10. | sonst. betriebliche Erträge                  | 1.434     | 1.434     |
| 11. | Ergebnis aus Anlagenverkäufen                | o         | 0         |
|     | Umsatzerlöse/ sonst. Erlöse Gesamt           | 83.933    | 80.478    |
| 12. | Betriebskosten                               | 26.021    | 25.602    |
| 13. | nicht umlagefähige Betriebskosten            | 1.700     | 1.700     |
| 14. | Instandhaltungskosten                        | 6.983     | 5.948     |
| 15. | nicht aktivierungsfähiger Teil aus Bau       | 0         | 0         |
| 16. | Kosten Rückbau                               | 2.767     | 0         |
| 17. | Folgekosten RB                               | 0         | 0         |
| 18. | Freizugskosten/ Umzugsmanagement             | 1.026     | 0         |
| 19. | Andere Kosten der Hausbewirtschaftung        | 1.930     | 1.930     |
|     | Aufwendungen für Hausbewirtschaftung         | 40.427    | 35.180    |
| 20. | Aufwendungen für andere L. u. L.             | 368       | 368       |
|     | Rohergebnis                                  | 43.138    | 44.930    |
| 21. | Personalaufwand                              | 6.670     | 6.606     |
| 22. | Abschreibungen auf AV                        | 10.753    | 10.841    |
| 23. | sächl. Verwaltungsaufwand                    | 3.318     | 3.309     |
| 24. | Zuschuss EGC                                 | 668       | 668       |
| 25. | Abschreibungen + WB auf Forderungen          | 399       | 399       |
|     | Betriebsergebnis (EBIT)                      | 21.330    | 23.107    |
| 26. | Zinsen und ähnliche Erträge                  | 488       | 488       |
| 27. | Zinsen und ähnliche Aufwendungen             | 17.587    | 17.975    |
|     | Finanzergebnis                               | -17.099   | -17.487   |
|     | Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit | 4.231     | 5.620     |
| 28. | Grundsteuern                                 | 1.925     | 1.925     |
| 29. | Sonstige Steuern                             | 3         | 3         |
| 30. | Einkommens- Ertragssteuern                   | 676       | 899       |
|     |  | 1.630     | 2.796     |

| 1  |   | Plan 2008  |                       | Plan 2009   |                        | Plan  | Plan 2010              |   | 2011                   | Plan 20   | Plan 2012                        |  |
|--|---|--|-----------------------|---|------------------------|---|------------------------|---|------------------------|---|----------------------------------|--|
|  | Mittelherkunft  | TE   | UR                    | TE  | UR                     |   | UR                     | TEI   |                        | TEUR  |                                  |  |
| 1.   | Anfangsbestand Zahlungsmittel   | ·  | 16.250                |   | 6.487                  |   | 10.812                 |   | 13.575                 |   | 16.831                           |  |
| 2.   | Einnahmen It. Erfolgsplan   |  | 57.483                |   | 54.283                 |   | 54.221                 |   | 53.907                 |   | 53.377                           |  |
| 2.1.   | Sollmieten abzgl. Erlösschmälerungen  | 52.278   |                       | 51.845  |                        | 51.783  |                        | 51.469  |                        | 50.939  |                                  |  |
| 2.2.   | Umsätze aus and. Lief. und Lstg.  | 498  |                       | 498   |                        | 498   |                        | 498   |                        | 498   |                                  |  |
| 2.3.   | Übrige Erträge  | 1.434  |                       | 1.434   |                        | 1.434   |                        | 1.434   |                        | 1.434:  |                                  |  |
| 2.4.   | Zinserträge   | 488  |                       | 488   |                        | 488   |                        | 488   |                        | 488   |                                  |  |
| 2.5.   | Erlöse aus Verpachtung  | 18   |                       | 18  |                        | 18  |                        | 18  |                        | 18  |                                  |  |
| 2.6.   | Zuschuss für Rückbau  | 2.767  |                       | 0   |                        | 0   |                        | o   |                        | 0   |                                  |  |
| 3.   | Einnahmen aus<br>Verkauf von Grundstücken   |  | 100                   |   | 100                    |   | 50                     | -   | 50                     |   | 50                               |  |
| 4.   | Investitionszulage  |  | 0                     |   | o                      |   | 0                      | i   | 0                      |   | 0                                |  |
| 5.   | Zuschuss für Baumaßnahmen   |  | o                     |   | o                      |   | 0                      |   | 0                      |   | 0                                |  |
| 6.   | Betriebskostenvorauszahlungen   |  | 26.938                |   | 26.683                 |   | 26.588                 |   | 26,392                 |   | 25.837                           |  |
| 7.   | Fremdmittelaufnahme-Bau   |  | o                     |   | o                      |   | 0                      |   | 0                      |   | 0                                |  |
| 8.   | Kreditüberhang  |  | o                     |   | 0                      |   | 0                      | 1   | o                      |   | 0                                |  |
|  | Gesamt:   |  | 100.771               | MINI A A  | 87.553                 |   | 91.671                 |   | 93.924                 | :<br>:  | 96.095                           |  |
|  | Mittelverwendung  | Plan<br>TE   | 2008<br>IR            | Plan<br>TEI   |                        | Plan<br>TE  | 2010<br>UR             | Plan :<br>TEU   |                        | Plan 20<br>TEUR   |                                  |  |
| 1.   | Ausgaben It. Erfolgsplan  |  | 71.012                |   | 66.266                 |   | 66.120                 | , ,   | 65.275                 | , zon   | 64.527                           |  |
| 1.1.<br>1.2.<br>1.x<br>1.3.<br>1.4.  | Instandhaltung (nicht aktivierungsfähiger Teil in Bau)<br>Andere Kosten der Hausbew.<br>Aufwendungen für andere L.u.L.<br>Betriebskosten + nicht umlegbare Bekos  | 6.983<br>1.930<br>369                                    |                       | 5.948<br>1.930  |                        | 5.982<br>1.930  |                        | 6.004   |                        | 6.015   |                                  |  |
| 1.5.<br>1.6.<br>1.7.<br>1.8.   | Personalkosten<br>Sächliche Verwaltungskosten<br>Zinsen und ähnliche Aufwendungen<br>Steuern<br>Rückbau + Folgekosten   | 27.723<br>6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793     |                       | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824      |                        | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813      |                        | 1,930<br>369<br>27,176<br>6,507<br>3,315<br>17,453<br>2,521 |                        | 1.930<br>369<br>26.961<br>6.587<br>3.305<br>16.888<br>2.472 |                                  |  |
| 1.6.<br>1.7.   | Personalkosten<br>Sächliche Verwaltungskosten<br>Zinsen und ähnliche Aufwendungen<br>Steuern  | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599                        | 12.325                | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824      | 9.696                  | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813      | 10.153                 | 369<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521          | 11.585                 | 369<br>26.961<br>6.587<br>3.305<br>16.888<br>2.472          | 12.367                           |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.   | Personalkosten<br>Sächliche Verwaltungskosten<br>Zinsen und ähnliche Aufwendungen<br>Steuern<br>Rückbau + Folgekosten   | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599                        | 12.32 <b>5</b><br>668 | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824      | 9.696<br>668           | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813      | 10.153<br>668          | 369<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521          | 11.585<br>668          | 369<br>26.961<br>6.587<br>3.305<br>16.888<br>2.472          |                                  |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br><b>2.</b>  | Personalkosten<br>Sächliche Verwaltungskosten<br>Zinsen und ähnliche Aufwendungen<br>Steuern<br>Rückbau + Folgekosten<br>Tilgungsleistungen   | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599                        |                       | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824      |                        | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813      |                        | 369<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521          |                        | 369<br>26.961<br>6.587<br>3.305<br>16.888<br>2.472          | 668                              |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.   | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe  | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793               | 668                   | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668                    | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813<br>0 | 668                    | 369)<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521<br>0    | 668                    | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472          | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.   | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung   | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793               | 668<br>250            | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813<br>0 | 668<br>250             | 369)<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521<br>0    | 668<br>250             | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472          | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.                                       | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahlung aus RST   | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793               | 668<br>250<br>110     | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813<br>0 | 668<br>250<br>110      | 369)<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521<br>0    | 668<br>250<br>110      | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472          | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.<br>6.                                 | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahlung aus RST  Bautätigkeit/Modernisierung   | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793               | 668<br>250<br>110     | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813<br>0 | 668<br>250<br>110      | 369)<br>27.176<br>6.507<br>3.315<br>17.453<br>2.521<br>0    | 668<br>250<br>110      | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472<br>0     | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.<br>6.<br>6.1.                         | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahlung aus RST  Bautätigkeit/Modernisierung  Eigenmittelanteil  | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793<br>100<br>150 | 668<br>250<br>110     | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369<br>27.289<br>6.546<br>3.304<br>17.887<br>2.813<br>0 | 668<br>250<br>110      | 369) 27.176 6.507 3.315 17.453 2.521 0                      | 668<br>250<br>110      | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472<br>0     | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.<br>6.1.<br>6.2.<br>6.3.               | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahlung aus RST  Bautätigkeit/Modernisierung Eigenmittelanteil Fremdmittel  | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793<br>100<br>150 | 668<br>250<br>110     | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369 27.289 6.546 3.304 17.887 2.813 0                   | 668<br>250<br>110      | 369) 27.176 6.507 3.315 17.453 2.521 0  1000 1500           | 668<br>250<br>110      | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472<br>0     | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.<br>6.<br>6.1.<br>6.2.                 | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahfung aus RST  Bautätigkeit/Modernisierung  Eigenmittelanteil Fremdmittel  Zuschuss  | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793<br>100<br>150 | 668<br>250<br>110     | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369 27.289 6.546 3.304 17.887 2.813 0                   | 668<br>250<br>110      | 369) 27.176 6.507 3.315 17.453 2.521 0  1000 1500           | 668<br>250<br>110      | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472<br>0     | 668<br>250                       |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>3.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.<br>6.<br>6.1.<br>6.2.<br>6.3.<br>6.4. | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahlung aus RST  Bautätigkeit/Modernisierung  Eigenmittelanteil  Fremdmittel  Zuschuss  Planungsleistungen Folgejahr                                       | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793<br>100<br>150 | 668<br>250<br>110     | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250             | 369 27.289 6.546 3.304 17.887 2.813 0                   | 668<br>250<br>110      | 369) 27.176 6.507 3.315 17.453 2.521 0  1000 1500           | 668<br>250<br>110      | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472<br>0     | 968<br>250<br>110<br>0           |  |
| 1.6.<br>1.7.<br>1.8.<br>2.<br>4.<br>4.1.<br>4.2.<br>5.<br>6.<br>6.1.<br>6.2.<br>6.3.<br>6.4.<br>7. | Personalkosten Sächliche Verwaltungskosten Zinsen und ähnliche Aufwendungen Steuern Rückbau + Folgekosten Tilgungsleistungen  Zuschuss EGC GmbH  Anschaffung BGA, Ankauf von Grundstücken Grundstückskäufe Betriebs- und Geschäftsausstattung  Sonstige Ausgaben/Bezahlung aus RST  Bautätigkeit/Modernisierung  Eigenmittelanteil  Fremdmittel  Zuschuss  Planungsleistungen Folgejahr  Ausgleichsbetrag Modellstadt Cottbus | 6.710<br>3.318<br>17.587<br>2.599<br>3.793<br>100<br>150 | 250<br>110<br>9.670   | 369<br>27.301<br>6.610<br>3.309<br>17.975<br>2.824<br>0 | 668<br>250<br>110<br>0 | 369 27.289 6.546 3.304 17.887 2.813 0                   | 668<br>250<br>110<br>0 | 369) 27.176 6.507 3.315 17.453 2.521 0  1000 1500           | 668<br>250<br>110<br>0 | 369<br>26 961<br>6 587<br>3 305<br>16 888<br>2 472<br>0     | 12.367<br>668<br>250<br>110<br>0 |  |

#### Gebäudewirtschaft Cottbus GmbH, Cottbus Bilanz zum 31. Dezember 2006

| AK                                     | TIVA   | EUR   | EUR   | 31.12.2005<br>TEUR                                   |
|--|--|---|---|--|
|  |  | EUK   | LOK   | TLOK   |
| A.                                     | ANLAGEVERMÖGEN   |   |   |  |
| I.                                     | Immaterielle Vermögensgegenstände  |   |   |  |
|  | Software und Grunddienstbarkeiten  |   | 308.870,00                                    | 22   |
| 11.                                    | Sachanlagen  |   |   |  |
|  | Grundstücke und grundstücksgleiche Rechte mit Geschäfts- und anderen Bauten  | 378.901.290,87<br>16.629.442,33<br>331.377.99<br>323.090,00<br>4.131.780.93 | 400.316.982,12                                | 423.703<br>20.591<br>331<br>302<br>176               |
| III.                                   | . Finanzanlagen  |   | 400.510.762.12                                | 445,105  |
| 1.<br>2.                               | Anteile an verbundenen Unternehmen<br>Beteiligungen  | 159.614,41<br>11.700.00   |   | 160  |
|  |  |   | 171.314,41                                    | 169  |
|  |  |   | 400.797.166,53                                | 445.294  |
| В.                                     | UMLAUFVERMÖGEN   |   |   |  |
| ı.                                     | Zum Verkauf bestimmte Grundstücke und andere Vorräte   |   |   |  |
| 1.<br>2.<br>3.                         |  | 16.904.060,90   |   | 0  |
|  | Unfertige Leistungen<br>Geleistete Anzahlungen   | 26.147.885,46<br>0,00   |   | 26.354<br>110  |
| 11.                                    |  |   | 43.051.946,36                                 |  |
| 1.<br>2.                               | Geleistete Anzahlungen  Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  Forderungen aus Vermietung Forderungen aus Grundstücksverkäufen Forderungen aus Betreuungstätigkeit Forderungen aus anderen Lieferungen und Leistungen Forderungen gegen die Gesellschafterin Forderungen gegen verbundene Unternehmen  |   |   | 110  |
| 1.<br>2.<br>3.<br>4.<br>5.<br>6.<br>7. | Geleistete Anzahlungen  Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  Forderungen aus Vermietung Forderungen aus Grundstücksverkäufen Forderungen aus Betreuungstätigkeit Forderungen aus anderen Lieferungen und Leistungen Forderungen gegen die Gesellschafterin Forderungen gegen verbundene Unternehmen  | 1.338.547,18<br>185.898,98<br>65.640,09<br>402.258,23<br>66.979,51<br>0,00  |   | 975<br>47<br>64<br>320<br>0                          |
| 1.<br>2.<br>3.<br>4.<br>5.<br>6.<br>7. | Geleistete Anzahlungen  Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  Forderungen aus Vermietung Forderungen aus Grundstücksverkäufen Forderungen aus Betreuungstätigkeit Forderungen aus anderen Lieferungen und Leistungen Forderungen gegen die Gesellschafterin Forderungen gegen verbundene Unternehmen Sonstige Vermögensgegenstände                                    | 1.338.547,18<br>185.898,98<br>65.640,09<br>402.258,23<br>66.979,51<br>0,00  |   | 975<br>47<br>64<br>320<br>0<br>1<br>7.415            |
| 1.<br>2.<br>3.<br>4.<br>5.<br>6.<br>7. | Geleistete Anzahlungen  Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  Forderungen aus Vermietung Forderungen aus Grundstücksverkäufen Forderungen aus Betreuungstätigkeit Forderungen aus anderen Lieferungen und Leistungen Forderungen gegen die Gesellschafterin Forderungen gegen verbundene Unternehmen Sonstige Vermögensgegenstände                                    | 1.338.547,18<br>185.898,98<br>65.640,09<br>402.258,23<br>66.979,51<br>0,00  | 7.492.910,54                                  | 975<br>47<br>64<br>320<br>0<br>1<br>7.415            |
| 1.<br>2.<br>3.<br>4.<br>5.<br>6.<br>7. | Geleistete Anzahlungen  Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  Forderungen aus Vermietung Forderungen aus Grundstücksverkäufen Forderungen aus Betreuungstätigkeit Forderungen aus anderen Lieferungen und Leistungen Forderungen gegen die Gesellschafterin Forderungen gegen verbundene Unternehmen Sonstige Vermögensgegenstände  Mertpapiere  Sonstige Wertpapiere | 1.338.547,18<br>185.898,98<br>65.640,09<br>402.258,23<br>66.979,51<br>0,00  | 7.492,910,54<br>7.250,900,00                  | 975<br>47<br>64<br>320<br>0<br>1<br>7.415<br>8.822   |
| 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7.                   | Geleistete Anzahlungen  Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  Forderungen aus Vermietung Forderungen aus Grundstücksverkäufen Forderungen aus Betreuungstätigkeit Forderungen aus anderen Lieferungen und Leistungen Forderungen gegen die Gesellschafterin Forderungen gegen verbundene Unternehmen Sonstige Vermögensgegenstände  Mertpapiere  Sonstige Wertpapiere | 1.338.547,18<br>185.898,98<br>65.640,09<br>402.258,23<br>66.979,51<br>0,00  | 7.492.910,54<br>7.250.000,00<br>18.936.039,44 | 26.464  975 47 64 320 0 1 7.415  8.822  7.250 21.459 |

| PAS      | SSIVA  | EUR                          | EUR             | 31.12.2005<br>TEUR |
|----------|--|------------------------------|-----------------|--------------------|
| A.       | EIGENKAPITAL   |                              |                 |                    |
| I.       | Gezeichnetes Kapital   |                              | 5.113.000,00    | 5.113              |
| П.       | Kapitalrücklage  |                              | 299.872,68      | 300                |
| m.       | Gewinnrücklagen  |                              |                 |                    |
| 1.<br>2. | Sonderrücklage nach § 27 Abs. 2 S. 3 DMBilG<br>Sonderrücklage nach § 17 Abs. 4 S. 3 DMBilG                             | 215.870.641,63<br>210.545,04 |                 | 214.375<br>210     |
|          |  |                              | 216.081.186,67  |                    |
| IV.      | Verlustvortrag   |                              | -114.009.258.69 | -95.603            |
| v.       | Jahresfehlbetrag   | -                            | -23.695.952,22  | -18.406            |
|          |  |                              | 83.788.848,44   | 105.989            |
| ₿.       | RÜCKSTELLUNGEN   |                              |                 |                    |
| 1.       | Rückstellungen für Pensionen   | 672.112,00                   |                 | 459                |
| 2.       | Sonstige Rückstellungen  | 1.418.589.65                 |                 | 3.027              |
|          |  |                              | 2.090.701,65    | 3.486              |
| c.       | VERBINDLICHKEITEN  |                              |                 |                    |
| L.       | Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten   | 356.837.490,71               |                 | 367.023            |
| 2.       | Erhaltene Anzahlungen  | 27.602.402,06                |                 | 27.700             |
| 3.       | Verbindlichkeiten aus Vermietung   | 774.265,67                   |                 | 660                |
| 4.       | Verbindlichkeiten aus Betreuungstätigkeit  | 681.120,16                   |                 | 882                |
| 5.       | Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   | 5.321.844,33                 |                 | 3.225              |
| 6.       | Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen  | 94.277,98                    |                 | 8                  |
| 7.       | Sonstige Verbindlichkeiten   | 389.852,30                   |                 | 351                |
|          | davon aus Steuern EUR 365.751.18 (Vj. TEUR 188)<br>davon im Rahmen der sozialen Sicherheit EUR 1.455,32 (Vj. TEUR 146) |                              |                 |                    |
|          | davon in realistic del soziaten dienemen bere 1.455,52 (4). TEOR 140)  |                              |                 |                    |
|          |  |                              | 391.701.253.21  | 399.849            |
|          |  |                              |                 |                    |

477.580.803,30 509.324



## CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH

Eigengesellschaft der Stadt Cottbus / Chosebuz



### Wirtschaftsplan 2008

der

CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH

#### Inhalt:

- Gewinn- und Verlustrechnung
- Vermögensplan
- Stellenübersicht
- Finanzplan

Arbeitsstand: 10.09.2007

## Erläuterungen zum Wirtschaftsplan 2008 der CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH

Der Wirtschaftsplan 2008 wurde auf der Grundlage des voraussichtlichen Ist 2007 und der weiteren Entwicklung der einzelnen Geschäftsfelder im Jahr 2008 erstellt.

Wie in den Vorjahren musste auch bei der Erstellung des Wirtschaftsplanes 2008 von allgemein schwierigen Marktbedingungen, wie weiter sinkender Realeinkommen, Konsumzurückhaltung und einer rückläufigen Bevölkerungszahl im Einzugsgebiet, ausgegangen werden. Dennoch wird bei den Umsatzerlösen erneut eine Steigerung auf Grund der sich aus dem erreichten positiven Image ergebenden Erwartungshaltung der Gesellschaft eingeplant. Die Steigerung beträgt bezogen auf das um die Umsätze des Freizeitbades Splash bereinigte Basisjahr 2007 (174 T€ Umsatz 2007 Splash) 3 % bzw. 86,1 T€.

Die den jährlichen Zuschussbedarf negativ beeinflussenden Faktoren, wie

- die Preiserhöhung der Versorgungsbetriebe und Dienstleister,
- die Reduzierung der Zahlung durch die Cottbuser Gartenschau GmbH an die CMT GmbH für die Geschäftsbesorgung bei gleichbleibender Leistungserbringung durch die CMT GmbH in Höhe von 59 T€ und
- die Erhöhung der Personalkosten durch den Wiedereintritt eines Mitarbeiters von der Stadtverwaltung Cottbus in die CMT GmbH um rund 57,4 T€

können durch positiv beeinflussende Faktoren wie

- dem vollständigen Wegfall des Zuschussbedarfes für den Bereich Bäder,
- Verringerung des Zinsvolumens durch Tilgung von Darlehn im Jahr 2007 in Höhe von 110,2 T€.
- Erhöhung des Ergebnisses durch die Erhöhung der Preise bei der Parkplatzbewirtschaftung auf grundsätzlich 3 € pro PKW sowie
- Steigerung des Ergebnisses aus Unternehmensleistung (Steigerung des Umsatzes und Senkung der Kosten)

aufgefangen werden. Somit kann im Wirtschaftsplan 2008 eine Betriebskostenzuschusssenkung um 368 T€ im Vergleich zum Vorjahr ausgewiesen werden. Damit ist der jährliche Zuschussbedarf seit 2003 um 2,8 Mio. € dauerhaft und nachhaltig gesenkt worden.

Die Anzahl der Vollzeitkräfte wird mit 52 konstant gehalten.

Weiterhin ist der Planung unterstellt, dass

- die für die Wirtschaftsjahre 2007 und 2008 geplante vollständige Tilgung des Darlehens der Sparkasse Spree-Neiße betreffs der Stadthalle Cottbus (gegenwärtige Restschuld 1,9 Mio.€) vollständig erfolgen kann,
- die CMT GmbH das Innenstadtkino in der Stadthalle weiter betreibt. Wird eine zusätzliche Kinohalle gebaut und betrieben, erhöht sich zwangsläufig in den kommenden Jahren der Betriebskostenzuschuss für die CMT GmbH, da dadurch Einnahmeverluste durch den Wegfall des Kinobetriebes und anderer Veranstaltungen entstehen,
- die Geschäftsbesorgung der CMT GmbH für die Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH auch im Jahr 2008 fortbesteht und
- die Bewirtschaftung von Parkplätzen fortgeführt wird.

Cottbus, den 10.09.2007

Bernd Koch Geschäftsführer

#### **Gewinn- und Verlustrechnung**

| T€   | Plan<br>2007                | V-Ist<br>2007               | Plan<br>2008                |
|--|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
|  |                             |                             |                             |
| 1. Umsatzerlöse  | 2.988,6                     | 3.011,9                     | 2.924,0                     |
| <ol> <li>Erhöhung oder Verminderung des<br/>Bestands an fertigen und unfertigen<br/>Erzeugnissen</li> </ol>  | 0,0                         | 0,0                         | 0,0                         |
| 3. andere aktivierte Eigenleistungen   | 0,0                         | 0,0                         | 0,0                         |
| sonstige betriebliche Erträge     davon Auflösungen von Sonderposten     mit Rücklageanteil  | 4.112,7                     | 4.419,1                     | 3.686,1                     |
| (s.b.E.,so. Zuschüsse und Kostenerstattungen) davon Betriebskostenzuschuss (BKZ)   | 3.817,0                     | 3.817,0                     | 3.449,0                     |
| <ul><li>5. Materialaufwand</li><li>a) Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und</li><li>Betriebsstoffe und für bezogene Waren</li><li>b) Aufwendungen für bezogene Leistungen</li></ul>  | 114,1                       | 172,8                       | 176,3                       |
| <ul><li>6. Personalaufwand</li><li>a) Löhne und Gehälter</li><li>b) soziale Abgaben und Aufwendungen für Altersversorgung und für Unterstützung davon für Altersversorgung</li></ul>   | 2.553,2<br>2.089,1<br>464,1 | 2.617,6<br>2.049,6<br>568,0 | 2.437,6<br>1.908,6<br>529,0 |
| 7. Abschreibungen a) auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen davon nach § 253 Abs. 2 Satz 3 HGB davon nach § 254 HGB b) auf Vermögensgegenstände des Umlaufvermögens, soweit diese die im Unternehmenüblichen Abschreibungen überschreiten davon nach § 253 Abs. 3 Satz 3 HGB davon nach § 254 HGB | 1.351,5                     | 1.652,2                     | 1.378,3                     |
| 8. sonstige betriebliche Aufwendungen  | 1.907,6                     | 1.758,3                     | 1.556,3                     |
| 9. Erträge aus Beteiligungen davon aus verbundenen Unternehmen   | 0,0                         | 0,0                         | 0,0                         |
| 10. Erträge aus anderen Wertpapieren und Ausleihungen des Finanzanlagevermögens davon aus verbundenen Unternehmen  | 0,0                         | 0,0                         | 0,0                         |
| 11. sonstige Zinsen und ähnliche Erträge davon aus verbundenen Unternehmen   | 0,0                         | 0,0                         | 0,0                         |

#### **Gewinn- und Verlustrechnung**

| T€  | Plan<br>2007 | V-Ist<br>2007 | Plan<br>2008 |
|---|--------------|---------------|--------------|
| 12. Abschreibungen auf Finanzanlagen und auf Wertpapiere des Umlaufvermögens                      | 0,0          | 0,0           | 0,0          |
| 13.Zinsen und ähnliche Aufwendungen davon an verbundene Unternehmen                               | 1.103,2      | 1.071,6       | 993,0        |
| 14. Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit  | 71,7         | 158,5         | 68,6         |
| 15. Erträge aus Gewinngemeinschaften,<br>Gewinnabführungs- und Teilgewinn-<br>abführungsverträgen | 0,0          | 0,0           | 0,0          |
| 16. Aufwendungen aus Verlustübernahme   | 0,0          | 0,0           | 0,0          |
| 17. außerordentliche Erträge  | 0,0          | 0,0           | 0,0          |
| 18. außerordentliche Aufwendungen   | 0,0          | 0,0           | 0,0          |
| 19. außerordentliches Ergebnis  | 0,0          | 0             | 0            |
| 20. Steuern vom Einkommen und vom Ertrag  | 7,1          | 7,1           | 4,0          |
| 21. sonstige Steuern dav. Grundsteuer   | 64,6<br>64,6 | 64,6<br>64,6  | 64,6<br>64,6 |
| 22. Jahresgewinn/Jahresverlust  | 0,0          | 86,8          | 0,0          |
| Kredittilgung   | 1.260,0      | 2.015         | 1.478        |

## Vermögensplan - Einnahmen für das Wirtschaftsjahr 2008

|     | Einnahmen  | Planansatz |            | Ergebnis des      |       |
|-----|--|------------|------------|-------------------|-------|
|     |  |            |            | Jahresabschlusses |       |
| Nr. | Bezeichnung  | 2008 in T€ | 2007 in T€ | 2006              | in T€ |
| 1   | 2  | 3          | 4          | 5                 |       |
| 1   | Zuweisungen der Gemeinde   |            |            |                   |       |
|     | Zuführungen zu Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem<br>Charakter |            |            |                   |       |
| 3   | Zuführungen zu Sonderposten mit Rücklagenteil                              |            |            |                   |       |
| 4   | Rückflüsse aus Darlehen  |            |            |                   |       |
|     | Veräußerung von Beteiligungen sowie Rückflüsse von Kapitalanlagen          |            |            |                   |       |
|     | Zuschüsse Nutzungsberechtigter, Ertragszuschüsse, sonstige<br>Bauzuschüsse |            |            |                   |       |
| 7   | Abschreibungen   | 1.378      | 1.352      |                   | 1.363 |
| 8   | Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens                                |            | 294        |                   |       |
| 9   | Kredite  |            |            |                   |       |
| 10  | sonstige Einnahmen / Jahresgewinn  | 259        | 478        |                   | 1.296 |
|     | Summe  | 1.637      | 2.124      |                   | 2.659 |

Arbeitsstand: 10.09.2007

#### CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH

## Vermögensplan - Ausgaben für das Wirtschaftsjahr 2008

|     | Ausgaben  | Planansatz |             | Ergebnis des      |       |
|-----|---|------------|-------------|-------------------|-------|
|     |   |            |             | Jahresabschlusses |       |
| Nr. | Bezeichnung   | 2008 in T€ | 2007 in T€  | 2006              | in T€ |
| 1   | 2   | 3          | 4           | 5                 |       |
| 1   | Rückzahlung von Eigenkapital  |            |             |                   |       |
|     | Auflösung von Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem<br>Charakter |            |             |                   |       |
| 3   | Auflösung von Sonderposten mit Rücklagenteil                              |            |             |                   |       |
| 4   | Auflösung von Zuschüssen Nutzungsberechtigter                             |            |             |                   |       |
| 5   | Gewährung von Darlehen  |            |             |                   |       |
| 6   | Investitionen   | 159        | * 864       |                   | 498   |
| 7   | Tilgung von Krediten  | *<br>1.478 | *<br>1260   |                   | 2161  |
| 8   | sonstige Ausgaben   |            |             |                   |       |
|     | Summe   | 1.637      | <br>  2.124 |                   | 2.659 |

#### Plan 2007

\* Beginn der Erweiterung der Messe Cottbus bzw. Sondertilgung von langfristigen Darlehen

#### Plan 2008

\* Sondertilgung von langfristigen Darlehen

Arbeitsstand: 10.09.2007

| Stellenplan 200                     | 08        |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
|-------------------------------------|-----------|-------|-------|----------------------------------|-------|-------|--|-------|-------|
| Sondervertrag<br>Verggr.<br>Lohngr. | Plan 2008 |       |       | Anzahl d<br>Plan 200<br>zum 31.1 | 7     | 1     | Zahl der tatsächlich<br>besetzten Stellen<br>am 01.07.2007 |       |       |
|                                     | Angest.   | Arb.  |       | Angest.                          | Arb.  |       | Angest.  | Arb.  |       |
|                                     | Pers.     | Pers. | VZE   | Pers.                            | Pers. | VZE   | Pers.  | Pers. | VZE   |
| SVertrag                            | 5         |       | 4,75  | 5                                |       | 4,75  | 5  |       | 4,75  |
| l<br>la<br>Ib                       |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| II                                  | 2         |       | 2,00  | 2                                |       | 2,00  | 2  |       | 2,00  |
| iii                                 | 1         |       | 1,00  | 2                                |       | 2,00  | 2  |       | 2,00  |
| IVa                                 | 2         |       | 2,00  | 2                                |       | 2,00  | 2  |       | 2,00  |
| IVb                                 | 5         |       | 4,25  | 5                                |       | 4,25  | 5  |       | 4,25  |
| Vb                                  | 7         |       | 6,75  | 7                                |       | 7,00  | 7  |       | 6,75  |
| Vc                                  | 4         |       | 4,00  | 4                                |       | 4,00  | 4  |       | 4,00  |
| VIb                                 | 13        |       | 12,75 | 13                               |       | 12,75 | 13   |       | 12,75 |
| VII                                 | 3         |       | 3,00  | 3                                |       | 3,00  | 3  |       | 3,00  |
| VIII                                |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| IXa                                 |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| IX                                  |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| X                                   |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| Gesamt                              | 42        |       | 40,50 | 43                               |       | 41,75 | 43   |       | 41,50 |
| 9<br>8a                             |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 8                                   |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 7a                                  |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 7                                   |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 6a                                  |           | 3     | 2,50  |                                  | 3     | 2,50  |  | 3     | 2,50  |
| 6                                   |           | 1     | 1,00  |                                  | 1     | 1,00  |  | 1     | 1,00  |
| 5a                                  |           | 2     | 2,00  |                                  | 2     | 2,00  |  | 2     | 2,00  |
| 5                                   |           | 1     | 1,00  |                                  | 2     | 2,00  |  | 1     | 1,00  |
| 4a                                  |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 4                                   |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 3a                                  |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 3                                   |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 2a                                  |           | 2     | 1,75  |                                  | 2     | 1,75  |  | 2     | 1,75  |
| 2                                   |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| 1a<br>1                             |           |       |       |                                  |       |       |  |       |       |
| Gesamt                              |           | 9     | 8,25  |                                  | 10    | 9,25  |  | 9     | 8,25  |
| Insgesamt                           |           | 51    | 48,75 |                                  | 53    | 51,00 |  | 52    | 49,75 |
| Auszubildende                       | 5         | 1     |       | 3                                | 1     |       | 2  | 1     |       |

VZE = Vollzeitkräfte

#### CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH

## Finanzplan - Einnahmen für das Wirtschaftsjahr 2008

|     | Einnahmen   |      |       |            |           |     |            |            |
|-----|---|------|-------|------------|-----------|-----|------------|------------|
| Nr. | Bezeichnung   | 2007 | in T€ | 2008 in T€ | 2009 in T | € 2 | 2010 in T€ | 2011 in T€ |
| 1   | Zuweisungen der Gemeinde  |      |       |            |           |     |            |            |
| 2   | Zuführungen zu Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem Charakter |      |       |            |           |     |            |            |
| 3   | Zuführungen zu Sonderposten mit Rücklagenteil                           |      |       |            |           |     |            |            |
| 4   | Rückflüsse aus Darlehen   |      |       |            |           |     |            |            |
| 5   | Veräußerung von Beteiligungen sowie Rückflüsse von<br>Kapitalanlagen    |      |       |            |           |     |            |            |
| 6   | Zuschüsse Nutzungsberechtigter, Ertragszuschüsse, sonstige Bauzuschüsse |      |       |            |           |     |            |            |
| 7   | Abschreibungen  |      | 1.352 | 1.37       | 3 1.3     | 70  | 1.370      | 1.370      |
| 8   | Abgang von Gegenständen des Anlagevermögens                             |      | 294   |            |           |     |            |            |
| 9   | Kredite   |      |       |            |           | _   |            |            |
| 10  | sonstige Einnahmen  |      | 478   | 25         | 9         |     |            |            |
|     | Summe   |      | 2.124 | 1.63       | 7 1.3     | 70  | 1.370      | 1.370      |

Arbeitsstand: 10.09.2007

#### CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH

## Finanzplan - Ausgaben für das Wirtschaftsjahr 2008

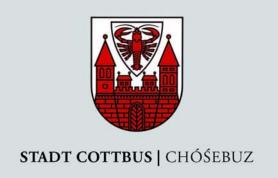
|     | Ausgaben   |      |       |      |       |            |            |            |
|-----|--|------|-------|------|-------|------------|------------|------------|
| Nr. | Bezeichnung  | 2007 | in T€ | 2008 | in T€ | 2009 in T€ | 2010 in T€ | 2011 in T€ |
| 1   | Rückzahlung von Eigenkapital   |      |       |      |       |            |            |            |
| 2   | Auflösung von Rücklagen und Rückstellungen mit langfristigem Charakter |      |       |      |       |            |            |            |
| 3   | Auflösung von Sonderposten mit Rücklagenteil                           |      |       |      |       |            |            |            |
| 4   | Auflösung von Zuschüssen Nutzungsberechtigter                          |      |       |      |       |            |            |            |
| 5   | Gewährung von Darlehen   |      |       |      |       |            |            |            |
| 6   | Investitionen  |      | 864   |      | 159   | 67         | 3 657      | 634        |
| 7   | Tilgung von Krediten   |      | 1.260 |      | 1.478 | 69         | 713        | 736        |
| 8   | sonstige Ausgaben  |      |       |      |       |            |            |            |
|     | Summe  |      | 2.124 |      | 1.637 | 1.37       | 1.370      | 1.370      |

Arbeitsstand: 10.09.2007

#### Bilanz zum 31. Dezember 2006 der CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH, Cottbus

#### Aktiva

| 11.12.000  | Ak | ctiva  |               |               |   |               | Passiva       |
|--|----|--|---------------|---------------|---|---------------|---------------|
| Euro      |    |  |               |               |   |               | ,             |
| A natagevermögen   |    |  |               |               |   | 31.12.2006    | 31.12.2005    |
| L. Immaterielle Vernögenagegenstände   L. Gezeichness Kaptal   S38.356.8   508.856.8   S08.856.8   L. Gezeichness Kaptal   S48.256.7   S   |    | A sta servers " see  | Euro          | Euro          |   | Euro          | Euro          |
|  | A. | Aniagevermogen   |               |               | A. Eigenkapital                               |               |               |
| Nortizeascioner, gewertlicher Schutzentzer und mither frachte und Worten   9,486,00   18,335,00   18,335,00   17,432,00,07     |    | I. Immaterielle Vermögensgegenstände                           |               |               | I. Gezeichnetes Kapital                       | 536 856 48    | 536 856 40    |
| Schemingen   9,486,00   18,335,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,355,00   18,3   |    | <ol> <li>Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und</li> </ol> |               |               | •   |               | •             |
| Sockins Recilem und Werten   9.488.00   18.338.00      |    | ähnliche Rechte und Werte sowie Lizenzen an                    |               |               |   | · ·           | •             |
| Gundefülkés grundfülkés gründer Beauten auf Franden Grundfülken   25,121,712,46   25,841,124,46   422,784,49   422,784,4   |    | solchen Rechten und Werten                                     | 9.486,00      | 18.335,00     | ů .   | •             |               |
| Gundefülkés grundfülkés gründer Beauten auf Franden Grundfülken   25,121,712,46   25,841,124,46   422,784,49   422,784,4   |    | II. Sachanlagen  |               |               |   |               |               |
| Second   S   |    | 3  |               |               |   | 5.270.269,32  | 4.617.804,20  |
| 2. Technischer Anlagen und Maschinen 3.6.434.49 3. Andere Anlagen, Betriebr- und Geschäftsausstattung 4. Geleiustete Anzahungen 3. 366.00 3.366.00 3.3207.598.39 3.2074.358.27  III. Finanzanlagen 1. Beteiligungen 3.0677.51 5.5677.51 1. Verbindlichkeiten 3.0677.51 5.5677.51 2. Erhaltone Anzahungen und Leistungen 3. Verbindlichkeiten 3. Verbindli |    |  | 25 121 712 46 | 25 044 124 46 | B. Distantallaria                             |               |               |
| 3. Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung   5.725 810,88   3.895.00   0.00   |    |  | · ·           | · ·           | B. Ruckstenungen                              |               |               |
| 4. Geleistete Anzahlungen   3.966,00   0.00   31,217,926,83   32,274,398,27   C. Verbindlichkeiten     III. Finanzanlagen   1. Beteiligungen   30,677,51   55,677,51   1. Verbindlichkeiten gegenüber Kraditinstituten   25,819,829,34   28,015,999,25   |    |  |               | · ·           | A. Caratina Different H                       |               |               |
| Section   Sect   |    | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·                          |               |               | 1. Sonstige Ruckstellungen                    | 573.192,00    | 446.560,00    |
| No.   Finanzanlagen   1. Beteiligungen   30.677.51   55.677.51   1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten   25.819.829,34   28.015.999,25   28.015.9    |    |  |               |               |   |               |               |
| Finanzanlagen   30.677.51   55.677.51   1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten   25.819.829,34   28.015.999.55   2. Erhaltene Anzahlungen auf Betteillungen   81.398,35   150.517.95   3. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   243.168,77   266.770.45   4. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   243.168,77   266.770.45   4. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   24.3168,77   266.770.45   4. Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschafter   12.672.88   13.569,84   4. Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschafter   504.797.19   516.826.50   50.879.45   5. Sonsäge Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschafter   26.661.866,53   28.963.483,63   28.963   |    |  | 31.217.320,03 | 32.074.336,27 | C. Vanhindilahinda                            |               |               |
| 1. Beteiligungen   30.677,51   55.677,51   1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten   25.819,829,34   28.015,999,25   30.677,51   2. Erhaltene Anzahlungen auf Bestellungen   81.998,35   150.517,19   31.258.092,34   32.148.376,78   31.258.092,34   32.148.376,78   31.258.092,34   32.148.376,78   31.258.092,34   32.148.376,78   4. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   12.672,88   13.569,84   5. Sonstitige Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschafter   504.779,19   516.626,90   51. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe   1.262,72   1.327,34   2. Unfertige Leistungen   0.00   8.000,00   24.578,80   36.772,49   24.578,80   36.772,49   25.5939,52   46.099,83   0. Rechnungsabgrenzungsposten   366,33   42.302,66   3. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen   2. Forderungen gegen Gesellschafter   0.00   97.115,20   2. Forderungen gegen Gesellschafter   0.00   97.115,20   3. Forderungen gegen Gesellschafter   0.00   97.115,20   3. Forderungen gegen Gesellschafter   0.00   97.115,20   2. Forderungen gegen Gesellschafter   0.00   97.115,20   2. Sonstige Vermögensgegenstände   1. S   |    | III. Finanzanlagen   |               |               | C. Verbindlichkeiten                          |               |               |
| 2. Erhaltene Anzahlungen auf Bestellungen auf Leistungen 243.188,77 266.770,45 4. Verbindlichkeiten auf Bestellungen auf Leistungen 12.672,88 13.569,84 1. Verräter 5. Sonstige Verbindlichkeiten auf Bestellungen auf Bestellungen 20.000 8.000,00 8.000,00 8.000,00 8.000,00 8.000,00 9.000,00 9.000,00 9.000,00 9.000,00 9.0   |    | _  | 30 677 51     | 55 677 51     | 4 Vochindlight sites seem than Kenditinatives | 05.040.000.04 |               |
| 31.258.092,34 32.148.370,78 31.258.092,34 32.148.370,78 4. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen 243.168,77 266,770,45 4. Verbindlichkeiten gegenüber Geseilschafter 12.672,88 13.569,94 5. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Geseilschafter 12.672,89 13.569,94 5. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Geseilschafter 12.672,89 13.569,94 5. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Geseilschafter 12.672,89 13.569,94 5. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Geseilschafter 12.672,90 15.6626,90 15. Sonstige Verbindlichkeiten gegenüber Geseilschafter 1.6626,90 15. Sonstige Verbindlichkeiten  |    |  |               |               |   | ,             | •             |
| Nation   1.   Norrite   Norrite   1.   Norrite   Norrite   1.   Norrite   Norrite   1.   Norrite   1.   Norrite   Norrite   1.   Norrite   Norrite   1.   Norrite   Norrite   1.   Norrite   Norri   |    |  |               | 00.077,51     |   | ·             | •             |
| 1. Vorråte   1. Roh., Hilfs- und Betriebsstoffe   1.262,72   1.327,34   2. Unfartige Leistungen   0,00   8.000,00   3. Waren   24.676,80   36.772,49   25.939,52   46.099,83   D. Rechnungsabgrenzungsposten   366,33   42.302,66     1. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände   1. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände   1. Forderungen und Leistungen   228.709,88   82.173,49   2. Forderungen gegen Gesellschafter   0,00   97.115,20   3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen   1,000,00   0,00   4. Sonstige Vermögensgegenstände   7.010,53   20.841,16   2336.720,41   200.129,85   |    |  | 31 258 092 34 | 32 148 370 78 | •   |               |               |
| 1.       Vorräte       1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe       1.262,72       1.327,34       26.661.866,53       28.963.483,63         2. Unfertige Leistungen       0,00       8.000,00       36.0772,49       25.939,52       46.099,83       D. Rechnungsabgrenzungsposten       366,33       42.302,66         II.       Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände       228.709,88       82.173,49       2. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen       28.709,88       82.173,49       2. Forderungen gegen Gesellschafter       0.00       97.115,20       3. Forderungen gegen verbundene Untermehmen       1.000,00       0,00       4. Sonstige Vermögensgegenstände       7.010,53       20.841,16       236.720,41       200.129,85       1.647,074,87       1.239,912,00       1.893,304,55       1.893,304,55       1.239,912,00       1.893,304,55       1.893,304,55       1.893,304,55       1.893,304,55       1.893,304,55       1.894,75,16  | В. | Umlaufvermögen   | 01.200.032,34 | 32.140.370,70 | • •   | ·             | ,             |
| 1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe 1.262,72 1.327,34 2. Unfertige Leistungen 0,00 8.000,00 3. Waren 24.676,80 36.772,49 25.939,52 46.099,83 D. Rechnungsabgrenzungsposten 366,33 42.302,66  II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen 228.709,88 82.173,49 2. Forderungen gegen Gesellschafter 0,00 97.115,20 3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen 1,000,00 0,00 4. Sonstige Vermögensgegenstände 7.010.53 20.841,16 236.720,41 200.129,85  III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977.252,07 1.647.074,87  1.239.912,00 1.893.304,55  |    |  |               |               | 5. Sonstige Verbindiichkeiten                 | 504.797,19    | 516.626,90    |
| 1. Roh Hilfs- und Betriebsstoffe 1.262,72 1.327,34 2. Unfertige Leistungen 0.00 8.000,00 3. Waren 24.676,80 36.772,49 26.5939,52 46.099,83 D. Rechnungsabgrenzungsposten 366,33 42.302,66 25.939,52 46.099,83 D. Rechnungsabgrenzungsposten 366,33 42.302,66 27.000   |    | I. Vorräte   |               |               |   | 26 661 866 53 | 28 963 483 63 |
| 3. Waren 24.676,80 36.772,49 25.939,52 46.099,83 D. Rechnungsabgrenzungsposten 366,33 42.302,66  II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen 228.709,88 82.173,49 2. Forderungen gegen Gesellschafter 0,00 97.115,20 3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen 1,000,00 0,00 4. Sonstige Vermögensgegenstände 7,010,53 20.841,16 236,720,41 200,129,85  III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977,252,07 1.647,074,87  1.239,912,00 1.893,304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16  |    | 1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe                             | 1.262,72      | 1.327,34      |   | 2010011000,00 | 20.303.403,03 |
| 3. Waren 24.676,80 36.772.49 25.939,52 48.099,83 D. Rechnungsabgrenzungsposten 366,33 42.302,66  II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen 228.709,88 82.173,49 2. Forderungen gegen Gesellschafter 0,00 97.115,20 3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen 1,000,00 0,00 4. Sonstige Vermögensgegenstände 7,010,53 20.841,16 236.720,41 200.129,85  III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977.252,07 1.647.074,87  1.239,912,00 1.893.304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16   |    | 2. Unfertige Leistungen  | 0,00          | 8.000,00      |   |               |               |
| I. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände   |    | 3. Waren   | 24.676,80     |               |   |               |               |
| Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  |    |  | 25.939,52     |               | D. Rechnungsabgrenzungsposten                 | 366.33        | 42 302 66     |
| 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen       228.709,88       82.173,49         2. Forderungen gegen Gesellschafter       0,00       97.115,20         3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen       1.000,00       0,00         4. Sonstige Vermögensgegenstände       7.010,53       20.841,16         236.720,41       200.129,85         III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten       977.252,07       1.647.074,87         1.239.912,00       1.893.304,55     C. Rechnungsabgrenzungsposten  7.689,84  28.475,16   |    |  |               |               |   | ,             | .2.002,00     |
| 2. Forderungen gegen Gesellschafter       0,00       97.115,20         3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen       1,000,00       0,00         4. Sonstige Vermögensgegenstände       7,010,53       20.841,16         236,720,41       200,129,85         III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten       977,252,07       1,647,074,87         1.239,912,00       1,893,304,55         C. Rechnungsabgrenzungsposten       7,689,84       28,475,16  |    | 0 00   |               |               |   |               |               |
| 3. Forderungen gegen verbundene Unternehmen 1.000,00 0,00 4. Sonstige Vermögensgegenstände 7.010,53 20.841,16 236.720,41 200.129,85  III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977.252,07 1.647.074,87  1.239.912,00 1.893.304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16  |    |  | 228.709,88    | 82.173,49     |   |               |               |
| 4. Sonstige Vermögensgegenstände 7.010,53 20,841,16 236,720,41 200,129,85  III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977,252,07 1.647,074,87  1.239,912,00 1.893,304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28,475,16  |    |  | 0,00          | 97.115,20     |   |               |               |
| 236.720,41 200.129,85  III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977.252,07 1.647.074,87  1.239.912,00 1.893.304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16  |    |  | 1.000,00      | 0,00          |   |               |               |
| III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten 977.252,07 1.647.074,87  1.239.912,00 1.893.304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16   |    | Sonstige Vermögensgegenstände                                  | 7.010,53      | 20.841,16     |   |               |               |
| 1.239.912,00 1.893.304,55  C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16  |    |  | 236.720,41    | 200.129,85    |   |               |               |
| C. Rechnungsabgrenzungsposten 7.689,84 28.475,16   |    | III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten              | 977.252,07    | 1.647.074,87  |   |               |               |
| 20-110,10  |    |  | 1.239.912,00  | 1.893.304,55  |   |               |               |
| 32.505.694,18 34.070.150,49 32.505.694.18 34.070.150.49  | c. | Rechnungsabgrenzungsposten                                     | 7.689,84      | 28.475,16     |   |               |               |
|  |    |  | 32.505.694,18 | 34.070.150,49 |   | 32.505.694.18 | 34.070.150.49 |



## Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH

Eigengesellschaft der Stadt Cottbus / Chosebuz



## Wirtschaftsplan 2008

der

Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH

#### Inhalt:

- Gewinn- und Verlustrechnung
- Stellenübersicht

Arbeitsstand: 10.09.2007

#### Erläuterungen zum Wirtschaftsplan 2008 der Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH

Im Jahr 2008 werden, auf Grund der zu erwartenden Umsätze für das Jahr 2007, höhere Umsatzerlöse geplant. Es wird unterstellt, dass die Umsätze aus der Büroraumvermietung und aus der Parkbewirtschaftung auf hohem Niveau konstant bleiben, jedoch die Umsätze aus der Vermietung der Caravanstellflächen auf Grund sehr guter Resonanz steigen.

Die Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH hat entsprechend den Beschlüssen der Gesellschafterin Stadt Cottbus kommunale freiwillige Aufgaben übernommen und ist auf Grund der durchgeführten Bundesgartenschau 1995 einer langjährigen Bindungsfrist hinsichtlich der vorhandenen verschiedenen Wirtschaftsgüter verpflichtet. Eine kostendeckende Betriebsführung ist dabei nicht möglich.

Auch im Jahr 2008 wird die Gesellschaft auf dem bisherigen Niveau weitergeführt. Allerdings sind bei einem städtischen Betriebskostenzuschuss von 411,3 T€Maßnahmen zur Verlustbegrenzung erforderlich, um die in den Fördermittelbescheiden verankerte Parkbewirtschaftung weiterhin sicher zu stellen.

Die in den vergangenen Jahren planmäßig aufgebrauchten Gewinnvorträge und der konstante Betriebskostenzuschuss zwingen die Gesellschaft in 2008 zu drastischen Sparmaßnahmen auch im Bereich der Parkpflege. Dabei sinken die sonstigen betrieblichen Aufwendungen gegenüber dem Vorjahr um 111,6 T€

Zur Sicherung des Fortbestandes der Gesellschaft, insbesondere zur Vermeidung der Überschuldung, ist eine Reduzierung des laufenden Betriebsaufwandes durch die CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH bei der Geschäftsbesorgung vorgesehen, die jedoch das Betriebsergebnis der CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH belastet.

Zusätzlich zu o.g. 411,3 T€stellt die Stadt Cottbus 20 T€für den Betrieb eines Naturkundemuseums bereit. Mit der Vattenfall Europe Minging AG und der CMT Cottbus Congress, Messe & Touristik GmbH wird eine Cofinanzierung verhandelt.

Cottbus, den 10.09.07

Bernd Koch Geschäftsführer

#### **Gewinn- und Verlustrechnung**

| T€  | Plan<br>2007         | V-Ist<br>2007        | Plan<br>2008                          |
|---|----------------------|----------------------|---------------------------------------|
| 1. Umsatzerlöse   | 94,1                 | 104,4                | 105,0                                 |
| Erhöhung oder Verminderung des     Bestandes an fertigen und un- fertigen Erzeugnissen  |                      |                      |                                       |
| 3. Andere aktivierte Eigenleistungen  |                      |                      |                                       |
| Sonstige betriebliche Erträge incl. Vereinnahmung von Investzuschüssen  | 411,3                | 411,3                | 411,3 zzgl. 20,0 für Naturkundemuseum |
| davon Betriebskostenzuschuss  | 411,3                | 411,3                | 411,3 zzgl. 20,0                      |
| 5. Materialaufwand  |                      |                      | für Naturkundemuseum                  |
| <ul><li>6. Personalaufwand</li><li>a) Löhne und Gehälter</li><li>b) soziale Abgaben u. Aufwendungen für Altersversorgung davon für Altersversorgung</li></ul> | 75,2<br>62,0<br>13,2 | 75,2<br>62,0<br>13,2 | 75,2<br>62,0<br>13,2                  |
| 7. Abschreibungen   | 8,0                  | 6,0                  | 6,0                                   |
| 8. sonstige betriebliche Aufwendungen   | 530,5                | 525,5                | 418,9                                 |
| Erträge aus Beteiligungen     davon aus verbundenen Unternehmen   |                      |                      |                                       |
| <ol> <li>Erträge aus anderen Wertpapieren<br/>und Ausleihungen des Finanz-<br/>anlagevermögens<br/>davon aus verbundenen Unternehmen</li> </ol>               |                      |                      |                                       |
| <ol> <li>sonstige Zinsen und ähnliche Erträge davon aus verbundenen Unternehmen</li> </ol>  |                      | 3,5                  |                                       |
| <ol> <li>Abschreibungen auf Finanzanlgen und<br/>auf Wertpapiere des Umlaufvermögens</li> </ol>   |                      |                      |                                       |
| 13. Zinsen und ähnliche Aufwendungen davon an verbundene Unternehmen  |                      |                      |                                       |
| <ol> <li>Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit</li> </ol>  | -108,3               | -87,5                | 16,2                                  |
| <ol> <li>Erträge aus Gewinngemeinschaften,<br/>Gewinnabführungs- und Teilgewinn-<br/>abführungsverträgen</li> </ol>   |                      |                      |                                       |

Seite 1

#### **Gewinn- und Verlustrechnung**

| Τ€                                       | Plan<br>2007 | V-Ist<br>2007 | Plan<br>2008 |
|--|--------------|---------------|--------------|
| 16. Aufwendungen aus Verlustübernahme    |              |               |              |
| 17. außerordentliche Erträge             |              |               |              |
| 18. außerordentliche Aufwendungen        |              |               |              |
| 19. außerordentliches Ergebnis           | 0,0          | 0,0           | 0,0          |
| 20. Steuern vom Einkommen und vom Ertrag |              |               |              |
| 21. sonstige Steuern davon Grundsteuer   | 15,5<br>0,7  | 16,2<br>0,7   | 16,2<br>0,7  |
| davon Grandstoder                        | 0,1          | 0,1           | 0,7          |
| 22. Jahresgewinn/Jahresverlust           | -123,8       | -103,7        | 0,0          |

Arbeitsstand 24.08.2007

| Stellenplan 2008 Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
|---|---------|---------|-----|----------------|-----------|-----|---------------|----------|---------|
| Sondervertrag   |         | ahl der |     |                | ahl der s |     |               |          | ächlich |
| Verggr.   |         | PE 200  | )8  |                | Plan 20   | 07  | bes           | etzten S | Stellen |
| Lohngr.   |         |         |     | zum 31.12.2007 |           |     | am 01.07.2007 |          |         |
| Ü   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
|   | Angest. | Arb.    |     | Angest.        |           |     | Angest.       | Arb.     |         |
|   | Pers.   | Pers.   | VZE | Pers.          | Pers.     | VZE | Pers.         | Pers.    | VZE     |
| SVertrag  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
|   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| la  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| lb  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| II  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| III   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| IVa   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| IVb   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Vb  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Vc  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Vib   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| VII   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| VIII  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| IVa   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| IX  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Χ   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Gesamt  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 9   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 8a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 8   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 7a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 7   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 6a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 6   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 5a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 5   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 4a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 4   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 3a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 3   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 2a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 2   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| 1a  |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Coccent   |         |         |     |                |           |     |               |          |         |
| Gesamt  | 0       |         | 0   | 0              |           | 0   | 0             |          | 0       |
| Insgesamt   | U       |         | 0   | 0              |           | U   | 0             |          | U       |
| Auszubildende   | 0       |         | 0   | 0              |           | 0   | 0             |          | 0       |

VZE = Vollzeitkräfte

Die Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH hat keine festangestellen Mitarbeiter für 2008 geplant, sie beschäftigt ausschließlich Pauschalkräfte.

#### Bilanz zum 31. Dezember 2006 Cottbuser Gartenschaugesellschaft 1995 mbH, Cottbus

#### Aktiva

| Aktiva   |            |            |   |            | Passiva    |
|--|------------|------------|---|------------|------------|
|  | 31.12.2006 | 31.12.2005 |   | 31.12.2006 | 31.12.2005 |
|  | Euro       | Euro       |   | Euro       | Euro       |
| A. Anlagevermögen  |            |            | A. Eigenkapital                                     |            |            |
| I. Immaterielle Vermögensgegenstände                           |            |            | Gezeichnetes Kapital                                | 26.075,89  | 26.075,89  |
| 1. Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und                  |            |            | II. Bilanzgewinn                                    | 103.670,44 | 132.350,21 |
| ähnliche Rechte und Werte sowie Lizenzen an                    |            |            |   |            |            |
| solchen Rechten und Werten                                     | 5,08       | 5,08       |   | 129.746,33 | 158.426,10 |
| II. Sachanlagen  |            |            |   |            |            |
| Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und Bauten              |            |            | B. Rückstellungen                                   |            |            |
| einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken             | 24.232,00  | 4.230,00   | D. Ruckstellungen                                   |            |            |
| Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung             | 29.997,78  | 29.171,35  | 1. Pensionsrückstellungen                           | 107.676,00 | 101.114,00 |
|  | 54.229,78  | 33.401,35  | Sonstige Rückstellungen                             | 20.111,00  | 66.233,00  |
|  | 011.220,70 | 00.107,00  | 2. Solisting (Vacionalingon                         | 20.111,00  | 00.235,00  |
|  | 54.234,86  | 33.406,43  |   | 127.787,00 | 167.347,00 |
| B. Umlaufvermögen  |            |            |   |            |            |
|  |            |            | C. Verbindlichkeiten                                |            |            |
| I. Vorräte   |            |            |   |            |            |
| 1. Waren   | 1.433,44   | 1.473,12   | 1. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen | 116.143,12 | 51.315,35  |
|  |            |            | 2. Sonstige Verbindlichkeiten                       | 110.538,18 | 112.665,99 |
| II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände              |            |            |   |            |            |
| <ol> <li>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</li> </ol> | 7.113,45   | 4.020,33   |   | 226.681,30 | 163.981,34 |
| <ol><li>Sonstige Vermögensgegenstände</li></ol>                | 135.213,84 | 115.347,62 |   |            |            |
|  | 142.327,29 | 119.367,95 |   |            |            |
| III. Kassenbestand, Guthaben bei Kreditinstituten              | 000.047.00 | 005 405 74 |   |            |            |
| itt. Kassenbestand, Odthaben bei Kreditinstituten              | 282.847,90 | 335.495,71 |   |            |            |
|  | 426.608,63 | 456.336,78 |   |            |            |
|  |            |            |   |            |            |
| C. Rechnungsabgrenzungsposten                                  | 3.371,14   | 11,23      |   |            |            |
|  |            |            |   |            |            |
|  |            |            |   |            |            |
|  | 484.214,63 | 489.754,44 |   | 484.214,63 | 489.754,44 |



## LWG Lausitzer Wasser GmbH & Co.KG

Beteiligung der Stadt Cottbus / Chosebuz





## Wirtschaftsplan 2008

(05. September 2007)

LWG Lausitzer Wasser GmbH & Co. KG
Berliner Straße 19 – 21
03046 Cottbus

| LWG Lau      | sitzer Wasser GmbH & Co. KG   | T :             |             |          |                  | Cottbus, 05. September 2007 |             |
|--------------|---|-----------------|-------------|----------|------------------|-----------------------------|-------------|
|              |   | Ti              |             |          |                  | KR- kos                     |             |
| ·            |   | 1 1             | <u>-</u>    |          |                  |                             | <del></del> |
|              |   |                 |             |          |                  |                             | <del></del> |
|              |   |                 |             |          |                  |                             |             |
|              |   |                 |             |          |                  |                             |             |
| Plan 20      | 08  |                 |             |          |                  |                             |             |
|              | winn- und Verlustrechnung LWG- gesamt                                     | + + +           |             |          |                  |                             |             |
| r iaii Ge    | with did vendstrechtung Evvo- gesamt                                      | 1               |             |          |                  |                             |             |
|              |   | 1               |             |          |                  |                             |             |
|              |   | 1 1             |             |          |                  |                             |             |
|              |   | ME              | Trinkwasser | Abwasser | Dienstleistungen | LWG gesamt                  |             |
|              | -   |                 |             |          |                  |                             |             |
|              | Umsatzmengen  | Tm³             | 5.607       |          |                  |                             |             |
|              | dav. Endverbraucher   | Tm <sup>3</sup> | 5.529       |          |                  |                             |             |
|              | dar. Monatskunden   | Tm <sup>3</sup> | 1.100       |          |                  |                             |             |
| L            | dav. Weiterverteiler  | Tm <sup>3</sup> | 78          |          |                  |                             |             |
|              | war. r. cros. / Grounds   | <del></del>     |             |          |                  |                             |             |
| 1.           | Erträge   | T€              | 13.212      | 16.950   | 1.766            | 31.928                      | 1.          |
| 1.1.         | Erträge TW  | T€              | 13.212      | 10.330   | <u>1.700</u>     | 13.212                      | 1.1.        |
| 1.1.1.       | Umsätze TW- Endverbraucher  | T€              | 12.549      | 0        |                  | 12.549                      | 1.1.1.      |
| 1.1.1.1.     | Grundpreis  | T€              | 6.357       | 0        | 0                | 6.357                       | 1.1.1.1.    |
| 1.1.1.2.     | Mengenpreis   | T€              | 6.192       | 0        | 0                | 6.192                       | 1.1.1.2.    |
| 1.1.1.2.1.   | dar. Monatskunden   | T€              | 1.232       | 0        | 0                | 1.232                       | 1.1.1.2.1.  |
| 1.1.2.       | Umsätze TW- Weiterverteiler   | T€              | 37          | 0        |                  | 37                          | 1.1.2.      |
| 1.1.3.       | Sonstige Erträge  | T€              | 626         |          | 0                | 626                         | 1.1.3.      |
|              |   | T€              | 020         |          | 0                | 16.950                      | 1.2.        |
| 1.2.<br>1.3. | Erträge AW- Betreiberentgelt/LSP einschl. NSW<br>Erträge Dienstleistungen | T€              | 0           | 16.950   | -                | 1.766                       | 1.3.        |
| 1.3.         | Ertrage Dienstielstungen  | 1€              | <u>U</u>    | U        | 1.766            | 1./66                       | 1.3.        |
|              |   | 1.              | 40.500      | 40.000   | 0.400            | 05.476                      |             |
| 2.           | Aufwendungen  | T€              | 10.502      | 12.868   | 2.106            | 25.476                      | 2.          |
| 2.1.         | Roh-, Hilfs- u. Betriebsstoffe  | T€              | 1.452       | 1.380    | 216              | 3.048                       | 2.1.        |
| 2.2.         | Bezogene Leistungen   | T€              | 1.316       | 2.113    | 60               | 3.489                       | 2.2.        |
| 2.3.         | Personalaufwendungen  | T€              | 2.486       | 3.556    | 1.709            | 7.751                       | 2.3.        |
| 2.4.         | Abschreibungen  | T€              | 2.963       | 5.164    | 181              | 8.308                       | 2.4.        |
| 2.5.         | Sonstige Aufwendungen   | T€              | 1.334       | 727      | 88               | 2.149                       | 2.5.        |
| 2.6.         | Umverteilung Overheadleistungen   | T€              | 1.100       | 1.574    | 594              | 3.268                       | 2.6.        |
| 2.7.         | Umverteilung sonstiger eigener Dienstleist.                               | T€              | 493         | 249      | -742             | 0                           | 2.7.        |
| 2.7.1.       | Lehrausbildung  | T€              | 150         | 150      | -300             | 0                           | 2.7.1.      |
| 2.7.2.       | Wasserzählerwerkstatt   | T€              | 43          | 0        | -43              | 0                           | 2.7.2.      |
| 2.7.3.       | Bau   | T€              | 300         | 75       | -375             | 0                           | 2.7.3.      |
| 2.7.4.       | Biogasanlage  | T€              | 0           | 24       | -24              | 0                           | 2.7.4.      |
|              |   |                 |             |          |                  |                             |             |
| 2.8.         | . /. Auflösung aus Sonderposten   | T€              | -642        | -1.895   | 0                | -2.537                      | 2.8.        |
|              |   |                 |             |          |                  |                             |             |
| 3.           | Zinsaufwendungen  | T€              | 770         | 1.893    | 33               | 2.696                       | 3.          |
|              |   |                 |             |          |                  |                             |             |
| 4.           | Aufwendungen und Zinsen   | T€              | 11.272      | 14.761   | 2.139            | 28.172                      | 4.          |
|              |   | <b> </b>        |             |          |                  |                             |             |
| 5.           | Gewerbeertragssteuer  | T€              | 366         | 394      | 0                | 760                         | 5.          |
|              |   |                 |             |          |                  |                             |             |
| 6,           | Aufwendungen gesamt netto   | T€              | 11.638      | 15.155   | 2.139            | 28.932                      | 6.          |
| l            |   |                 |             | ,3,100   |                  |                             | 1:          |
| 7.           | Gewinn/Verlust  | T€              | 1,574       | 1.795    | -373             | 2.996                       | 7.          |
| <del></del>  | OSTRINI TOLINOS   | 15              | 1.374       | 1.7 33   | -373             | 2.330                       |             |

| 7 ( JE        | plan 2008 -Liquiditätsstatus-<br>en in T€  | Cottbus, 05. Sept. 2007               |
|---------------|--|---------------------------------------|
|               | 24 IN IR   | KR-Schul/kos                          |
|               |  |                                       |
|               |  |                                       |
|               |  | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
|               |  |                                       |
|               |  | Plan 2008                             |
|               | Kassenbestand V- lst per 31.12.2007  | 908                                   |
|               | (+) (-)  |                                       |
|               | Einnahmen  | 42.231                                |
|               |  |                                       |
|               | Einnahmen aus Ifd. Geschäft  | 35.877                                |
| ١.            | Einnahmen aus Trinkwasserverkäufen (ohne TW-HA u. NL)  | 12.867                                |
|               | Einnahmen aus Betreiberentgelten AW  | 20.171                                |
| }.            | Kundeneinzahlung AW Straupitz  | 647                                   |
|               | sonstige Einnahmen (DL)  | 2.192                                 |
|               | Steuererstattungen GewSt   | 0                                     |
|               | Steuererstattungen USt   | 0                                     |
|               | Sonstige Erstattungen  | 0                                     |
| ·             | Oursinge Erstattungen  |                                       |
|               | Einnehmen aus Venikelasseh##   | 0.054                                 |
|               | Einnahmen aus Kapitalgeschäft  | 6.354                                 |
| l             |  | 40                                    |
| 2.            |  | 150                                   |
| 3.            |  | 250                                   |
|               | Einnahmen BKZ Trinkwasser  | 30                                    |
| <b>5</b> .    | Anschlussbeiträge Abwasser   | 1.000                                 |
| <b>)</b> .    | sonstige Zuschüsse   | 119                                   |
| 7.            | Verkäufe Anlagevermögen  | 0                                     |
|               | Darlehensaufnahme  | 4.765                                 |
|               | Darlehensaufnahme Halbe  |                                       |
|               |  |                                       |
|               | Ausgaben   | 40.561                                |
|               | Adogaben   | 40.361                                |
|               | Ausgaben für lfd. Geschäft   | 27.002                                |
| <br>I.        |  | 27.903                                |
|               |  | 10.936                                |
|               | Personalkosten   | 9.324                                 |
|               | Zinsaufwendungen   | 2.829                                 |
|               | Gewerbeertragsteuern   | 760                                   |
|               | Umsatzsteuer   | 3.200                                 |
|               | Umsatzsteuer Vorjahre (BP)   | 0                                     |
| 7.            | Auszahlung Kundeneinnahmen AW Straupitz  | 350                                   |
| 3.            | Gewerbesteuer Vorjahre (BP)  | 504                                   |
|               |  |                                       |
|               |  |                                       |
|               | Ausgaben für Kapitalgeschäft   | 12.658                                |
| 1.            | Investitionen  | 6.551                                 |
| 2.            | Kredittilgungen  | 4.247                                 |
| 3.            | Bedienung Gesellschafter-Darlehen  | 500                                   |
| 4.            | Rückzahlungen Fördermittel   | 0                                     |
| <u></u><br>5. | Rückstellungen   | 1.360                                 |
| 3.<br>3.      | Kauf Anlagevermögen Halbe  | 1.300                                 |
| J.            | Tradit Amageveningen Halbe   |                                       |
|               | Überdeekung (1) (IInterdeekung (1) (2) (4, 2)  |                                       |
|               | Überdeckung (+) / Unterdeckung (-), (0.+12.)   | 2.578                                 |
|               | 0  |                                       |
|               | Gewinnausschüttungen/Entnahmen   | 2.329                                 |
|               |  |                                       |
|               |  | :                                     |
|               | Verbleibende Über-/ Unterdeckung (34.)   | 249                                   |
|               |  |                                       |
|               |  |                                       |
|               |  |                                       |
|               |  | 1                                     |
|               |  |                                       |
|               |  |                                       |
|               |  | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |
|               | The second secon |                                       |
|               |  |                                       |
|               |  | · ·                                   |
|               | AND THE RESIDENCE OF THE PARTY  | • •                                   |
|               |  |                                       |
|               |  |                                       |

1

| AKTIVSEITE   | EUR                             | EUR            | Vorjahr<br>EUR                  | PASSIVSEITE  | EUR  | EUR            | Vorjahr<br>EUR                 |
|--|---------------------------------|----------------|---------------------------------|--|--|----------------|--------------------------------|
|  | LOK                             | LOR            | EGK                             |  | EUK  | EUK            | EUK                            |
| A. ANLAGEVERMÖGEN  |                                 |                |                                 | A. EIGENKAPITAL  |  |                |                                |
| I. Immaterielle Vermögensgegenstände   |                                 |                |                                 | I. Kapitalanteile  |  |                |                                |
| Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche  |                                 |                |                                 | Kapitalanteile persönlich haftender Gesellschafter   | 2.557,50   |                | 2.557,50                       |
| Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten<br>und Werten   |                                 | 201.654,00     | 203.741,00                      | 2. Kapitalanteile Kommanditisten   | 25.565.000,00  | 25.567.557,50  | 25.565.000,00<br>25.567.557,50 |
| II. Sachanlagen  |                                 |                |                                 | II. Gesellschaftsvertragliche Rücklage   |  | 25.507.557,50  | 23.307.337,30                  |
| Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und Bauten  |                                 |                |                                 | Gesellschaftsvertragliche Rücklage Kommanditisten  |  | 46.813.942,47  | 46.525.866,59                  |
| einschließlich der Bauten auf fremden Grundstücken 2. Trinkwasserverteilungsanlagen und Abwasserleitungen            | 21.210.457,21<br>121.518.780,00 |                | 22.074.807,76<br>121.215.364,00 | III. Bilanzgewinn  | _  | 2.977.683,05   | 2,752,228,83                   |
| Trinkwasservertettangsamagen und Abwasseriettungen     Technische Anlagen und Maschinen                              | 50.539.027,00                   |                | 53.310.129,00                   |  |  | 75.359.183,02  | 74.845.652,92                  |
| <ol> <li>Andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung</li> </ol>   | 1.357.229,00                    |                | 1.299.863,00                    | B. VERRECHNUNGSKONTO KOMMANDITISTEN  |  |                |                                |
| 5. Geleistete Anzahlungen und Anlagen im Bau   | 1.783.233,33                    |                | 1.382.853,56                    | Variable Kapitalkonten   | _  | 1.273,789,30   | 1.085.085,13                   |
| W 5:   |                                 | 196.408.726,54 | 199.283.017,32                  | C. AUSGLEICHSPOSTEN FÜR AKTIVIERTE EIGENE  |  |                |                                |
| III. Finanzanlagen  1. Anteile an verbundenen Unternehmen  | 52.672,52                       |                | 52.672,52                       | ANTEILE  |  | 52.672,52      | 52.672,52                      |
| 2. Beteiligungen   | 226.858,22                      |                | 226.858,22                      | D. SONDERPOSTEN FÜR ZUSCHÜSSE  |  |                |                                |
|  |                                 | 279,530,74     | 279.530,74                      | Investitionszulagen     Investitionszuschüsse  | 636.864,58<br>25.477.568,36  |                | 955.296,52                     |
|  |                                 | 196.889.911,28 | 199.766.289,06                  | Fördermittel durch Einbringungen   | 32.636.174,90  |                | 24.213.084,56<br>32.146.486,52 |
| B. UMLAUFVERMÖGEN  |                                 |                |                                 |  |  | 58.750.607,84  | 57.314.867,60                  |
| I. Vorräte   |                                 |                |                                 | E. RÜCKSTELLUNGEN  |  |                |                                |
| Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe  |                                 | 203.147,15     | 189.045,09                      | 1. Rückstellungen für Pensionen und ähnliche Verpflichtungen   | 1.888.311,00   |                | 1.593.650,00                   |
| II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände  | 2 120 271 02                    |                | 2.050.077.04                    | 2. Steuerrückstellungen  | 971.618,12   |                | 704.367,54                     |
| <ol> <li>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</li> <li>Forderungen gegen Kommunen und Zweckverbände</li> </ol> | 3.130.371,92<br>1.811.445,07    |                | 2.050.077,84<br>1.686,275,66    | 3. Sonstige Rückstellungen   | 4.898.629,12   | 7.750.550.24   | 4.776.085,74                   |
| - davon gegen Gesellschafter: EUR 1.099.446,66   | 1.011.445,07                    |                | 1.000.275,00                    |  | and the second s | 7.758.558,24   | 7.074.103,28                   |
| (Vj.: EUR 1.275.143,17)  |                                 |                |                                 | F. VERBINDLICHKEITEN 1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten                                   | 54.841.328,37  |                | 59.302.348,82                  |
| 3. Sonstige Vermögensgegenstände   | 1.349.072,52                    |                | 1.505.484,49                    | Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen   | 2.005.516.77   |                | 1,465,252,31                   |
|  |                                 | 6.290.889,51   | 5.241.837,99                    | <ol> <li>Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen,</li> </ol>                               |  |                | -,,                            |
| III. Kassenbestand, Bundesbankguthaben, Guthaben bei<br>Kreditinstituten und Schecks                                 |                                 | 1.085.761.97   | 519.113,79                      | Kommunen und Zweckverbänden  | 3.640.682,35   |                | 3.777.560,56                   |
| Recultification and scheens  | -                               | 7.579.798,63   | 5.949.996,87                    | <ul> <li>davon gegenüber Gesellschaftern: EUR 1.887.921,83</li> <li>(Vj.: EUR 2.028.591,66)</li> </ul> |  |                |                                |
| C. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN  | •                               | 114.625,75     | 128,252,18                      | 4. Verbindlichkeiten gegenüber Unternehmen, mit denen ein  |  |                |                                |
| D. TREUHANDVERMÖGEN  | <del></del>                     | 669.115,36     | 600.693,33                      | Beteiligungsverhältnis besteht  5. Sonstige Verbindlichkeiten  | 100.404,61<br>759.004.69   |                | 19.346,45<br>855,721,55        |
| D. TREUHANDVERMOGEN  | *****                           | 009.113,30     | 000.093,3.3                     | - davon aus Steuern: EUR 493.135,82 (Vj.: EUR  | /39.004,09   |                | 833.721,33                     |
|  |                                 |                |                                 | 526.291,60)  |  |                |                                |
|  |                                 |                |                                 | - davon im Rahmen der sozialen Sicherheit: EUR 617,74  |  |                |                                |
|  |                                 |                |                                 | (Vj.: EUR 83.577,58)   |  | 61.346.936.79  | 65.420.229.69                  |
|  |                                 |                |                                 | C DECUNUACE A DODENZUM CODOCTEM  | _  |                |                                |
|  |                                 |                |                                 | G. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN  | -  | 42,587,95      | 51.926,97                      |
|  |                                 |                |                                 | H. TREUHANDVERPFLICHTUNGEN   |  | 669.115,36     | 600.693,33                     |
|  |                                 | 205.253.451,02 | 206.445.231,44                  |  |  | 205.253.451,02 | 206.445.231,44                 |
|  |                                 |                |                                 |  |  |                | <u> </u>                       |



# Carl-Thiem-Klinikum Cottbus gGmbH

Eigengesellschaft der Stadt Cottbus / Chosebuz



Abteilung KLC/MC 18. Sep. 07

#### ERFOLGSPLAN 2008 und 2009

|          |   | Planung      | Planung      | Zum Vergleich : |             |  |
|----------|---|--------------|--------------|-----------------|-------------|--|
| Position | Bezeichnung   | Jahr 2008    | Jahr 2009    | Plan 2007       | lst 2006    |  |
|          | <u> </u>  | Betrag ( T€) | Betrag ( T€) | Betrag (T€)     | Betrag (T€) |  |
| 1.       | Umsatzerlöse  | 148.206,0    | 152.245,6    | 141.759,0       | 140.682,2   |  |
| 2.       | Erhöhung oder Verminderung des Bestandes an unfertigen Leistungen   | 0,0          | 0,0          | -200,0          | 857,4       |  |
| 3.       | Andere aktivierte Eigenleistungen   | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 4.       | Sonstige betriebliche Erträge   | 28.095,4     | 29.396,5     | 22.347,6        | 32.559,5    |  |
| 5.       | Materialaufwand   |              |              |                 |             |  |
|          | a) Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe   | 35.964,0     | 36.818,0     | 35.395,5        | 34.178,2    |  |
|          | b) Aufwendungen für bezogene Leistungen   | 5.222,0      | 5.326,3      | 4.789,0         | 4.668,6     |  |
| 6.       | Personalaufwand   |              |              |                 |             |  |
|          | a) Löhne und Gehälter   | 80.123,9     | 82.196,0     | 82.023,2        | 77.771,2    |  |
|          | b) Sozialabgaben und Aufwendungen für Alters-<br>versorgung und Unterstützung   | 17.802,1     | 18.262,4     | 18.976,8        | 18.103,4    |  |
| 7.       | Abschreibungen auf immaterielle Vermögensgegen-stände<br>des Anlagevermögens und auf Sachanlagen<br>( ergebniswirksam und neutral ) | 8.165,3      | 9.151,6      | 8.330,7         | 6.985,0     |  |
| 8.       | Sonstige betriebliche Aufwendungen  | 22.534,6     | 23.181,7     | 14.886,2        | 25.823,1    |  |
| 9.       | Erträge aus Beteiligungen   | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 10.      | Erträge aus anderen Wertp. u.Ausleihungen   | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 11.      | Zinsen aus Betriebsmitteln u.ähnliche Erträge   | 717,0        | 667,0        | 714,0           | 1.004,0     |  |
| 12.      | Abschreibungen auf Finanzanlagen u.Wertpapiere  | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 13.      | Zinsen und ähnliche Aufwendungen  | 1.767,0      | 1.731,0      | 1,0             | 978,8       |  |
| 14.      | Ergebnis der gewöhnlichen Geschäftstätigkeit  | 5.439,5      | 5.642,1      | 218,2           | 6.594,7     |  |
| 15.      | Erträge aus Gewinngemeinschaften  | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 16.      | Aufwendungen aus Verlustübernahme   | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 17.      | Außerordentliche Erträge  | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 18.      | Außerordentliche Aufwendungen   | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 19.      | Außerordentliches Ergebnis  | 0,0          | 0,0          | 0,0             | 0,0         |  |
| 20.      | Steuern vom Einkommen und vom Ertrag  | 25,0         | 25,5         | 25,0            | 24,0        |  |
| 21.      | Sonstige Steuern  | 4,2          | 4,3          | 4,1             | 4,0         |  |
| 22.      | Jahresgewinn  | 5.410,3      | 5.612,3      | 189,1           | 6.566,8     |  |
| 23.      | Einstellung in Gewinnrücklagen  | 5.000,0      | 5.000,0      | 0,0             | 5.941,0     |  |
| 24.      | Bilanzgewinn  | 410,3        | 612,3        | 189,1           | 625,8       |  |



#### Erläuterungen zum Erfolgsplan 2008 und 2009

In Übereinstimmung mit dem Businessplan 2007 bis 2012 wurde der Erfolgsplan 2008 und 2009 für die Carl-Thiem-Klinikum Cottbus gGmbH auf der Basis aller bekannten internen und externen Veränderungen und Entwicklungen sowie unter Berücksichtigung der gesetzlich geltenden Bestimmungen erstellt.

Die Plangrößen für die Erträge und für die Aufwendungen wurden in Abweichung zum Businessplan um die neutralen Bestandteile ergänzt. Das jeweilige Zielergebnis wurde dadurch nicht verändert.

#### Erläuterungen zu Einzelpositionen:

Pos. 1 Umsatzerlöse

= 148.206,0 T€ für 2008

= 152.245,6 T€ für 2009

Im Planansatz für 2008 spiegeln sich die Budget- und Engeltvereinbarungen für die Jahre 2006 und 2007 wider. Daraus ergibt sich auch der 4,5%ige Anstieg gegenüber dem Planwert 2007. In der Vereinbarung 2006 konnte insbesondere eine budgetrelevante Leistungssteigerung umgesetzt werden. Die Budgeterhöhung 2007 lässt sich mit der Veränderungsrate (+ 1,05%) und der BAT-O/W-Angleichung (+1,58% auf die vereinbarten Personalkosten 2006) erklären. Darauf aufbauend wurde für 2008 mit einer Veränderungsrate von aktuell +0,64% und einer weiteren O/W-Angleichung von +2% gerechnet. Die Erweiterung der Geriatrie von aktuell 30 Betten auf dann 52 vollstationäre Betten am Standort Cottbus wurde erlöserhöhend eingestellt. Ebenfalls, allerdings erlösmindern wirken die durch das Gesetz zur Stärkung des Wettbewerbes in der gesetzlichen Krankenversicherung festgelegten Tatbestände bzgl. Abzug für die Integrierte Versorgung ( bis -1%) und Sanierungsbeitrag der Krankenhäuser (-0,5%).

Der erneute Umsatzerlösanstieg für 2009 um 2,7% basiert auf einer Veränderungsrate von +0,5%, auf dem Beginn der tagesklinischen Betreuung geriatrischer Patienten und auf dem Wegfall der für 2008 noch wirksamen Erlösminderungsfaktoren "Integrierte Versorgung" und "Sanierungsbeitrag". Insgesamt wurde von einer relativ stabilen Patientenzahl (ambulant und stationär) ausgegangen. Die Verschiebungen zwischen den Behandlungsarten wirken im Planansatz kaum erlösverändernd. Die Erschließung weiterer, zusätzlicher Potentiale durch verbesserte Qualität, erhöhte Quantität und Innovation bei der Versorgung der Patienten ermöglichen eine weitere Umsatzsteigerung.

#### Pos. 4 Sonstige betriebliche Erträge

= 28.059,4 T€ für 2008

= 29.396,5 T€ für 2009

Der für 2008 geplante Anstieg um über 5,7 Mio. € gegenüber dem Plan 2007 ergibt sich aus der Einstellung des vom Land geförderten Kapitaldienstes. Diese Position wird bei den sonstigen Aufwendungen neutralisiert. Gleichzeitig verringert sich diese Erhöhung durch den Rückgang der Auflösung an Rückstellungen.

Die Erlössteigerung für 2009 ist in ihrer Wirkung ebenfalls neutral, da es sich erneut um einen erhöhten Kapitaldienst und um die Auflösung von Sonderposten nach KHG handelt.

#### Pos. 5 Materialaufwand

= 41.186,0 T€ für 2008 = 42.144,3 T€ für 2009

Die durchschnittlich 2,4%ige Kostenerhöhung gegenüber dem jeweiligen Vorjahr berücksichtigt aktuelle und zu erwartende Preissteigerungen.

#### Pos. 6 Personalaufwand

= 97.926,0 T€ für 2008 = 100.458,4 T€ für 2009

Die im Businessplan deutlich gemachten Einsparziele im Personalkostenbereich sind in den Planwerten für 2008 und 2009 enthalten.

#### Pos. 7 Abschreibungen

= 8.165,3 T€ für 2008 = 9.151,6 T€ für 2009

Der Planansatz 2008 entspricht etwa der Größenordnung für 2007.

Der Anstieg für 2009 steht im Zusammenhang mit zunehmenden Abschreibungswerten auf das neu geschaffene Anlagevermögen durch den 5. BA; er bleibt in seiner Auswirkung auf das Betriebsergebnis neutral.

#### Pos. 8 Sonstige betriebliche Aufwendungen

= 22.534,6 T€ für 2008 = 23.181,7 T€ für 2009

Der hohe Zuwachs an betrieblichen Aufwendungen gegenüber dem Planansatz 2007 begründet sich mit der Einstellung der neutralen Aufwendungen zur Tilgung des Darlehens im Rahmen der Baumaßnahme am CTK. Dieser erhöht sich für 2009 kongruent zur Veränderung in Position 5.

#### Pos. 13 Zinsen und ähnliche Aufwendungen

= 1.767,0 T€ für 2008 = 1.731,0 T€ für 2009

Für 2008 wurden erstmalig die neutralen Aufwendungen aus der Zinsbelastung für das o.g. Darlehen eingestellt.

#### Pos. 22 Jahresgewinn

= 5.410,3 T€ für 2008 = 5.612,3 T€ für 2009

Diese Position verdeutlicht die ehrgeizigen Ziele der Carl-Thiem-Klinikum gGmbH, bei zunehmend erschwerten Rahmenbedingungen als gesundes Unternehmen am Markt zu bestehen. Große Anstrengungen auf der Leistungsseite zur Umsatzsteigerung und eine kostenreduzierende Personalsteuerung auf der Ausgabenseite sind die wichtigsten Parameter zur Zielerreichung.

#### Finanzplan 2008 / 2009 Einnahmen

#### <u>vorläufig</u>

|      |   | Ergebnis   | vorauss. Ist   | Planansatz | Planansatz                              |
|------|---|------------|--|------------|---|
|      |   | JA 2006    | 2007   | 2008       | 2009                                    |
|      |   | (€)        | (€)  | (€)        | (€)                                     |
| 1.   | Pauschale Fördermittel                        |            |  |            | ·<br>-                                  |
| 1.1. | Jahrespauschale It. Bewilligung               | 2.409.393  |  | 2.400.000  | 2.400.000                               |
| 1.2. | PFM für Ausbildungsplätze                     | 38.600     | 38.600   | 30.000     | 30.000                                  |
| 1.3. | Besondere Bewilligung PFM auf Antrag          | 0          | 0  | 0          | *************************************** |
| 1.4. | Noch nicht verwendete PFM aus Vorjahren       | 3.766.727  | 3.659.471  | 3,100,000  | *************************************** |
| 1.5. | Erlöse aus amb. Mitnutzung geförd. AG         | 200.273    | 200.000  | 200.000    | 200.000                                 |
| 1.6. | Zinsen u. Verkaufserlöse aus PFM              | 105.758    | 115.000  | 80.000     | 80.000                                  |
|      | Summe zu 1.                                   | 6.520.751  |  | 5.810.000  | 2.710.000                               |
| 2.   | Einzelfördermittel                            |            |  |            |   |
| 2.1. | Vorabmaßnahmen Haus 33 u. EMK                 | 92.100     | 0  | 0          | 295.000                                 |
| 2.2. | Hauptmaßnahme 5. BA, Teil 1                   | 14.599.414 | 16.590.000   | 7.300.000  | 658.748                                 |
| 2.3. | Hauptmaßnahme 5. BA, Teil 2                   | 0          | 0  | 0          | 0                                       |
| 2.4. | Iso-Haus 41                                   | 0          | 0  | 1,595,000  | 1.595.872                               |
| 2.5. | 6. Bauabschnitt, Haus 62 und 63               | 0          |  | 0          | 0                                       |
| 2.6. | Pachtzins Klinikbereich Kolkwitz              | 96.123     |  | 0          | 0                                       |
|      | Summe zu 2.                                   | 14.787.637 | A CONTRACTOR OF STREET STREET STREET, STREET STREET  | 8.895.000  | 2.549.620                               |
| 3.   | Eigenmittel für Investitionen                 |            |  |            |   |
| 3.1. | Vorabmaßnahmen Haus 33 u. EMK                 | 40.782     | 138.000  | 223.000    | -249.000                                |
| 3.2. | Hauptmaßnahme 5. BA, Teil 1                   | 40.634     |  | 5.835.000  | -608.748                                |
| 3.3. | Hauptmaßnahme 5. BA, Teil 2                   | 92.529     | ····   | 1.725.000  | 13.324.000                              |
| 3.4. | Iso-Haus 41                                   | 516.435    | ·  | -1.595.000 | -1.595.872                              |
| 3.5. | 6. Bauabschnitt, Haus 62 und 63               | 0          | <b></b>  | 0          | 4.779.529                               |
| 3.5. | Sonstige Investitionen                        | 721.800    | 710.000  | 500.000    | 500.000                                 |
|      | Summe zu 3.                                   | 1.412.180  |  | 6.688.000  |   |
| 4.   | Sonstige Mittel und Zuschüsse                 |            |  |            |   |
|      | für inv. Maßn. im nicht geförd.Bereich        |            |  |            |   |
| 4.1. | Zuwendungen der öffentl. Hand                 | 369        | 10.000   | 10.000     | 10.000                                  |
| 4.2. | Sonstige Zuwend. von Dritten f. Investitionen | 32.655     |  | 50.000     | 50.000                                  |
|      | Summe zu 4.                                   | 33.024     |  | 60.000     | 60.000                                  |
| 5.   | Abschreibungen                                |            |  |            |   |
| 5.1. | Ergebniswirksam                               | 1.102.500  | 1.048.800  | 1.250.200  | 1.090.100                               |
| 5.2. | Neutral                                       | 5.829.000  | 6.121.200  | 6.845.100  | 7.991.500                               |
|      | Summe zu 5.                                   | 6.931.500  | 7.170.000  | 8.095.300  | 9.081.600                               |
| 6.   | Zuführung zur Gewinnrücklage                  |            |  |            |   |
| 6.1. | Eigenanteil CTK Vorabmaßnahmen                | 0          | 12.529   | 0          | 0                                       |
| 6.2. | Eigenanteil CTK 5. Bauabschnitt Teil 1        | 263.030    | 0  | 0          | 0                                       |
| 6.3. | Eigenanteil CTK 5. Bauabschnitt Teil 2        | 368.000    | 107.000  | 0          | 0                                       |
| 6.4. | 6. Bauabschnitt                               | 5.310.000  | 2.380.471  | 5.000.000  | 5.000.000                               |
|      | Summe zu 6.                                   | 5.941.030  |  | 5.000.000  | 5.000.000                               |
|      | Summe 1 6.                                    | 35.626.122 | the state of the s | 34.548.300 | 35.551.129                              |

Bei der Durchführung der unter den Punkten 2.1. - 2.5. aufgeführten Baumaßnahmen sind aus unterschiedlichen Gründen Vorfinanzierungen durch das CTK notwendig.

Die Vorfinanzierung wird in diesen Fällen unter Punkt 3 - Eigenmittel für Investitionen im betreffenden Jahr dargestellt.

Im Jahr des voraussichtlichen Mittelzuflusses durch Einzelfördermittel wird die Vorfinanzierung entsprechend ausgeglichen. Die Eigenmittel werden in Höhe der Einzelfördermittel entlastet und dementsprechend negativ dargestellt. Die Einzelfördermittel werden gleichzeitig unter Punkt 2 ausgewiesen.

#### Finanzplan 2008 / 2009 Ausgaben

#### <u>vorläufig</u>

|                   |  | Ergebnis   | vorauss. Ist | Planansatz                   | Planansatz |
|-------------------|--|------------|--------------|------------------------------|------------|
|                   |  | JA 2006    | 2007         | 2008                         | 2009       |
|                   |  | (€)        | (€)          | (€)                          | (€)        |
| 1.                | Ausgaben aus Fördermitteln   |            |              |                              |            |
| 1.1.              | Mittel- und langfristige Investitionen / EFM                             | 14.691.514 | 16.590.000   | 8.895.000                    | 2.549.620  |
|                   | Pauschale Förderung  | 2.704.593  | 2.979.253    | 5.476.182                    | 2.454.242  |
| 1.3.              | Nutzung von Anlagegütern   | 156.687    | 133.818      | 133.818                      | 55.758     |
| 1.4.              | Ausgaben aus Erlösen aus ambulanter<br>Mitnutzung geförderter AG         | 0          | 200.000      | 200.000                      | 200,000    |
| 1.5.              | Pachtzins für Klinikbereich Kolkwitz                                     | 96.123     | 96.123       | 0                            | 0          |
|                   | Summe zu 1.  | 17.648.917 | 19.999.194   | 14.705.000                   | 5.259.620  |
| 2.                | Verbindlichkeiten nach KHG aus PFM und Zinsen (inkl. AfA)                | 3.659.471  | 3.100.000    | . <sub>,</sub> zn - <b>0</b> | 0          |
| 3.                | Ausgaben für Investitionen aus Rücklagen                                 | 5.941.030  | 2.500.000    | 5.000.000                    | 5.000.000  |
| 4.                | Ausgaben aus sonstigen Mitteln und<br>Zuschüssen für Investitionen im KH | 33.024     | 65.000       | 60.000                       | 60.000     |
| <b>5.</b><br>5.1. | ,  | 6.931.500  |              |                              |            |
| 3.2.              | Ausgaben aus Eigenmitteln  | 1.412.180  |              | 6.688.000                    | t.a        |
|                   | Summe zu 5.  | 8.343.680  | 11.780.376   | 14.783.300                   | 25.231.509 |
|                   | Summe 1 5.   | 35.626.122 | 37.444.570   | 34.548.300                   | 35.551.129 |

#### Geplantes VK-Stellensoll 2008/2009 nach Berufsgruppen

(Stand: 31.08.07, entspr. Businessplan)

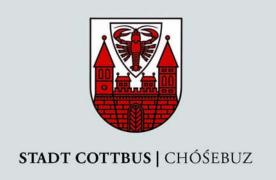
| Personalart   | VK - Soll<br>2008 | VK - Soll<br>2009 |
|---|-------------------|-------------------|
| Ärztlicher Dienst   | 319,00            | 319,50            |
| Pflegedienst (incl. 2006 durchschn. 180 Schüler, 1:5,5 = 32,72 VK) (2005 Schüleranrechnung 31 VK) | 778,00            | 780,50            |
| Medizinisch-technischer Dienst  | 353,00            | 353,00            |
| Funktionsdienst (incl. 13 Schüler, 1:5,5, 2006 = 2,36 VK)   | 165,00            | 165,00            |
| Klinisches Hauspersonal   | 12,00             | 12,00             |
| Wirtschafts- u. Versorgungsdienst   | 142,00            | 142,00            |
| Technischer Dienst  | 52,00             | 52,00             |
| Verwaltungsdienst   | 125,00            | 125,00            |
| Sonderdienst *  | 7,70              | 7,70              |
| Sonstiges Personal (17 Azubis 1:6)  | 3,20              | 3,20              |
| Gesamt<br>(ohne Med.Schule u. Zivildienstl.)  | 1.956,90          | 1.959,90          |
| nachrichtlich:  |                   |                   |
| Ausbildungsstätten (Med.Schule) (incl. 1,0 VK AA-Klasse)  | 30,00             | 30,00             |
| Zivildienstleistende (42 Plätze)<br>(Anrechn. 1:9)  | 3,10              | 3,10              |
| Gesamt:   | 1.990,00          | 1.993,00          |

<sup>\*</sup>teilfreigestellte BR-Mitglieder in jeweiligen BG geführt

#### Bilanz der Carl-Thiem-Klinikum Cottbus gGmbH zum 31.12.2006

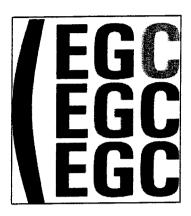
#### Aktivseite:

| Aktivseite:  |               |                  |               |                |    |  |                                |                | <u>P a</u>                     | ıssivseite:                             |
|--|---------------|------------------|---------------|----------------|----|--|--------------------------------|----------------|--------------------------------|---|
|  | 31.12.        | .2006            | 31.12         | 2005 —         |    |  | 31.12                          | .2006 —        | —31.12                         |   |
|  | €             | $\epsilon$       | €             | $\epsilon$     |    |  | €                              | $\epsilon$     | $\epsilon$                     | $\epsilon$                              |
| A. <u>Anlagevermögen</u>   |               |                  |               |                | A. | Eigenkapital  1. Gezeichnetes Kapital  | 19 000 000 00                  |                | 10,000,000,00                  |   |
| I. Immaterielle Vermögensgegenstände                               |               | 1 117 005 00     |               |                |    | Kapitalrücklagen   | 18.000.000,00<br>53.292.853,33 |                | 18.000.000,00<br>53.292.853,33 |   |
| 1. Immateriene vermogensgegenstande                                |               | 1.117.025,00     |               | 1.059.655,00   |    | 3. Gewinnrücklagen   | 13.880.078,00                  |                | 7.939.078,00                   |   |
| II. <u>Sachanlagen</u>   |               |                  |               |                |    | 4. Gewinnvortrag   | 0,00                           |                | 135.810,83                     |   |
| 1. Grundstücke mit Betriebsbauten                                  | 75.089.838,50 |                  | 58.203.243,19 |                |    | 5. Bilanzgewinn  | _1.152.056,61                  | 86.324.987,94  | 390.470,60                     | 79.758.212,76                           |
| 2. Grundstücke mit Wohnbauten                                      | 823.374,00    |                  | 852.037,65    |                |    | - davon Gewinnvortrag: 526.281,43 €  |                                |                |                                | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,, |
| 3. technische Anlagen  | 1.540.559,83  |                  | 1.730.716,00  |                | В. | Sonderposten aus Zuwendungen   |                                |                |                                |   |
| 4. Einrichtungen und Ausstattungen                                 | 12.965.341,14 |                  | 12.098.766,70 |                |    | zur Finanzierung des Anlagevermögens   |                                |                |                                |   |
| 5. Anlagen im Bau  | 26.619.677,35 | 117.038.790,82   | 29.213.751.40 | 102.098.514.94 |    | 1. Sonderposten aus Fördermitteln nach dem KHG   | 34.087.795,30                  |                | 31.700.066,57                  |   |
| B. Umlaufvermögen  |               |                  |               |                |    | <ol> <li>Sonderposten aus Zuweisungen und Zuschüssen<br/>der öffentlichen Hand</li> </ol>                | 1.763.439,93                   |                | 1.264.151,03                   |   |
| * *7 **/   |               |                  |               |                |    | 3. Sonderposten aus Zuwendungen Dritter  | 207.354,25                     | 36.058.589,48  | 209.612,44                     | 33.173.830,04                           |
| I. <u>Vorräte</u>  |               |                  |               |                | C. | <u>Rückstellungen</u>  |                                |                |                                | ·                                       |
| 1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe                                 | 2.592.780,63  |                  | 2.426.310,32  |                |    | 1. Steuerrückstellungen  | 5.467,22                       |                | 20.000,00                      |   |
| 2. unfertige Leistungen  | 2.284.162,00  | 4.876.942,63     | 1.426.748,00  | 3.853.058,32   |    | 2. sonstige Rückstellungen   | 13.085.077,37                  | 13.090.544,59  | <u>17.109.816,</u> 31          | 17.129.816,31                           |
| II. Forderungen und  |               |                  |               |                | D. | <u>Verbindlichkeiten</u>   |                                |                |                                | ,                                       |
| sonstige Vermögensgegenstände                                      |               |                  |               |                |    | 1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten  | 30.452.001,00                  |                | 20.689.046,00                  |   |
| <ol> <li>Forderungen aus Lieferungen<br/>und Leistungen</li> </ol> | 20.494.588,01 |                  | 21.157.211,31 |                |    | - davon gefördert nach dem KHG:<br>31.12.2006: 30.452.001,00 €<br>31.12.2005: 20.689.046.00 €            |                                |                |                                |   |
| 2. Forderungen an den Gesellschafter                               | 82.137,74     |                  | 148.353,81    |                |    | 31.12.2005: 20.689.046,00 €  2. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und                                    |                                |                |                                |   |
| 3. Forderungen nach dem  |               |                  |               |                |    | Leistungen   | 6.957.268,50                   |                | 6.482.525,95                   |   |
| Krankenhausfinanzierungsrecht                                      | 44.002.504,77 |                  | 52.903.108,69 |                |    | <ul> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr:</li> <li>31.12.2006: 6.957.268,50 €</li> </ul>  |                                |                |                                |   |
| 4. sonstige Vermögensgegenstände                                   | 509.798,27    | 65.089.028,79    | 503.470,14    | 74.712.143,95  |    | 31.12.2005: 6.482.525,95 €   |                                |                |                                |   |
| III. Kassenbestand,  |               |                  |               |                |    | Verbindlichkeiten gegenüber dem     Gesellschafter   | 0.00                           |                | 567.015.00                     |   |
| Guthaben bei Kreditinstituten                                      |               | 33.938.687,83    |               | 34.707.080,18  |    |  | 0,00                           |                | 567.215,00                     |   |
| C. Ausgleichsposten nach dem KHG                                   |               |                  |               |                |    | Verbindlichkeiten nach dem     Krankenhausfinanzierungsrecht   | 65.770.962,56                  |                | 74.370.608,14                  |   |
| 1. Ausgleichsposten für  |               |                  |               |                |    | <ul> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr</li> <li>31.12.2006: 17.737.096,90 €</li> </ul>  | ,,.                            |                |                                |   |
| Eigenmittelförderung   |               | 23.829.524,27    |               | 22.635.176,73  |    | 31.12.2005: 14.430.934,63 €  |                                |                |                                |   |
| D. Rechnungsabgrenzungsposten                                      |               |                  |               |                |    | — davon nach KHEntgG und BPflV:<br>31.12.2006: 15.548.777,00 €   |                                |                |                                |   |
| 1. andere Abgrenzungsposten  |               | 555.110,48       |               | 112.805,58     |    | 31.12.2005: 11.935.086,00 €  |                                |                |                                |   |
|  |               | 333.110,40       |               | 112.805,58     |    | <ol> <li>Verbindlichkeiten aus sonstigen Zuwendungen<br/>zur Finanzierung des Anlagevermögens</li> </ol> | 458.267,38                     |                | 467.956,67                     |   |
|  |               |                  |               |                |    | 6. sonstige Verbindlichkeiten  | ·                              | 107.627.898.91 | •                              | 107.958.794,64                          |
|  |               |                  |               |                |    | - davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr:  |                                | 107.027.050,51 | 3.301.772,00                   | 107.550.754,04                          |
|  |               |                  |               |                |    | $31.12.2006$ : $3.443.877,28 \in$ $31.12.2005$ : $4.971.726,30 \in$                                      |                                |                |                                |   |
|  |               |                  |               |                | E. | Ausgleichsposten aus Darlehensförderung  |                                | 3.299.999,15   |                                | 1.109.829,93                            |
|  |               |                  |               |                | F. | Rechnungsabgrenzungsposten   |                                | 43.089,75      |                                | 47.951,02                               |
|  |               | 246.445.109,82   |               | 239.178.434,70 |    |  |                                | 246.445.100.33 |                                | 220 179 42 4 72                         |
|  |               | = .9.1 12.107,02 |               | 239.176.434,70 |    |  |                                | 246.445.109,82 |                                | 239.178.434,70                          |



Beteiligung der Stadt Cottbus / Chosebuz





#### Wirtschaftsplan 2008

#### **Entwurf**

- 1. Stellenübersicht
- 2. Erfolgsplan 2008 einschl. Erfolgsplan nach Einzelobjekten
- 3. Finanzplan (V-lst 2007 und Plan 2008)
- 4. Zins- und Tilgungsplan 2008 nach Quartalen

#### 1. Stellenübersicht 2008

| Bezeichnung                           | Eingruppierung                       |
|---------------------------------------|--------------------------------------|
|                                       |                                      |
| Geschäftsführer (neu)                 | entspr. AR-Beschluss                 |
| Prokurist                             | entspr. GWC                          |
| Sekretärin/Rechnungswesen             | entspr. EGC                          |
| Mitarb. Gewerbeflächenmanagement      | entspr. EGC                          |
| Mitarbeiter Wissenschaft + Wirtschaft | entspr. GWC (bis 30.06.2008)         |
| Mitarbeiter Akquisition/Ansiedlung    | entspr. PRIVEG zzgl. Leistungszulage |
| Mitarbeiter Akquisition/Ansiedlung    | entspr. GWC zzgl. Leistungszulage    |
| Mitarbeiter Akquisition/Ansiedlung    | entspr. Stadt zzgl. Leistungszulage  |
| Mitarbeiter Akquisition/Ansiedlung    | entspr. Stadt zzgl. Leistungszulage  |
| Reinigungskraft                       | Minijob                              |

#### 2. Erfolgsplan 2008

|                       |   | ME       |          | EGC ges.    | Bemerkung                                   |
|-----------------------|---|----------|----------|-------------|---|
|                       |   |          |          | <del></del> |   |
| <u>1.1.</u>           | <u>Umsatzerlöse</u>                               |          |          |             |   |
| 1.1.1.                | Verkaufserlöse                                    | T€       | 1.033,6  |             |   |
| 1.1.2.                | Mieteinnahmen                                     | T€       | 18,4     |             |   |
|                       |   | T€       |          | 1.052,0     |   |
| <u>1.2.</u>           | <u>Bestandsveränderungen</u>                      |          | 707.0    |             |   |
| 1.2.1.                | Bestandserhöhungen                                | T€       | 727,0    |             |   |
| 1.2.2.                | Bestandsabgänge                                   | T€<br>T€ | -1.110,6 | -383,6      |   |
|                       | and batical Estation                              | J€       |          | -363,6      |   |
| 1.3.<br>1.3.1.        | sonst. betriebl. Erträge Betriebsmittelzuschuss   | T€       | 972,7    |             |   |
|                       | Personalkostenzuschuss                            | T€       | 395,0    |             |   |
| i                     |   | T€       | 0,0      |             |   |
|                       | Fördermittel sonst. betriebl. Erträge             | T€       | 77,0     |             |   |
| 1.3.4.                | Sonst, betriebi. Ertrage                          | T€       | 77,0     | 1.444.7     |   |
| ļ                     |   |          |          | ,           |   |
| <u>1.4.</u>           | außerordenti. Erträge                             | т€       |          | 0,0         |   |
| 1                     | 1   |          | -        |             |   |
| <u>1.</u>             | BRUTTOERGEBNIS                                    | T€       | _        | 2.113,1     |   |
| <del></del>           |   |          |          |             |   |
|                       | Materialaufwand                                   |          |          |             |   |
| 2.1.                  | Roh-, Hilfs- u. Betriebsstoffe                    | T€       | 280,0    |             | Sielower (Tausch Wolf-Str                   |
| 2.2.                  | Bezogene Leistungen (Erschließungen)              | T€       | 451,0    |             |   |
|                       |   | T€       |          | 731,0       |   |
| i                     |   |          |          |             | - 1 014/01/245                              |
| <u>2.3.</u>           | <u>Personalaufwendungen</u>                       | T€       |          |             | Zuschuss GWC: 315,-<br>Zuschuss Stadt: 80,- |
|                       |   |          |          |             | Zuschuss Stadt. 60,-                        |
| <u>2.4.</u>           | <u>Abschreibungen</u>                             | T€       |          | 261,0       |   |
| 2.5                   | Sanatiga hatriablicha Aufwandungan                |          |          |             |   |
| <u>2.5.</u><br>2.5.1. | Sonstige betriebliche Aufwendungen Versicherungen | т€       | 12,4     |             |   |
| 2.5.1.                | Mieten/ Leasing/ Nebenkosten                      | T€       | 48,6     |             |   |
| 2.5.2.                | Kfz- Kosten                                       | T€       | 27,8     |             |   |
| 2.5.3.                | Buchführungs- / Beratungskosten                   | T€       | 45,6     |             |   |
| 2.5.4.<br>2.5.5.      | Kosten d. Geldverkehrs                            | T€       | 1,0      |             |   |
| 2.5.5.                | Grundsteuern                                      | T€       | 14,2     |             |   |
|                       | übrige Aufwendungen                               | T€       | 8,7      |             | ]   |
| 2.5.7.                | Unternehmensbetreuung                             | T€       | 160,0    |             |   |
|                       |   | T€       | 73,0     |             |   |
| 2.5.9.                | Werbung/ Schulungen                               | T€       | 70,0     | 391,3       |   |
|                       |   |          | -        |             |   |
| 2.                    | BETRIEBSAUFWAND                                   | т€       |          | 1.931,3     |   |
|                       |   |          | •        |             |   |
| 3.                    | BETRIEBSERGEBNIS                                  | T€       |          | 181,8       |   |
|                       |   |          | •        |             |   |
| 4.                    | Zinsen und ähnliche Aufwendungen                  | T€       | _        | 125,1       |   |
|                       | _   |          | -        |             |   |
| 5.                    | ERGEBNIS DER GEWÖHNL. GESCHÄFTSTÄTIG.             | T€       | _        | 56,7        |   |
|                       |   |          | _        |             |   |
| 6.                    | Rückstellungen                                    | T€       | -        | -14,7       |   |
|                       |   |          |          |             |   |
| 7.                    | JAHRESÜBERSCHUSS                                  | T€       |          | 42,0        |   |

|            |   |     |              |              |             |                |            |          |             |              |              | Entwurf  |
|------------|---|-----|--------------|--------------|-------------|----------------|------------|----------|-------------|--------------|--------------|--|
|            |   |     |              |              |             |                |            | <u> </u> |             |              | Γ            |  |
| GC En      | twicklungsgesellschaft Cottbus mbH              |     |              |              |             |                |            |          |             |              |              | .,,,   |
|            |   |     |              |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
|            | zu 2. Erfolgsplan 2008 nach Einzelobjekt        | en  |              |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
|            | Zu Z. Erroigspian 2000 nach Emzerobjek          |     | 1. BA An der | 2. BA An der | CIC Cottb.  | <u></u>        |            |          |             |              |              |  |
|            |   |     |              | L            |             | I In a mile of | E Danie    | 0:-1     | F 14/-15    |              |              |  |
|            |   | *** | Reichsbahn   | Reichsbahn   | Innovations | Lipezker       | E Barlach- | Sielower | EWolf -     | Hegelstr.    | Verwaltungs- | EGC gesamt   |
|            |   | ME  | (Merzdorf)   | (Dissench.)  | Center      | Straße         | Straße     | Landstr. | Straße      |              | kosten       |  |
|            | F 4-1   | T€  |              | 45.0         | 311,3       | 217,0          |            | 365,0    | 200.4       | 77.0         | 4 040 0      | 0.460.7  |
| . <u>.</u> | Erträge<br>Umsatzerlöse                         | T€  | 8,7<br>8,7   |              |             | 198,0          |            |          |             | 77,0         |              | 2.496,7  |
| .1.        | Verkaufserlöse                                  | T€  | 0,0          |              | 242.5       |                |            |          |             |              |              | 1.052,0  |
| .1.1.      |   | T€  | 8,7          |              |             |                |            |          |             |              |              | 1.033,6  |
| .1.2.      | Mieteinnahmen                                   | T€  |              |              |             |                |            |          |             |              |              | 18,4   |
| .3.        | sonst. betriebl. Erträge                        | T€  | <b>0,0</b>   |              |             |                |            |          |             |              |              | 1.444,7  |
| .3.1.      | Betriebsmittelzuschuss                          | T€  | 0,0          |              |             |                |            |          |             |              |              | 972,7  |
| .3.2.      | Personalkostenzuschuss                          | T€  |              |              |             |                |            | <u> </u> |             |              |              | 395,0  |
| .3.3.      | Fördermittel EFRE                               | T€  | 0,0          |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| .3.4.      | sonst. betriebl. Erträge                        | T€  | 0.0          | V1-          |             |                | f          |          |             |              |              |  |
| .4.        | außerordentl. Erträge                           | 1€  | 0,0          | 0,0          | 0,0         | 0,0            | 0,0        | 0,0      | 0,0         | 0,0          | 0,0          | 0,0  |
|            | A. £  | T€  |              | 4.4          | 402.0       | 04.0           |            | 250.5    |             |              |              | 4004   |
|            | Aufwendungen                                    |     | 62,5         |              |             |                |            |          |             |              |              | 1.931,3  |
| 2.1.       | Roh-, Hilfs- u. Betriebsst. (Grundstückserwerb) | T€  | 0,0          |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 2.2.       | Bezogene Leistungen                             | T€  | 1,0          |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 2.3.       | Personalaufwendungen                            |     | 0,0          |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 2.4.       | Abschreibungen                                  | T€  | 60,0         |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 2.5.       | Sonstige Aufwendungen                           | T€  | 1,5          | 1,4          | 13,0        | 2,9            | 0,0        | 3,5      | 0,6         | 0,0          |              |  |
| 2.5.1.     | Versicherungen                                  |     |              |              |             | ļ              | -          |          | -           |              | 12,4         |  |
| 2.5.2.     | Mieten/ Leasing/ Nebenkosten                    | T€  |              |              |             |                |            |          |             | <del>-</del> | 48,6         |  |
| 2.5.3.     | Kfz- Kosten                                     | T€  | <b></b>      |              |             |                |            |          |             | <u> </u>     | 27,8         |  |
| 2.5.4.     | Buchführungs- / Beratungskosten                 | T€  |              | -            |             | <u></u>        | 1          | 1        |             |              | 45,6         |  |
| 2,5.5.     | Kosten d. Geldverkehrs                          | T€  |              |              | 1           |                |            |          |             |              | 1,0          |  |
| 2.5.6.     | Grundsteuern                                    | T€  | 1,5          |              |             | +              |            |          | <del></del> |              |              |  |
| 2.5.7.     | übrige Aufwendungen                             | T€  | 0,0          | 0,0          | 5,0         | 0,2            | 0,0        | 3,5      | 0,0         | 0,0          |              |  |
| 2.5.8.     | Unternehmensbetreuung                           | T€  | ļ            | ļ.,          |             |                |            |          |             |              | 160,0        |  |
| 2.5.9.     | Werbung/ Schulungen                             | T€  |              |              |             |                | ļ          |          | <u></u>     |              | 73,0         |  |
| 2.5.10     | Dokumentation B-Plan Hegelstr.                  | T€  |              |              |             |                |            |          | <u> </u>    | 0,0          | )            | 0,0  |
|            |   |     |              |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 3.         | Zinsaufwendungen                                | T€  | 0,0          | 44,8         | 60,2        | 19,0           | 0,0        | 0,0      | 0,0         | 0,0          | 1,0          | 125,   |
|            |   |     |              |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 4.         | Aufwendungen und Zinsen                         | T€  | 62,          | 46,2         | 553,2       | 2 43,9         | 0,0        | 350,6    | 5 0,6       | 77,0         | 922,4        | 2.056,   |
|            |   |     | ļ            | ļ            |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 5.         | Gewinn/ Verlust                                 | T€  | -53,8        | 3 -0,4       | -241,9      | 173,           | 1 0,       | 14,      | 5 227,      | 5 0,0        | 321,2        | 440,   |
|            | (14.)   | ļ   |              |              |             | ļ              |            |          |             | <u> </u>     |              | <b>_</b>   |
|            | <u> </u>  |     | ļ            |              | ·           |                |            | 45.      |             |              |              | <u> </u>   |
| 6.         | Bestandsveränderungen                           | T€  | 1            |              |             |                |            |          |             |              |              |  |
| 6.1.       | Bestandserhöhungen                              | T€  |              |              |             |                |            |          |             |              |              | The second secon |
| 6.2.       | Bestandsabgänge                                 | T€  | 0,0          | 0,0          | -242,       | -198,0         | 0,0        | -365,0   | 0 -228,     | -77,0        | 0,0          | -1.110,  |
|            |   |     | <del> </del> |              |             |                | <u></u>    |          |             |              |              |  |
| 7.         | Rückstellungen                                  | T€  | 0,           | 0,0          | 0,0         | 0,             | 0,         | 0,0      | 0 0,0       | 0,0          | 0 -14,7      | -14,   |
|            |   |     | <del> </del> |              |             | 4              | <u> </u>   |          |             |              |              |  |
| 8.         | Ergebnis n. Bestandsveränd.<br>(567.)           | T€  | -52,         | 8 -0,4       | -204,       | 4 -2,          | 9 0,       | 1 -3,    | 5 -0,0      | 6 0,         | 0 321,       | 42,  |

#### 3. Finanzplan 2008

|        |  | ME | V-Ist 2007              | Plan 2008 | E                                 | Bemerkungen                       |
|--------|--|----|-------------------------|-----------|-----------------------------------|-----------------------------------|
|        | Destand liquiday Mittal 24 12 Vari                 | T€ | (1. Fortschr.)<br>137,5 | 40,2      |                                   |                                   |
| 0.     | Bestand liquider Mittel 31.12. Vorj.               | 16 | 137,3                   | 40,2      |                                   |                                   |
| 1.     | Einnahmen<br>(1.1.+1.2.+1.3.+1.4.+1.5.)            | T€ | 2.550,1                 | 2.419,7   |                                   |                                   |
| 1.1.   | Umsatzerlöse                                       | T€ | 1.104,2                 | 1.052,0   | davon:                            | Sielower Landstr.<br>(Poredda u.  |
|        | (Grundstücksverk., Mieteinnahmen)                  |    |                         |           | 365,0<br>198,0                    | Gartentechnik)<br>Lipezker Str.   |
|        |  |    |                         |           | 228,1                             | EWolf-Straße<br>(Tausch m. Siel.) |
| -      |  |    |                         |           | 242,5<br>18,4                     | CIC<br>Mieteinnahmen              |
| 1.2.   | Zuschüsse/ Fördermittel                            | T€ | 1.398,7                 | 1.367,7   |                                   |                                   |
| 1.2.1. | Betriebsmittelzuschuss                             | T€ | 1.039,7                 | 972,7     | davon:<br>100,0<br>500,0<br>372,7 | LWG<br>Stadt<br>GWC               |
| 1.2.2. | Personal- u. Sachkostenzuschüsse                   | т€ | 359,0                   | 395,0     | 315,0<br>80,0                     | GWC<br>Stadt                      |
| 1.2.3. | Fördermittel                                       | T€ | 0,0                     | 0,0       |                                   |                                   |
| 1.3.   | Sonst. Erträge/ Einnahmen                          | T€ | 47,2                    | 0,0       |                                   |                                   |
| 1.4.   | Außerordentliche Erträge                           | т€ | 0,0                     | 0,0       |                                   |                                   |
| 1.5.   | Darlehensaufnahme                                  | T€ | 0,0                     | 0,0       |                                   |                                   |
| 2.     | Ausgaben<br>(2.1.+2.2.+2.3.)                       | T€ | 2.659,4                 | 2.448,2   |                                   |                                   |
| 2.1.   | Ausgaben für Aufwendungen<br>(ohne Abschreibungen) | T€ | 1.420,4                 | 1.670,3   | sh. Erfo                          | igsplan                           |
| 2.1.1. | Personalkosten                                     | T€ | 567,7                   | 548,0     |                                   |                                   |
|        | Grunderwerb und Entwicklung                        | T€ | 343,3                   | 731,0     |                                   |                                   |
| 2.1.3. | sonstiger betrieblicher Aufwand                    | T€ | 509,4                   | 391,3     |                                   |                                   |
| 2.2.   | Darlehenszinsen                                    | T€ | 227,2                   | 125,1     |                                   | ns- u. Tilgungsplan               |
| 2.3.   | Kredittilgungen                                    | T€ | 1.011,8                 | 652,8     | siehe Zir                         | ns- u. Tilgungsplan               |
| 3.     | Überdeckung(+)/ Unterdeckung (-)<br>im Wj. (12.)   | T€ | -109,3                  | -28,5     |                                   |                                   |
| 4.     | Saldo Umsatzsteuer + sonst.                        |    | 12,0                    | 12,0      |                                   | ·                                 |
| 5.     | Bestand liquider Mittel am Ende<br>des Wj. (0.+3.) | T€ | 40,2                    | 23,7      |                                   |                                   |

#### 4. Zins- und Tilgungsplan 2008

Angaben in €

|   | Darlehens-              | Zinssatz | 1      | i. Quartai |        |        | ii. Quartai |         |        | III. Quartal |        |        | IV. Quartal |         |         | 2008 gesamt |         |                                       |
|---|-------------------------|----------|--------|------------|--------|--------|-------------|---------|--------|--------------|--------|--------|-------------|---------|---------|-------------|---------|---------------------------------------|
| Creditinstitut                          | stand per<br>01.01.2008 | %        | Zinsen | Tilgung    | Gesamt | Zinsen | Tilgung     | Gesamt  | Zinsen | Tilgung      | Gesamt | Zinsen | Tilgung     | Gesamt  | Zinsen  | Tilgung     | Gesamt  | Darlehens-<br>stand per<br>31.12.2008 |
| BIMA<br>CIC/ Bekleidungskammer)         | 513.879                 | 5,90     | 0      | 0          | 0      | 30.319 | 102.776     | 133.095 | 0      | 0            | 0      | 0      | 0           | 0       | 30.319  | 102.776     | 133.095 | 411.103                               |
| LB<br>CIC/2. BA a.d.R.)                 | 990.000                 | 7,55     | 18.686 | 0          | 18.686 | 18.686 | 0           | 18.686  | 18.686 | 0            | 18.686 | 18.686 | 400.000     | 418.686 | 74.745  | 400.000     | 474.745 | 590.000                               |
| Sparkasse Spree-Neiße<br>Lipezker Str.) | 280.000                 | 6,80     | 4.760  | 0          | 4.760  | 4.760  | 0           | 4.760   | 4.760  | 0            | 4.760  | 4.760  | 150.000     | 154.760 | 19.040  | 150.000     | 169.040 | 130.000                               |
|   | 1.783.879               |          | 23.446 | 0          | 23.446 | 53.765 | 102.776     | 156.541 | 23.446 | 0            | 23.446 | 23.446 | 550.000     | 573.446 | 124.104 | 652.776     | 776.880 | 1.131.103                             |

#### EGC Entwicklungsgesellschaft Cottbus mbH, Cottbus Bilanz zum 31. Dezember 2006

| AKTIVSEITE  |                       |              |                | PASSIVSEITE  |               |                |                |
|---|-----------------------|--------------|----------------|--|---------------|----------------|----------------|
| AKITVSEITE  | 31.12.2006<br>EUR EUR |              | Vorjahr<br>EUR | PASSIVSEILE  | 31.12.<br>EUR | 2006<br>EUR    | Vorjahr<br>EUR |
| A. ANLAGEVERMÖGEN   |                       |              |                | A. EIGENKAPITAL  |               |                |                |
| I. Immaterielle Vermögensgegenstände  |                       |              |                | I. Gezeichnetes Kapital  |               | 30.000,00      | 30.000,00      |
| Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und ähnliche<br>Rechte und Werte sowie Lizenzen an solchen Rechten und |                       |              |                | II. Kapitalrücklage  |               | 5.823.884,50   | 5.823.884,50   |
| Werten  |                       | 2.105,00     | 3.028,00       | III. Gewinn-/Verlustvortrag  |               | (4.376.850,06) | (4.384.421,19  |
| II. Sachanlagen   |                       |              |                | IV. Jahresüberschuss/-fehlbetrag   | -             | 3.382,77       | 7.571,13       |
| andere Anlagen, Betriebs- und Geschäftsausstattung  |                       | 4.147,00     | 5.077,00       |  |               | 1.480.417,21   | 1,477.034,44   |
| III. Finanzanlagen  |                       |              |                | B. SONDERPOSTEN FÜR ZUWENDUNGEN  |               | 3.778.883,60   | 3.791.483,60   |
| Beteiligungen   | •                     | 19.000,00    | 19.000,00      | C. RÜCKSTELLUNGEN  |               |                |                |
|   |                       | 25.252,00    | 27.105,00      | Rückstellungen für Pensionen und ähnliche Verpflichtungen  | 125.747,00    |                | 80.584,00      |
| B. UMLAUFVERMÖGEN   |                       |              |                | 2. Steuerrückstellungen  | 743.672,47    |                | 555.609,39     |
| I. Vorräte  |                       |              |                | 3. sonstige Rückstellungen   | 180.990,41    | ****           | 149.414,48     |
| unfertige Erzeugnisse, unfertige Leistungen   |                       | 8.856.082,54 | 9.305.647,96   |  | -             | 1.050.409,88   | 785.607,87     |
| II. Forderungen und sonstige Vermögensgegenstände   |                       |              |                | D. VERBINDLICHKEITEN   |               |                |                |
| 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen   | 16.679,92             |              | 17.245,21      | 1. Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten  | 2.099.000,00  |                | 2.744.911,69   |
| sonstige Vermögensgegenstände   | 279.552,66            |              | 239.321,28     | <ul> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr:<br/>EUR 2.099.000,00 (Vj.: EUR 2.744.911,69)</li> </ul>   |               |                |                |
| III. Kassenbestand, Bundesbankguthaben, Guthaben bei  |                       | 296.232,58   | 256.566,49     | <ol> <li>Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen</li> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr:<br/>EUR 907.420,93 (Vj.: EUR 809.170,93)</li> </ol> | 904.197,67    |                | 809.170,93     |
| Kreditinstituten und Schecks  |                       | 137.480,53   | 18.806,35      | 3. sonstige Verbindlichkeiten  | 4.095,42      |                | 1.975,00       |
|   | . maa                 | 9.289.795,65 | 9.581.020,80   | <ul> <li>davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr:</li> <li>EUR 4.095,42 (Vj.: EUR 1.975,00)</li> </ul>  |               | _              | ,,             |
| C. RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN   |                       | 1,956,13     | 2.057,73       |  |               | 3.007.293,09   | 3,556,057,62   |
|   |                       | 9.317.003,78 | 9.610.183,53   |  |               | 9.317.003,78   | 9.610.183,53   |



# IBA Internationale Bauausstellung Fürst-Pückler-Land GmbH

Beteiligung der Stadt Cottbus / Chosebuz



#### II. Gewinn- und Verlustrechnung

(1. Entwurf, Stand 22. Juni 2007)

| Pos.   |                                | Vorjahr      | Planjahr     |
|--------|--------------------------------|--------------|--------------|
| 103.   |                                | Plan 2007    | Plan 2008    |
| 11.1   | Umsatzerlöse                   | 1.675.152,00 | 1.369.500,00 |
| II.1.1 | Erlöse Managementprojekt       | 1.198.000,00 | 1.203.000,00 |
| II.1.2 | Erlöse aus Projektförderung    | 318.981,00   | 125.000,00   |
| II.1.3 | Erlöse aus Fremdbeauftragungen | 139.171,00   | 22.500,00    |
| II.1.4 | Erlöse Öffentlichkeitsarbeit   | 19.000,00    | 19.000,00    |

| Pos.               |  | Vorjahr      | Planjahr     |
|--------------------|--|--------------|--------------|
| rus.               |  | Plan 2007    | Plan 2008    |
| 11.2               | Sonstige betriebliche Erträge              | 384.370,00   | 277.300,00   |
| l <b>.2.</b> 1     | Sonstige ordentliche Erträge               |              |              |
| 1.2.1.1            | BKZ Gesellschafter                         | 214.800,00   | 227.800,00   |
|                    | davon:                                     |              | - 10         |
|                    | Landkreis OSL                              | 46.524,00    | 49.340,00    |
|                    | Landkreis SPN                              | 46.524,00    | 49.340,00    |
|                    | Landkreis LDS                              | 42.909,00    | 45.505,00    |
|                    | Landkreis EE                               | 41.220,00    | 43.715,00    |
|                    | Stadt Cottbus                              | 37.623,00    | 39.900,00    |
| ll.2.1.2           | Zuschüsse LASA                             | 17.010,00    | -            |
| II.2.2             | Erlöse AV-Abgang                           |              |              |
| ll.2.2.1           | Erlöse Sachanlagenverkäufe                 | -            | -            |
| II.2.3             | Sonst. Erträge i.R. gewöhnl.Tätigkeit      |              |              |
| 11.2.3.1           | Sonstige betriebl. Erträge 7 %             | -            | -            |
| 11.2.3.2           | Sonstige betriebl. Erträge 19 %            | 5.000,00     | 5.000,00     |
| ll.2.3 <i>.</i> 3. | Sonstige betriebl. Erträge, steuerfrei     | -            | -            |
| 11.2.3.4           | Sonstige betriebl. Erträge, nicht steuerb  | -            | _            |
| II.2.3 <i>.</i> 5  | Erlöse aus Geschäftsbesorgungen            | -            | -            |
| 11.2.3.6.          | Zuschüsse Agentur für Arbeit/Jobcenter OSL | 81.900,00    | -            |
| 11.2.3.7.          | Versicherungsentschädigungen               | -            | -            |
| 11.2.4             | Erträge Auflösung SOPO                     | 43.700,00    | 44.500,00    |
| 11.2.5             | Erträge Auflösung Rückstellungen           | 21.960,00    | -            |
| II.2.6             | Aufw. RHB u.bezogene Waren                 | -            | -            |
| II.2.6.1           | Erhaltene Skonti                           | -            | -            |
|                    | Zwischensumme Erlöse                       | 2.059.522,00 | 1.646.800,00 |

| Pos.   |   | Vorjahr      | Planjahr   |
|--------|---|--------------|------------|
|        |   | Plan 2007    | Plan 2008  |
| II.3   | Personalaufwand                                 | 1.058.618,00 | 941.486,00 |
| II.4   | Abschreibungen                                  | 45.000,00    | 32.500,00  |
| II.5   | Sonst.betriebl.Aufwendungen                     | 946.479,00   | 672.100,00 |
| 11.5.1 | Raumkosten                                      | 120.600,00   | 120.600,00 |
| II.5.2 | Versicherungen, Beiträge und Abgaben            | 9.500,00     | 9.500,00   |
| II.5.3 | Reparaturen und Instandhaltungen                | 15.000,00    | 15.000,00  |
| 11.5.4 | Fahrzeugkosten                                  | 19.700,00    | 20.000,00  |
| II.5.5 | Werbe- und Reisekosten                          | 135.832,00   | 136.000,00 |
| II.5.6 | Kosten der Warenabgabe                          | 244.105,00   | 120.000,00 |
| II.5.7 | verschiedene betriebliche Kosten                | 401.742,00   | 251,000,00 |
|        | Zwischensumme sonst. Aufwendungen               | 946.479,00   | 672.100,00 |
| II.6   | Sonstige Zinsen und ähnliche Erträge            | 300,00       | 1.200,00   |
| II.7   | Sonstige Zinsen und ähnliche<br>Aufwendungen    | 10.000,00    | -          |
| II.8   | Ergebnis der gewöhnlichen<br>Geschäftstätigkeit | - 275,00     | 1.914,00   |
| 11.9   | Steuern vom Einkommen und vom<br>Ertrag         | 100,00       | -          |
| II.10  | Sonstige Steuern                                | 1.125,00     | 1.125,00   |
|        | Jahres überschuss/Jahres fehlbetrag             | - 1.300,00   | 789,00     |

#### III. Investitionen

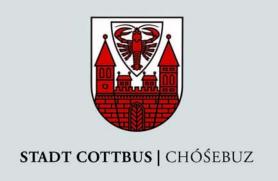
(1. Entwurf, Stand 22. Juni 2007)

| Pos.  |                            | Vorjahr   | Planjahr  |
|-------|----------------------------|-----------|-----------|
| rus.  |                            | Plan 2007 | Plan 2008 |
| Einn  | ahmen                      |           |           |
| III.1 | Investitionen              |           |           |
|       | <u>Finanzierungsquelle</u> |           | -         |
|       | Landkreis OSL              | 2.816,00  | -         |
|       | Landkreis SPN              | 2.816,00  | -         |
|       | Landkreis LDS              | 2.596,00  | -         |
|       | Landkreis EE               | 2.495,00  | -         |
|       | Stadt Cottbus              | 2.277,00  | -         |
|       | Erlöse Managementprojekt   | 25.000,00 | 20.000,00 |
|       | Erlöse Projektförderung    | -         | -         |
|       | Summe Einnahmen            | 38.000,00 | 20.000,00 |

| Pos.    |   | Vorjahr   | Planjahr  |
|---------|---|-----------|-----------|
| 103.    |   | Plan 2007 | Plan 2008 |
| Aus     | gaben   |           |           |
| 111.2   | Investitionen                                 |           |           |
| III.2.1 | EDV-Software, inkl. Lizenzen                  | 3.000,00  | 2.000,00  |
| 111.2.2 | Büroeinrichtung                               | -         | -         |
| 111.2.3 | Geringwertige Wirtschaftsgüter                | 5.000,00  | 3.000,00  |
| III.2.4 | Sonstige Betriebs- und Geschäftsausstattung   | 5.000,00  | 5.000,00  |
| 111.2.5 | Investitionen i.R. des Themenjahres "Energie" | 25.000,00 | -         |
| III.2.6 | Investitionen i.R. des Themenjahres "Wasser"  | -         | 10.000,00 |
|         | Summe Ausgaben                                | 45.033,00 | 20.000,00 |

# Internationale Bauausstellung Fürst-Pückler-Land Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Großräschen Bilanz zum 31, Dezember 2006 (mit Vergleichszahlen zum 31. Dezember 2005)

| AKTIVA  |                               | Stand am<br>31.12.2006<br>€ | Stand am<br>31.12.2005<br>——€  | PASSIVA   | _                       | Stand am<br>31.12.2006<br>€ | Stand am<br>31.12.2005<br>€ |
|---|-------------------------------|-----------------------------|--------------------------------|---|-------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| A. <u>ANLAGEVERMÖGEN</u>  |                               |                             |                                | A. <u>EIGENKAPITAL</u>  |                         |                             |                             |
| Immaterielle Vermögensgegenstände                                       |                               |                             |                                | I. Gezelchnetes Kapital   | 26.250,00               |                             | 26.250,00                   |
| Software  | 3.141,0                       | ס                           | 137,00                         | II. <u>Gewinnvortrag</u>  | 158.543,32              |                             | 149.678,21                  |
| II. <u>Sachanlagen</u>  |                               |                             |                                | III. <u>Jahresüberschuss</u>  | 8.768,87                | 400 500 40                  | 8.865,11                    |
| Betriebs- und Geschäftsausstattung                                      | 86.255,0                      | ס                           | 76.342,00                      |   |                         | 193.562,19                  | <u>184.793,32</u>           |
| III. Finanzanlagen Antelle an verbundenen Unternehmen                   | <u>15.000.0</u>               | <u>0</u><br>104.396,00      | 15.000,00<br>91,479,00         | B. <u>SONDERPOSTEN FÜR INVESTITIONS-</u> <u>ZUSCHÜSSE ZUM ANLAGEVERMÖGEN</u> C. <u>RÜCKSTELLUNGEN</u> |                         | 87.258,11                   | <u>72.308,27</u>            |
| B. <u>UMLAUFVERMÖGEN</u>  |                               |                             |                                | Sonstige Rückstellungen   |                         | 78.527,38                   | <u>185,595,44</u>           |
| <ol> <li>Forderungen und sonstige Vermö-<br/>gensgegenstände</li> </ol> |                               |                             |                                | D. <u>VERBINDLICHKEITEN</u>   |                         | 10.321,30                   | 103.333,44                  |
| <ol> <li>Forderungen aus Lieferungen und<br/>Leistungen</li> </ol>      | 715.986,98                    |                             | 357.553,32                     | Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten     Verbindlichkeiten aus Lieferungen                    | 238.010,44              |                             | 0,00                        |
| Forderungen gegen verbundene     Unternehmen                            | 5.562,90                      |                             | 0,00                           | und Leistungen 3. Sonstige Verbindlichkeiten - davon aus Steuern: € 12.697,51 (Vi.: € 17.039,03)      | 227.850,44<br>73.075,28 |                             | 333.114,02<br>68.149,01     |
| 3. Sonstige Vermögensgegenstände  | <u>23.493.10</u><br>745.042,9 | 3                           | <u>52.584.83</u><br>410.138.15 | - davon im Rahmen der sozialen<br>Sicherheit: € 0,00 (Vj.: € 34.914,37)                               |                         | 538.936,16                  | 401.263,03                  |
| II. <u>Kassenbestand, Guthaben bei</u><br><u>Kreditinstituten</u>       | 1.013.3                       | <u>6</u><br>746.056,34      | 333.361.02<br>743,499,17       | E. <u>RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN</u>  |                         | 0,00                        | 49.716,00                   |
| C. <u>RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN</u>                                    | ÷                             | _47,831,50<br>898,283,84    | <u>58.697,89</u><br>893.676,06 | ,   |                         | 898.283,84                  | 893.676,06<br>Seite 1 -     |



# Cottbusverkehr GmbH

Beteiligung der Stadt Cottbus / Chosebuz



#### Wirtschaftsplan 2008 Planentwurf

#### Gewinn- und Verlustrechnung

| 1. Umsatzeriöse   9.152,2   9.103   8.750     dar.Mindereinnahmenausgi.   668,0   800   425     - Stadt Cottbus   431,0   425   425     - Lik Spree-Neiße   237,0   375   0     2. Sonst.betriebl.Erträge   10.376,7   10.312   10.040     3. Materialaufwand und     bez. Leistungen   5.806,9   5.645   5.360     dav. Roh/Hilfs/Betr.Stoffe   2.897,6   2.820   2.645     dav. Roh/Hilfs/Betr.Stoffe   2.897,6   2.820   2.645     dav. Roh/Hilfs/Betr.Stoffe   2.897,6   2.820   2.645     dav. Rohzelbungen   3.487,7   3.500   3.370     5. Abschreibungen   3.487,7   3.500   3.370     6. Sonst. betr. Aufwand   1.152,6   1.060   1.010     7. Ertr. aus Gewinnabführg.   0,0   0   0     8. Sonstige Zinsen   0,0   0   0     9. Aufwand aus Verlustübernahme   40,4   0   0   0     10. Zinsen und ähnl. Erträge   18,6   10   10     9. Aufwand aus Verlustübernahme   40,4   0   0   0     10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen   546,9   550   550     11. Ergebnis der gewöhnl.   Geschäftstätigkeit   71,0   20   20     12. Außerordentl. Aufwendungen   72,4   0   0   0     13. Steuern   26,1   20   20     14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.   -27,5   0   0     15. Entnahme aus der Kapitalrücklage   16. Jahresergebnis   44,9   0   0     16. Jahresergebnis   44,9   0   0     17. Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss   -8.761,5   -8.752   -8.750     Aufwendungen gesamt   19.575,0   19.425   18.800    Betriebl.Erträge   10.813,5   10.673   10.050     Ausgleichserträge   8.734,0   8.752   8.750     dav.Stadt Cottbus   6.752,0   6.772   6.450     dav.Stadt Cottbus   6.752,0   6.772   6.450     dav.Stadt Cottbus   7.183,0   7.197   6.875     dav. Stadt Cottbus   7.183,0   7.197   6.875     dav. Stadt Cottbus   7.183,0   7.197   6.875     dav. LK Spree-Neiße   2.219,0   2.355   2.300     45. Personnament   9.77   9.750     46. Personnament   9.77   9.775     47. Personnament   9.775   9.775   9.775     48. Personnament   9.797   9.797     48. Personnament   9.797   9.797     49. Personnament   9.797   9.797     40. Personnament   9.797   9.797     40. Personnament   9   | Position - T€ -                        | lst 2006                              | Plan 2007 | Plan 2008 |
|--|--|---------------------------------------|-----------|-----------|
| dar.Mindereinnahmenausgl.         668,0         800         425           - Stadt Cottbus         431,0         425         425           - LK Spree-Neiße         237,0         375         0           2. Sonst.betriebl.Erträge         10.376,7         10.312         10.040           3. Materialaufwand und bez. Leistungen         5.806,9         5.645         5.360           dav.Rohl-Hilfs/Betr-Stoffe         2.897,6         2.820         2.645           dav.Fordentil.Aufwand         3.442,0         8.650         8.490           5. Abschreibungen         3.442,0         8.650         8.490           5. Abschreibungen         18,6         10         10           6. Sonst betr. Aufwand         1.152,6         1.060         10           7. Etr.aus Gewinnahen         40,4         0   | 1. Umsatzerlöse                        | 9.152.2                               | 9.103     | 8.750     |
| - Stadt Cottbus 431,0 425 425  | dar.Mindereinnahmenausgl.              |                                       |           |           |
| - LK Spree-Neiße 237.0 375 0 2. Sonst.betriebl.Erträge 10.376,7 10.312 10.040 3. Materialaufwand und bez. Leistungen 5.806,9 5.645 5.360 dav. Rohl-fillfs/Betr.Stoffe 2.897,6 2.820 2.645 dav. für bez. Leistungen 2.909,3 2.625 2.715 4. Personalaufwand 8.442,0 8.650 8.490 5. Abschreibungen 3.487,7 3.500 3.370 6. Sonst. betr. Aufwand 1.152,6 1.060 1.010 7. Ertr. aus Gewinnabführg. 0,0 0 0 0 0 8. Sonstige Zinsen und ähnl. Erträge 18,6 10 10 10 9. Aufwand aus Verlustübernahme 40,4 0 0 0 0 10. Zinsen und ähnl. Erträge 7.00 5.50 5.50 5.50 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20 12. Außerordentl. Aufwendungen 72,4 0 0 0 13. Steuern 26,1 20 20 14. Jahresüberschuss/-fehlbetr. 27,5 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 0 16. Bilanzverlust 667,4 667 667 667 667 667 667 667 667 667 66   | - Stadt Cottbus                        | 431,0                                 | 425       |           |
| 2. Sonst.betriebl.Erträge       10.376,7       10.312       10.404         3. Materialaufwand und bez. Leistungen       5.806,9       5.645       5.360         dav. Rohl/Hilfs/Betr. Stoffe       2.897,6       2.820       2.645         dav. Rohl/Hilfs/Betr. Stoffe       2.897,6       2.820       2.645         dav. für bez. Leistungen       2.909,3       2.825       2.715         4. Personalaufwand       8.442,0       8.650       8.490         5. Abschreibungen       3.487,7       3.500       3.370         6. Sonst. betr. Aufwand       1.152,6       1.060       1.010         7. Ertr.aus Gewinnabführg.       0,0       0       0       0         8. Sonstige Zinsen       und ähnl. Erträge       18,6       10       10         9. Aufwand aus Verlustübernahme       40,4       0       0       0         10. Zinsen und ähnl.       Aufwendungen       546,9       550       550         11. Ergebnis der gewöhnl.       Geschäftstätigkeit       71,0       20       20         12. Außerordentl. Aufwendungen       72,4       0       0         13. Steuern       26,1       20       0         14. Jahresüberschussi-fehlbetr.       -27,5       0       0 <td>- LK Spree-Neiße</td> <td>237,0</td> <td>375</td> <td></td>  | - LK Spree-Neiße                       | 237,0                                 | 375       |           |
| bez. Leistungen         5.806,9         5.645         5.360           dav. Roh/Hilfs/Betr. Stoffe         2.897,6         2.820         2.645           dav. Roh/Hilfs/Betr. Stoffe         2.909,3         2.825         2.715           4. Personalaufwand         8.442,0         8.650         8.490           5. Abschreibungen         3.487,7         3.500         3.370           6. Sonst. betr. Aufwand         1.152,6         1.060         1.010           7. Ertr.aus Gewinnabführg.         0,0         0         0         0           8. Sonstige Zinsen         18,6         10         10         10           9. Aufwand aus Verlustübernahme         40,4         0         0         0           10. Zinsen und ähnl.         Aufwendungen         546,9         550         550           11. Ergebnis der gewöhnl.         Geschäftstätigkeit         71,0         20         20           12. Außerordentl. Aufwendungen         72,4         0         0         0           13. Steuern         72,4         0         0         0           14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.         -27,5         0         0           15. Entnahme aus der Kapitalrücklage         72,4         0         0 <td>2. Sonst.betriebl.Erträge</td> <td></td> <td></td> <td>-</td>   | 2. Sonst.betriebl.Erträge              |                                       |           | -         |
| dav. Roh/Hilfs/Betr.Stoffe         2.897,6         2.820         2.645           dav.für bez.Leistungen         2.909,3         2.825         2.715           4. Personalaufwand         8.442,0         8.650         8.490           5. Abschreibungen         3.487,7         3.500         3.370           6. Sonst. betr. Aufwand         1.152,6         1.060         1.010           7. Ertr.aus Gewinnabführg.         0,0         0         0           8. Sonstige Zinsen         und ähnl. Erträge         18,6         10         10           9. Aufwand aus Verlustübernahme         40,4         0         0         0           10. Zinsen und ähnl.         Aufwendungen         546,9         550         550           11. Ergebnis der gewöhnl.         Geschäftstätigkeit         71,0         20         20           12. Außerordentl. Aufwendungen         72,4         0         0         0           13. Steuern         28,1         20         20           14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.         -27,5         0         0           15. Entnahme aus der Kapitalrücklage         72,4         0         0           16. Jahresergebnis         44,9         0         0           Bilanzverlu  | 3. Materialaufwand und                 |                                       |           |           |
| dav. Rohl-Hilfs/Betr. Stoffe dav. für bez. Leistungen         2.897,6 2.903,3 2.825 2.715           4. Personalaufwand         8.442,0 8.650 8.490           5. Abschreibungen         3.487,7 3.500 1.370           6. Sonst. betr. Aufwand         1.152,6 1.060 1.010           7. Ertr.aus Gewinnabführg.         0,0 0 0 0           8. Sonstige Zinsen und ähnl. Erträge         18,6 10 10 10           9. Aufwand aus Verlusübernahme         40,4 0 0 0           10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen         546,9 550 550           11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit         71,0 20 20           20. Außerordentl. Aufwendungen         72,4 0 0 0           13. Steuern         26,1 20 20           14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.         -27,5 0 0 0           15. Entnahme aus der Kapitalrücklage         72,4 0 0 0           16. Jahresergebnis         44,9 0 0           Bilanzverlust         667,4 667 667           Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss         -8,761,5 -8,752 -8,750           Aufwendungen gesamt         19,575,0 19,425 18,800           Betriebl.Erträge         10,813,5 10,673 10,673 10,050           Ausgleichserträge         8,734,0 8,752 8,750           dav.Stadt Cottbus 6,752,0 6,772 6,450 dav.LK Spree-Neiße         1,982,0 1,980 2,300           Erträge gesamt         19,547,5 19,425 18,800 <td>bez. Leistungen</td> <td>5.806,9</td> <td>5.645</td> <td>5.360</td>  | bez. Leistungen                        | 5.806,9                               | 5.645     | 5.360     |
| dav.für bezt-Leistungen         2,909,3         2,825         2,715           4. Personalaufwand         8,442,0         8,650         8,490           5. Abschreibungen         3,487,7         3,500         3,370           6. Sonst, betr. Aufwand         1,152,6         1,060         1,010           7. Ertr.aus Gewinnabführg.         0,0         0         0           8. Sonstige Zinsen         und ähnl. Erträge         18,6         10         10           9. Aufwand aus Verlustübernahme         40,4         0         0           10. Zinsen und ähnl.         40,4         0         0           Aufwendungen         546,9         550         550           11. Ergebnis der gewöhnl.         Geschäftstätigkeit         71,0         20         20           12. Außerordentl. Aufwendungen         72,4         0         0         0           13. Steuern         26,1         20         20           14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.         -27,5         0         0           15. Entnahme aus der Kapitalrücklage         72,4         0         0           6. Jahresergebnis         44,9         0         0           Bilanzverlust         667,4         667         667  | dav. Roh/Hilfs/Betr.Stoffe             | 2.897,6                               | 2.820     | 2.645     |
| 5. Abschreibungen       3.487,7       3.500       3.370         6. Sonst. betr. Aufwand       1.152,6       1.060       1.010         7. Ertr.aus Gewinnabführg.       0,0       0       0       0         8. Sonstige Zinsen       und ähnl. Erträge       18,6       10       10       10         9. Aufwand aus Verlustübernahme       40,4       0       0       0         10. Zinsen und ähnl.       Aufwendungen       546,9       550       550         11. Ergebnis der gewöhnl.       Geschäftstätigkeit       71,0       20       20         12. Außerordentl. Aufwendungen       72,4       0       0       0         13. Steuern       26,1       20       20         14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.       -27,5       0       0         15. Entnahme aus der Kapitalrücklage       72,4       0       0         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav. Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450  | <u> </u>                               | 2.909,3                               | 2.825     | 2.715     |
| 6. Sonst. betr. Aufwand 1.152,6 1.060 1.010 7. Ertr.aus Gewinnabführg. 0,0 0 0 8. Sonstige Zinsen und ähnl. Erträge 18,6 10 10 9. Aufwand aus Verlustübernahme 40,4 0 0 10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen 546,9 550 550 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20 12. Außerordentl. Aufwendungen 72,4 0 0 0 13. Steuern 26,1 20 20 14. Jahresüberschuss/-fehlbetr27,5 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapital-rücklage 72,4 0 0 0 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 0 17. Bilanzverlust 667,4 667 667 Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss -8.761,5 -8.752 -8.750 Aufwendungen gesamt 19.575,0 19.425 18.800  Betriebl.Erträge 10.813,5 10.673 10.050 Ausgleichserträge 8.734,0 8.752 8.750 dav. Stadt Cottbus 6.752,0 6.772 6.450 dav. LK Spree-Neiße 1.982,0 1.980 2.300  Erträge gesamt 19.547,5 19.425 18.800  Zuschuss gesamt 9.402,0 9.552 9.175 dav. Stadt Cottbus 7.183,0 7.197 6.875 dav. LK Spree-Neiße 2.219,0 2.355 2.300  |  | 8.442,0                               | 8.650     | 8.490     |
| 7. Ertr.aus Gewinnabführg. 0,0 0 0 0 0 8. Sonstige Zinsen und ähnl. Erträge 18,6 10 10 10 10 9. Aufwand aus Verlustübernahme 40,4 0 0 0 10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen 546,9 550 550 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20 20 12. Außerordentl. Aufwendungen 72,4 0 0 0 13. Steuern 26,1 20 20 14. Jahresüberschuss/-fehlbetr. 27,5 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 0 1 |  | 3.487,7                               | 3.500     | 3.370     |
| 8. Sonstige Zinsen und ähnl. Erträge 18,6 10 10 10 10 9. Aufwand aus Verlustübernahme 40,4 0 0 0 10 10 2 Insen und ähnl. Aufwendungen 546,9 550 550 550 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20 20 12. Außerordentl. Aufwendungen 72,4 0 0 0 13. Steuern 26,1 20 20 14. Jahresüberschuss/-fehlbetr27,5 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 0 10 15. Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss -8.761,5 -8.752 -8.750 16.7 667 17. Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss -8.761,5 -8.752 -8.750 19.425 18.800 17. Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss -8.761,5 -8.752 -8.750 19.425 18.800 17. Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss 19.575,0 19.425 18.800 18.00 19.00     |  | 1.152,6                               | 1.060     | 1.010     |
| und ähnl. Erträge         18,6         10         10           9. Aufwand aus Verlustübernahme         40,4         0         0           10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen         546,9         550         550           11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit         71,0         20         20           12. Außerordentl. Aufwendungen         72,4         0         0           13. Steuern         26,1         20         20           14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.         -27,5         0         0           15. Entnahme aus der Kapitalrücklage         72,4         0         0           16. Jahresergebnis         44,9         0         0           Bilanzverlust         667,4         667         667           Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss         -8.761,5         -8.752         -8.750           Aufwendungen gesamt         19.575,0         19.425         18.800           Betriebl.Erträge         8.734,0         8.752         8.750           dav. Stadt Cottbus         6.752,0         6.772         6.450           dav. LK Spree-Neiße         1.982,0         1.980         2.300           Erträge gesamt         19.547,5         19.425         18.800           Zu  |  | 0,0                                   | 0         | 0         |
| 9. Aufwand aus Verlustübernahme 10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen 546,9 550 550 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20 12. Außerordentl. Aufwendungen 13. Steuern 26,1 20,1 20,1 21. Jahresüberschuss/-fehlbetr. 27,5 0 0 0 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 16. Jahresergebnis 44,9 0 0 17. Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss 667,4 667 667 667 667 667 667 667 667 667 66   |  |                                       |           |           |
| 10. Zinsen und ähnl. Aufwendungen 546,9 550 550  11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit 71,0 20 20  12. Außerordentl. Aufwendungen 72,4 0 0 0 13. Steuern 26,1 20 20  14. Jahresüberschuss/-fehlbetr27,5 0 0 0  15. Entnahme aus der Kapitalrücklage 72,4 667 667  Entragebnis 44,9 0 0 0  Bilanzverlust 667,4 667 667  Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss -8,761,5 -8,752 -8,750  Aufwendungen gesamt 19,575,0 19,425 18,800  Betriebl.Erträge 10,813,5 10,673 10,050  Ausgleichserträge 8,734,0 8,752 8,750  dav.Stadt Cottbus 6,752,0 6,772 6,450 dav.LK Spree-Neiße 1,982,0 1,980 2,300  Erträge gesamt 19,547,5 19,425 18,800  Zuschuss gesamt 9,402,0 9,552 9,175 dav. Stadt Cottbus 7,183,0 7,197 6,875 dav. LK Spree-Neiße 2,219,0 2,355 2,300  | —————————————————————————————————————— |                                       |           | 10        |
| Aufwendungen       546,9       550       550         11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit       71,0       20       20         12. Außerordentl. Aufwendungen       72,4       0       0         13. Steuern       26,1       20       20         14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.       -27,5       0       0         15. Entnahme aus der Kapitalrücklage       72,4       0       0         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße<   |  | 40,4                                  | 0         | 0         |
| 11. Ergebnis der gewöhnl. Geschäftstätigkeit       71,0       20       20         12. Außerordentl. Aufwendungen       72,4       0       0         13. Steuern       26,1       20       20         14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.       -27,5       0       0         15. Entnahme aus der Kapitalrücklage       72,4       0       0         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   |  | 546 9                                 | 550       | 550       |
| Geschäftstätigkeit         71,0         20         20           12. Außerordentl. Aufwendungen         72,4         0         0           13. Steuern         26,1         20         20           14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.         -27,5         0         0           15. Entnahme aus der Kapitalrücklage         72,4         0         0           16. Jahresergebnis         44,9         0         0           Bilanzverlust         667,4         667         667           Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss         -8.761,5         -8.752         -8.750           Aufwendungen gesamt         19.575,0         19.425         18.800           Betriebl.Erträge         10.813,5         10.673         10.050           Ausgleichserträge         8.734,0         8.752         8.750           dav.Stadt Cottbus         6.752,0         6.772         6.450           dav.LK Spree-Neiße         1.982,0         1.980         2.300           Erträge gesamt         19.547,5         19.425         18.800           Zuschuss gesamt         9.402,0         9.552         9.175           dav. Stadt Cottbus         7.183,0         7.197         6.875           dav. LK Spree-Neiße   | ·                                      | 0.40,0                                | 330       | 330       |
| 12. Außerordentl. Aufwendungen       72,4       0       0         13. Steuern       26,1       20       20         14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.       -27,5       0       0         15. Entnahme aus der Kapitalrücklage       72,4       0       0         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   |  | <b>-</b> 4.6                          |           |           |
| 13. Steuern       26,1       20       20         14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.       -27,5       0       0         15. Entnahme aus der Kapitalrücklage       72,4       0       0         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | Geschaftstatigkeit                     | 71,0                                  | 20        | 20        |
| 13. Steuern       26,1       20       20         14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.       -27,5       0       0         15. Entnahme aus der Kapitalrücklage       72,4       0       0         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | 12. Außerordentl. Aufwendungen         | 72,4                                  | 0         | 0         |
| 15. Entnahme aus der Kapitalrücklage  16. Jahresergebnis   | 13. Steuern                            | •                                     | 20        |           |
| rücklage         16. Jahresergebnis       44,9       0       0         Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | 14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.        | -27,5                                 | 0         | 0         |
| Bilanzverlust         667,4         667         667           Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss         -8.761,5         -8.752         -8.750           Aufwendungen gesamt         19.575,0         19.425         18.800           Betriebl.Erträge         10.813,5         10.673         10.050           Ausgleichserträge         8.734,0         8.752         8.750           dav.Stadt Cottbus         6.752,0         6.772         6.450           dav.LK Spree-Neiße         1.982,0         1.980         2.300           Erträge gesamt         19.547,5         19.425         18.800           Zuschuss gesamt         9.402,0         9.552         9.175           dav. Stadt Cottbus         7.183,0         7.197         6.875           dav. LK Spree-Neiße         2.219,0         2.355         2.300  |  | 72,4                                  | 0         | 0         |
| Bilanzverlust       667,4       667       667         Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300  | 16. Jahresergebnis                     | 44.9                                  | 0         | n         |
| Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss       -8.761,5       -8.752       -8.750         Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300  | Bilanzverlust                          |                                       |           |           |
| Aufwendungen gesamt       19.575,0       19.425       18.800         Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss            | -8 761 5                              |           |           |
| Betriebl.Erträge       10.813,5       10.673       10.050         Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300  |  |                                       |           |           |
| Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus dav.LK Spree-Neiße       6.752,0       6.772       6.450         Erträge gesamt       1.982,0       1.980       2.300         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus dav. LK Spree-Neiße       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | Aufweitudigen gesamt                   | 19.575,0                              | 19.425    | 18.800    |
| Ausgleichserträge       8.734,0       8.752       8.750         dav.Stadt Cottbus dav.LK Spree-Neiße       6.752,0       6.772       6.450         Erträge gesamt       1.982,0       1.980       2.300         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus dav. LK Spree-Neiße       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | Retriebl Erträge                       | 40.040.5                              | 40.000    |           |
| dav.Stadt Cottbus       6.752,0       6.772       6.450         dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300  | ~                                      | 10.813,5                              | 10.673    | 10.050    |
| dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus dav. LK Spree-Neiße       7.183,0       7.197       6.875         2.219,0       2.355       2.300  | Ausgleichserträge                      | 8.734,0                               | 8.752     | 8.750     |
| dav.LK Spree-Neiße       1.982,0       1.980       2.300         Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus dav. LK Spree-Neiße       7.183,0       7.197       6.875         2.219,0       2.355       2.300  | dav.Stadt Cottbus                      | 6.752,0                               | 6.772     | 6.450     |
| Erträge gesamt       19.547,5       19.425       18.800         Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   | dav.LK Spree-Neiße                     | 1.982,0                               |           |           |
| Zuschuss gesamt       9.402,0       9.552       9.175         dav. Stadt Cottbus       7.183,0       7.197       6.875         dav. LK Spree-Neiße       2.219,0       2.355       2.300   |  | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |           |           |
| dav. Stadt Cottbus 7.183,0 7.197 6.875 dav. LK Spree-Neiße 2.219,0 2.355 2.300   | Erträge gesamt                         | 19.547,5                              | 19.425    | 18.800    |
| dav. LK Spree-Neiße 2.219,0 2.355 2.300  | Zuschuss gesamt                        | 9.402,0                               | 9.552     | 9.175     |
| dav. LK Spree-Neiße 2.219,0 2.355 2.300  | dav. Stadt Cottbus                     | 7.183.0                               | 7 197     | £ 975     |
| 122  |  | •                                     |           |           |
|  |  | 97                                    |           |           |

Cottbus, 28. September 2007

# Wirtschaftsplan 2008 Planentwurf

#### Stellenübersicht der Cottbusverkehr GmbH - Stellenplan TV-N BRB

| Entgeltgruppe      | lst 2006 | Plan 2007 | Plan 2008 |
|--------------------|----------|-----------|-----------|
| AT                 | 1        | 1         | 1         |
| 15                 | 2        | 2         | 2         |
| 14                 | 0        | 0         | 0         |
| 13                 | Ö        | 0         | 0         |
| 12                 | 4        | 4         | 4         |
| 11                 | 2        | 2         |           |
| 10                 | 2        | 2         | 2<br>2    |
| 9                  | 2        | 2         | 2         |
| 8                  | 19       | 18        | 16        |
| 7                  | 30       | 30        | 31        |
| 6                  | 155      | 156       | 152       |
| 5                  | 10       | 11        | 12        |
| 4                  | 10       | 10        | 9         |
| 3                  | 3        | 3         | 3         |
| 2                  | 0        | 0         | 0         |
| 1                  | 0        | 0         | 0         |
| Gesamt             | 240      | 241       | 236       |
| dav. ATZ-Ruhephase | 12       | 9         | 10        |
| Azubi              | 8        | 8         | 6         |

# Mittelfristiger Wirtschaftsplan 2008 - 2012 Planentwurf

#### Gewinn- und Verlustrechnung

| Entwicklung - T€ -                        | lst<br>2006        | Plan<br>2007   | Plan<br>2008           | Plan<br>2009   | Plan<br>2010   | Plan<br>2011   | Plan<br>2012   |
|---|--------------------|----------------|------------------------|----------------|----------------|----------------|----------------|
| 1. Umsatzerlöse                           | 9.152,2            | 9.103          | 8.750                  | 8.744          | 8.680          | 8.650          | 8.610          |
| dar.Mindereinnahmenausgl.                 | 668,0              | 800            | 425                    | 425            | 410            | 400            | 390            |
| - Stadt Cottbus                           | 431,0              | 425            | 425                    | 425            | 410            | 400            | 390            |
| - LK Spree-Neiße                          | 237,0              | 375            | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| 2. Sonst.betriebl.Erträge                 | 10.376,7           | 10.312         | 10.040                 | 9.981          | 9.980          | 9.935          | 9.930          |
| 3. Materialaufwand und                    |                    |                |                        |                |                |                |                |
| bez. Leistungen                           | 5.806,9            | 5.645          | 5.360                  | 5.125          | 5.155          | 4.995          | 4.920          |
| dav. Roh/Hilfs/Betr.Stoffe                | 2.897,6            | 2.820          | 2.645                  | 2.535          | 2.535          | 2.475          | 2.440          |
| dav.für bez.Leistungen                    | 2.909,3            | 2.825          | 2.715                  | 2.590          | 2.620          | 2.520          | 2.480          |
| 4. Personalaufwand                        | 8.442,0            | 8.650          | 8.490                  | 8.460          | 8,450          | 8.450          | 8.450          |
| 5. Abschreibungen                         | 3.487,7            | 3.500          | 3.370                  | 3.550          | 3.600          | 3.750          | 3.850          |
| 6. Sonst. betr. Aufwendung.               | 1.152,6            | 1.060          | 1.010                  | 980            | 865            | 860            | 860            |
| 7. Ertr.aus Gewinnabf.                    | 0,0                | 0              | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| 8. Sonstige Zinsen                        | -,-                | •              | •                      | J              | v              | v              | U              |
| und ähnl. Erträge                         | 18,6               | 10             | 10                     | 10             | 10             | 10             | 10             |
| 9. Aufwand aus Verlustübern.              | 40,4               | 0              | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| 10. Zinsen und ähnl.                      | ,.                 |                | J                      | ·              | Ū              | Ū              | U              |
| Aufwendungen                              | 546,9              | 550            | 550                    | 600            | 580            | 520            | 450            |
| 11. Ergebnis der gewöhnl.                 |                    |                |                        |                |                |                |                |
| Geschäftstätigkeit                        | 71,0               | 20             | 20                     | 20             | 20             | 20             | 20             |
| 12. Außerordentl. Aufwendg.               | 72,4               | 0              | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| 13. Steuern                               | 26,1               | 20             | 20                     | 20             | 20             | 20             | 20             |
| 14. Jahresüberschuss/-fehlbetr.           | -27,5              | 0              | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| 15. Entnahme aus der Kapital-<br>rücklage | 72,4               | 0              | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| 16. Jahresergebnis                        | 44,9               | 0              | 0                      | 0              | 0              | 0              | 0              |
| Bilanzverlust                             | 667,4              | 667            | 667                    | 667            | 667            | 667            | 667            |
| Ergebnis ohne ÖPNV-Zuschuss               | -8.761,5           | -8.752         | -8.750                 | -8.641         | -8.630         | -8.625         | -8.620         |
| Aufwendungen gesamt                       | 19.575,0           | 19.425         | 18.800                 | 18.735         | 18.670         | 18.595         | 18.550         |
| Betriebl.Erträge                          | 10.813,5           | 10.673         | 10.050                 | 10.094         | 10.040         | 9.970          | 9.930          |
| Betriebskostenzuschuss                    | 8.734,0            | 8.752          | 8.750                  | 8.641          | 8.630          | 8.625          | 8.620          |
| dav.Stadt Cottbus                         | 6.752,0            | 6.772          | 6.450                  | 6.400          | 6.400          | C 400          | 0.400          |
| dav.LK Spree-Neiße                        | 1.982,0            | 1.980          | 2.300                  | 2.241          | 6.400          | 6.400          | 6.400          |
|   | 1.002,0            | 1.900          | 2.300                  | 2.241          | 2.230          | 2.225          | 2.220          |
| Erträge gesamt                            | 19.547,5           | 19.425         | 18.800                 | 18.735         | 18.670         | 18.595         | 18.550         |
| Zuschuss gesamt                           | 9.402,0            | 9.552          | 9.175                  | 9.066          | 9.040          | 9.025          | 9.010          |
| dav. Stadt Cottbus<br>dav. LK Spree-Neiße | 7.183,0<br>2.219,0 | 7.197<br>2.355 | 6.875<br><b>2.30</b> 0 | 6.825<br>2.241 | 6.810<br>2.230 | 6.800<br>2.225 | 6.790<br>2.220 |

Cottbus, 28. September 2007

# Mittelfristiger Wirtschaftsplan 2008 - 2012 Planentwurf

#### Stellenübersicht der Cottbusverkehr GmbH Stellenplan TV-N BRB

| Entgeltgruppe      | lst 2006 | Plan 2007 | Plan 2008 | Plan 2009 | Plan 2010 | Plan 2011 | Plan 2012 |
|--------------------|----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| AT                 | 1        | 1         | 1         | 1         | 1         | 1         | 1         |
| 15                 | 2        | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         |
| 14                 | 0        | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         |
| 13                 | 0        | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         |           |
| 12                 | 4        | 4         | 4         | 4         | 4         | 4         | 0         |
| 11                 | 2        | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         | 4<br>2    |
| 10                 | 2        | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         |
| 9                  | 2        | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         | 2         |
| 8                  | 19       | 18        | 16        | 16        | 16        | 16        | 16        |
| 7                  | 30       | 30        | 31        | 31        | 30        | 30        | 30        |
| 6                  | 155      | 156       | 152       | 155       | 153       | 148       | 148       |
| 5                  | 10       | 11        | 12        | 12        | 12        | 12        | 12        |
| 4                  | 10       | 10        | 9         | 9         | 9         | 9         | 9         |
| 3                  | 3        | 3         | 3         | 3         | 3         | 3         | 3         |
| 2                  | 0        | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         |
| 1                  | 0        | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         | 0         |
| Gesamt             | 240      | 241       | 236       | 239       | 236       | 231       | 231       |
| dav. ATZ-Ruhephase | 12       | 9         | 10        | 14        | 11        | 6         | 6         |
| Azubi              | 8        | 8         | 6         | 4         | 4         | 4         | 4         |

# Vermögensplan 2008 (Planentwurf)

| Po  | s. Vorhaben / Maßnahme  | Wert-   | Finanzierung |     |                 |        |           |  |
|-----|---|---------|--------------|-----|-----------------|--------|-----------|--|
|     |   | umfang  | GVFG<br>Land |     | Zuschuss<br>SPN | Kredit | Eigenkap. |  |
|     |   | T€      | T€           | T€  | T€              | T€     | T€        |  |
| 1.  | Fahrzeuge für den Personenverkehr   |         |              |     |                 |        |           |  |
| 1.1 | Ersatzinvestitionen 4 NF-Gelenkomnibusse 2 NF-Stadtomnibusse (12 m) 2 NF-Überlandomnibusse (13 m) | 2.300   | -            | -   | -               | 2.300  | -         |  |
| 2.  | Technische Anlagen/Maschinen  |         |              |     |                 |        |           |  |
| 2.1 | Fahrzeugersatzbeschaffung<br>(3 Fahrzeuge)  | Leasing | -            | -   | -               | -      | -         |  |
| 2.2 | Betriebs- und Geschäftsausstattung  | 60      | -            | -   | -               | _      | 60        |  |
| 2.3 | Ausrüstung von 2 KTNF6-Straßenbahnen mit Videoüberwachungsanlagen                                 | 10      | _            | 10  | -               | -      | -         |  |
| 2.4 | Fahrzeug-Bordrechner (33 Stk.)  | 160     | 120          | 40  | -               | -      | -         |  |
| 3.  | Andere Anlagen / Ausrüstungen   |         |              |     |                 |        |           |  |
| 3.1 | Ausrüstung von 3 Haltestellen mit Fahrplan-<br>lst-Anzeigen                                       | 60      | -            | 60  | -               | -      | -         |  |
| 3.2 | Geringwertige Wirtschaftsgüter (GWG)  | 10      | -            | -   | -               | -      | 10        |  |
|     | Bauvorhaben   |         |              |     |                 |        |           |  |
| .1  | Bau östliche Südtrasse Straße der Jugend<br>(2. BA Bürgerstraße - Blechenstraße)                  | 1.070   | 770          | 300 | -               | -      | -         |  |
| .2  | Beschleunigung Vetschauer Straße  | 140     | -            | 140 | -               | _      | _         |  |
| .3  | Sicherungsanlagen/Werterhaltung   | 10      | -            | -   | -               |        | 10        |  |
| .4  | Immaterielle Vermögenswerte   | 40      | -            | _   | _               | _      | 40        |  |
| 5   | Bauvorbereitung / GFVG-Rückzahlung  | 95      | -            | -   | -               | -      | 95        |  |
| !   | Summe 1 4.  | 3.955   | 890          | 550 | 0               | 2.300  | 215       |  |
| 1   | Filgung Kredite   | 2.400   | -            | -   | -               | -      | 2.400     |  |

#### Mittelfristiger Investitionsplan 2008 - 2012

| Jahr | esscheibe 2008 (Angaben in TEUR)   | Σ       | Kredit | GVFG     | Invest. CB    | Eigenkap. |
|------|------------------------------------|---------|--------|----------|---------------|-----------|
| 1.   | KOM 4 Gelenk + 4 Solo              | 2.300   | 2.300  |          |               | Ligenkap. |
| 2.1  | Ersatz 3 Fahrzeuge                 | Leasing | 2.000  | -        | -             | -         |
| 2.2  | Betriebs- und Geschäftsausstattung | 60      | _      | -        | -             | -         |
| 2.3  | Videoausrüstung 2 KTNF6            | 10      | _      | -        | -             | 60        |
| 2.4  | RBL-Bordrechner 33 Stk             | 160     |        | -<br>120 | 10            | -         |
| 3.1  | Fahrplan-Ist-Anzeigen 3x           | 60      | _      | 120      | 40            | -         |
| 3.2  | Geringwertige Wirtschaftsgüter     | 10      | -<br>- | -        | 60            | -         |
| 4.1  | Straße der Jugend 2. BA            | 1.070   | -      | -<br>770 | 200           | 10        |
| 4.2  | Beschleunigung Vetschauer Straße   | 140     | _      | 770      | 300           | -         |
| 4.3  | Sicherungsanlagen                  | 10      | _      | -        | 140           | -         |
| 4.4  | Bauvorbereitung / GVFG-Rückzahlung | 95      | _      | -        | -             | 10        |
| 4.5  | Immaterielle Vermögenswerte        | 40      | _      | -        | ~             | 95        |
| Sumr | ne 1 - 4                           | 3.955   | 2.300  |          |               | 40        |
|      |                                    |         | 2.300  | 890      | 550<br>—————— | 215       |

| Jahr          | esscheibe 2009 (Angaben in TEUR)   | Σ       | Kredit    | GVFG | Invest. CB | Eigenkap.  |
|---------------|------------------------------------|---------|-----------|------|------------|------------|
| 1.            | KOM 4 Gelenk + 4 Solo              | 2.300   | 2.300     |      |            | Ligerikap. |
| 2.1           | Ersatz 3 Fahrzeuge                 | Leasing | 2.500     |      | -          | -          |
| 2.2           | Betriebs- und Geschäftsausstattung | 120     | _         | -    | -          | -          |
| 2.3           | Videoausrüstung 2 KTNF6            | 10      | -         | -    | 40         | 120        |
| 3.1           | Fahrplan-Ist-Anzeigen 7x           | 140     |           |      | 10         | -          |
| 3.2           | Geringwertige Wirtschaftsgüter     | 10      | •         | ~    | 140        | -          |
| 3.3           | Stationäre FSA 5x                  | 175     | -         | 120  | -          | 10         |
| 4.1           | Sicherungsanlagen                  | 20      | -         | 130  | 45         | -          |
| 4.2           | Immaterielle Vermögenswerte        | 80      | -         | -    | -          | 20         |
| 4.3           | Bauvorbereitung / GVFG-Rückzahlung | 70      | -         | -    | -          | 80         |
| Sumr          | me 1 - 4                           |         |           | -    |            | 70         |
| <del></del> - |                                    | 2.925   | 2.300<br> | 130  | 195        | 300        |

| OM 5 Solo                         | Σ<br>1.230   |  | GVFG  |   |   |
|-----------------------------------|--|--|---|---|---|
| _                                 | 1 230  | 1.230  |   | Invest. CB  | Eigenkap  |
| rsatz 3 Fahrzeuge                 | Leasing  | 1.230  | -   | -   | -   |
| _                                 | •  | -  | •   | -   | -   |
| ideoausrüstung 2 KTNF6            |  | _  | *   | -   | 30  |
| tationäre FSA 5x                  |  | _  | 420   | . •   | -   |
| eringwertige Wirtschaftsgüter     | · · ·  | _  | 130   | 45  |   |
| V-Anschluss Lausitz-Park (1. BA)  | . •  | _  | 1 260   | -   | 10  |
| nmaterielle Vermögenswerte        |  |  | 1.200   | 690   | -   |
| auvorbereitung / GVFG-Rückzahlung |  | -  | -   | -   | 80  |
| 1 - 4                             |  | 1.230  | 1 390   | 745   | 80<br><b>200</b>  |
| ,                                 | etriebs- und Geschäftsausstattung ideoausrüstung 2 KTNF6 tationäre FSA 5x eringwertige Wirtschaftsgüter V-Anschluss Lausitz-Park (1. BA) materielle Vermögenswerte auvorbereitung / GVFG-Rückzahlung | etriebs- und Geschäftsausstattung 30 ideoausrüstung 2 KTNF6 10 tationäre FSA 5x 175 eringwertige Wirtschaftsgüter 10 V-Anschluss Lausitz-Park (1. BA) 1.950 nmaterielle Vermögenswerte 80 auvorbereitung / GVFG-Rückzahlung 80 | etriebs- und Geschäftsausstattung 30 - ideoausrüstung 2 KTNF6 10 - tationäre FSA 5x 175 - eringwertige Wirtschaftsgüter 10 - V-Anschluss Lausitz-Park (1. BA) 1.950 - materielle Vermögenswerte 80 - auvorbereitung / GVFG-Rückzahlung 80 - | etriebs- und Geschäftsausstattung  ideoausrüstung 2 KTNF6  tationäre FSA 5x  175  130  eringwertige Wirtschaftsgüter  V-Anschluss Lausitz-Park (1. BA)  materielle Vermögenswerte  auvorbereitung / GVFG-Rückzahlung  1 - 4 | etriebs- und Geschäftsausstattung  ideoausrüstung 2 KTNF6  tationäre FSA 5x  tationäre FSA 5x  eringwertige Wirtschaftsgüter  V-Anschluss Lausitz-Park (1. BA)  materielle Vermögenswerte  auvorbereitung / GVFG-Rückzahlung  1 - 4 |

| Jahr | esscheibe 2011 (Angaben in TEUR)   | Σ       | Kredit | GVFG  | Invest. CB | Eigenkap. |
|------|------------------------------------|---------|--------|-------|------------|-----------|
| 1.   | KOM 6 Solo                         | 1.530   | 1.530  | -     | _          | _         |
| 2.1  | Ersatz 3 Fahrzeuge                 | Leasing | _      | -     | _          | -         |
| 2.2  | Betriebs- und Geschäftsausstattung | 30      | -      | -     | _          | 30        |
| 3.1  | Stationäre FSA 5x                  | 175     | -      | 130   | 45         | -         |
| 3.2  | Geringwertige Wirtschaftsgüter     | 10      | -      | -     | -          | 10        |
| 4.1  | NV-Anschluss Lausitz-Park (2. BA)  | 1.900   | -      | 1.240 | 660        | _         |
| 4.2  | Bauvorbereitung                    | 70      | -      | -     | -          | 70        |
| Sum  | me 1 - 4                           | 3.715   | 1.530  | 1.370 | 705        | 110       |

| Jahr | esscheibe 2012 (Angaben in TEUR)      | Σ       | Kredit | GVFG  | Invest. CB | Eigenkap. |
|------|---------------------------------------|---------|--------|-------|------------|-----------|
| 2.1  | Ersatz 3 Fahrzeuge                    | Leasing | -      | _     |            |           |
| 2.2  | Betriebs- und Geschäftsausstattung    | 30      | -      | •     | -          | 30        |
| 3.1  | Stationäre FSA 5x                     | 175     | -      | 130   | 45         | -         |
| 3.2  | Geringwertige Wirtschaftsgüter        | 10      | -      | _     | -          | 10        |
| 4.1  | Erneuerung UW zur Bahnstromversorgung | 1.600   | -      | 1.200 | 400        | -         |
| 4.2  | Bau WS TKC / Nordring                 | 750     | -      | 560   | 190        |           |
| 4.3  | Bauvorbereitung                       | 70      | -      | -     | -          | 70        |
| Sum  | me 1 - 4                              | 2.635   | 0      | 1.890 | 635        | 110       |

#### Zusammenfassung Investitionen 2008 - 2012 (in TEUR)

|        |            | Finanzierung |       |                     |                   |  |  |  |
|--------|------------|--------------|-------|---------------------|-------------------|--|--|--|
| Jahr   | Wertumfang | Kredit       | GVFG  | Invest-<br>Zuschuss | Eigen-<br>kapital |  |  |  |
| 2008   | 3.955      | 2.300        | 890   | 550                 | 215               |  |  |  |
| 2009   | 2.925      | 2.300        | 130   | 195                 | 300               |  |  |  |
| 2010   | 3.565      | 1.230        | 1.390 | 745                 | 200               |  |  |  |
| 2011   | 3.715      | 1.530        | 1.370 | 705                 | 110               |  |  |  |
| 2012   | 2.635      | 0            | 1.890 | 635                 | 110               |  |  |  |
| Gesamt | 16.795     | 7.360        | 5.670 | 2.830               | 935               |  |  |  |

Passiva

#### Bilanz zum 31. Dezember 2006

| ktiva |  |
|-------|--|
|       |  |

| ARUVA   |                                     |                                     |                    |  |   |                             | Passiva            |
|---|-------------------------------------|-------------------------------------|--------------------|--|---|-----------------------------|--------------------|
| -   | EUR                                 | 31.12.2006<br>EUR                   | 31.12.2005<br>TEUR |  | EUR   | 31.12.2006<br>EUR           | 31.12.2005<br>TEUR |
| A. Anlagevermögen   |                                     |                                     |                    | A. Eigenkapital  |   |                             |                    |
| l. Immaterielle Vermögensgegenstände  |                                     |                                     |                    | I. Gezeichnetes Kapital  |   | 10.225.837,62               | 10.226             |
| Konzessionen, gewerbliche Schutzrechte und<br>ähnliche Rechte und Werte sowie Lizenzen an   |                                     |                                     |                    | II. Kapitalrücklage  |   |                             |                    |
| solchen Rechten und Werten  |                                     | 242.440,20                          | 29                 | 1. Kapitalrücklage nach § 272 Abs. 2 Nr. 4 HGB   |   | 9.959.437,42                | 9.944              |
| II. Sachanlagen   |                                     |                                     |                    | ill. Bilanzverlust   | -   | 667.367,14<br>19.517.907,90 | 712<br>19.458      |
| Grundstücke, grundstücksgleiche Rechte und<br>Bauten einschließlich der Bauten auf fremden<br>Grundstücken     Technische Anlagen und Maschinen | 13.901.785,35<br>21.255.742,75      |                                     | 14.354<br>21.724   | B. Sonderposten für Investitionszuschüsse zum Anlagevermögen   |   | 5.921.091,72                | 5.093              |
| Andere Anlagen, Betriebs-und Geschäfts-<br>ausstattung     Geleistete Anzahlungen und Anlagen im Bau  | 798.334,00<br>1.181.710,96          |                                     | 1.173<br>37        | C. Rückstellungen  |   |                             |                    |
| III. Finanzanlagen  |                                     | 37.137.573,06                       | 37.288             | Rückstellungen für Pensionen<br>und ähnliche Verpflichtungen     Sonstige Rückstellungen   | 933.681,00<br>1.207.605,81  |                             | 966<br>1.325       |
| Anteile an verbundenen Unternehmen     Ausleihungen an verbundene Unternehmen     Beteiligungen   | 120.594,12<br>65.625,00<br>1.022,58 |                                     | 121<br>79<br>1     | D. Verbindlichkeiten   |   | 2.141.286,81                | 2.291              |
|   | -                                   | 187.241,70<br><b>37.567.254,9</b> 6 |                    | Nerbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten     -davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem     Jahr. EUR 2.608.799,79; Vorjahr TEUR 2.733                     | 9.214.052,36  |                             | 9.677              |
| B. Umlaufvermögen   |                                     |                                     |                    | <ol> <li>Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen<br/>-davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem</li> </ol>  | 731.106,25  |                             | 512                |
| Vorräte     Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe   |                                     | 348.078,58                          | 355                | Jahr: EUR 731.106,25; Vorjahr TEUR 512 3. Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen  | 102.225,22  |                             | 177                |
| II. Forderungen und sonstige Vermögens-   |                                     | 340.076,30                          | 300                | -davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem<br>Jahr: EUR 102.225,22; Vorjahr TEUR 177   | 102.225,22  |                             | 177                |
| gegenstände  1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen -davon mit einer Restlaufzeit von mehr als einem Jahr: EUR 0,00; Vorjahr TEUR 0      | 222.044,88                          |                                     | 365                | 4. Sonstige Verbindlichkeiten -davon mit einer Restlaufzeit bis zu einem Jahr: EUR 1.489.784,17; Vorjahr TEUR 1.581 -davon aus Steuern: EUR 77.387,97; Vorjahr | 1.489.784,17  |                             | 2.859              |
| Forderungen gegen verbundene Unternehmen<br>-davon mit einer Restlaufzeit von mehr als einem<br>Jahr: EUR 0,00; Voriahr TEUR 0                  | 73.590,18                           |                                     | 381                | TEUR 85<br>-davon im Rahmen der sozialen Sicherheit:<br>EUR 41.192,88; Vorjahr TEUR 269  |   |                             |                    |
| Sonstige Vermögensgegenstände     -davon mit einer Restlaufzeit von mehr als einem  | 514.296,95                          |                                     | 866                | LUN 41. 192,00, VUIJAIII 1 LUN 209   | 14 To | 11.537.168,00               |                    |
| Jahr: EUR 184.065,60; Vorjahr TEUR 230  |                                     | 809.932,01                          | 1.612              | E. Rechnungsabgrenzungsposten  |   | 658.284,76                  | 639                |
| III. Kassenbestand, Guthaben bei Kredit-<br>instituten und Schecks  |                                     | 1.041.486,01<br>2.199.496,60        | 1.201<br>3.168     |  |   |                             |                    |
| C. Rechnungsabgrenzungsposten   |                                     | 8.987,63<br>39.775.739,19           |                    |  |   | 39.775.739,19               | 40.706             |



# Flugplatzgesellschaft Cottbus-Neuhausen mbH

Beteiligung der Stadt Cottbus / Chosebuz



| - Entwurf -                                    |     |               |
|--|-----|---------------|
| <del></del>                                    |     |               |
| -Erfolgsplan (Stand 20.08.2007)-               |     |               |
| (Planungsprämissen s. Anlage)                  | ,   |               |
|  | -   | 2008 Plan     |
|  | -   | T€            |
| Umsatzerlöse                                   |     | 36,4          |
| Kraftstoffprovisionen                          |     | 10,0          |
| Landegebühren                                  |     | 10,0          |
| Standplatzgebühren                             |     | 4,0           |
| Handling Flugschule                            |     | 3,0           |
| Handling Charter                               |     | 3.0           |
| Gaststättenpacht                               |     | 6,4           |
| Mieteinnahmen von HeliFlight, Vereinen und LTB |     | ·             |
| Sonstige betriebliche Erträge                  |     | 11,0          |
|  |     |               |
| Ertrag gesamt                                  |     | 47,4          |
| Materialaufwand                                |     | 40.0          |
| a) Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe             |     | 10,0          |
| b) bezogene Leistungen                         | 1 1 | 5,0<br>5.0    |
| b) bezogene Leistungen                         |     | 5,0           |
| Personalaufwand                                |     | 110,1         |
| Abschreibungen                                 |     | 2,0           |
| Sonst, betr. Aufwand                           |     | 79,3          |
|  |     | , 0,0         |
| Steuern  |     | 1.0           |
|  |     | 1,0           |
| Aufwand gesamt                                 |     | 201,4         |
| Zinaarahaia                                    |     |               |
| Zinsergebnis                                   |     | 0,0           |
| Ergebnis d. gewöhnl. Geschäftstätigkeit        |     | -154,0        |
| Zuschussbedarf:                                |     | 4500          |
| Gemeinde Neuhausen/Spree                       |     | 152,0         |
| Stadt Cottbus                                  |     | 28,4<br>123,6 |

| Arbeits     | Arbeitskräfte(stellen)plan |              |        |  |  |  |
|-------------|----------------------------|--------------|--------|--|--|--|
| Lfd.<br>Nr. |                            |              | Anzahl |  |  |  |
| 1 2         | BAT-O<br>BAT-O             | IV a<br>IV b | 1 1    |  |  |  |
|             |                            |              |        |  |  |  |
|             | Summe:                     |              | 2      |  |  |  |

Umwandlung in TV-V und TV-San läuft. (Wirkung ab 01.08.2007 rückwirkend)

#### Flugplatzgesellschaft Cottbus / Neuhausen m.b.H. Cottbus

#### Bilanz zum 31.12.2006

| A | K | Т | I۷ | Α |
|---|---|---|----|---|
|---|---|---|----|---|

| AKTIVA   |                                      |                                   |   |   |                               |                          | PASSIVA                                |
|--|--------------------------------------|-----------------------------------|---|---|-------------------------------|--------------------------|--|
|  | EUR                                  | EUR                               | 31.12.2005<br>EUR                               |   | EUR                           | <u>EUR</u>               | 31.12.2005<br>EUR                      |
| ANLAGEVERMÖGEN     I. Immaterielle Vermögensgegenstände     Lizenzen an gewerblichen Schutz- rechten und ähnliche Rechte   |                                      | 133,00                            | 184,00  | A EIGENKAPITAL  I. Gezeichnetes Kapital  II. Jahresüberschuss   |                               | 25.564,59<br><u>0,00</u> | 25.564,59<br><u>0,00</u>               |
| Sachanlagen     Andere Anlagen, Betriebs- und     Geschäftsausstattung   |                                      | 5.713.00<br>5.846.00              | 7.417.00  | B. <u>RÜCKSTELLUNGEN</u> 1. Sonstige Rückstellungen   |                               | 25.564,59<br>6.640,00    | 25.564,59<br>5.460,00                  |
| B <u>UMLAUFVERMÖGEN</u> I <u>Forderungen und sonstige</u> <u>Vermögensgegenstände</u> 1. Forderungen aus Lieferungen und Leistungen 2. Forderungen gegen verbundene Unternehmen 3. Sonstige Vermögensgegenstände | 5.569,62<br>25.631,22<br><u>0,00</u> | 5.846,00<br>31.200,84             | 7.601,00  4.028,50  7.103,87  994,00  12.126,37 | <ul> <li>C. <u>VERBINDLICHKEITEN</u></li> <li>1. Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen</li> <li>2. Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen</li> <li>3. Sonstige Verbindlichkeiten davon aus Steuern: 1.876,45</li> </ul> | 8.762,56<br>47,00<br>2.976,45 | 11.786,01                | 577,23<br>0,00<br>3.363,16<br>3.940,39 |
| Kassenbestand, Guthaben     bei Kreditinstituten      RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN   |                                      | 5.367,08<br>1.576,68<br>43.990,60 | 14.064,32<br>1.173,29<br>34.964,98              |   |                               | 43,990,60                | 34.964,98                              |
| Bilanzvermerk: Treuhandvermögen  |                                      | 18.757,41                         | <u>9.548,47</u>                                 |   |                               |                          |  |



# VBB Verkehrsbund Berlin-Brandenburg GmbH

Beteiligung der Stadt Cottbus / Chosebuz



# Wirtschaftsplan 2008 (Stand 10. August 2007)

| Lfd.<br>Nr. | Einnahmen   | Jahresabschluss 2006<br>inkl. Übertrag<br>in T EUR |       |          | tsplan 2007<br>bertrag | Wirtschaftsplan 200 |         |
|-------------|---|--|-------|----------|------------------------|---------------------|---------|
|             |   |  |       | in T EUR |                        | in T EUR            |         |
| 1           | Mittel aus Vorjahren zum 1.1. (Verb. ggü. Gesellschaftern)  | 39   | 95,3  | 82       | 2,9                    | 29                  | 5,0     |
| 2           | Gesellschafterbeiträge Gesamt   | 7.2  | 27,0  | 6.63     | 33,0                   | 6.624,2             |         |
|             | Gesellschafterbeitrag des Landes Berlin   | 2.500,0  |       | 2.500,0  |                        | 2.500,0             |         |
|             | davon für Finanzierung Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2 (40%) davon gemäß Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 3 (Center) | 2.068,4  | 431,6 | 2.068,4  | 431,6                  | 2.068,4             | 431,6   |
|             | Gesellschafterbeitrag des Landes Brandenburg  | 3.0  | 00,0  | 3.06     | <u> </u>               | 3.09                |         |
|             | davon für Finanzierung Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2 (40%) davon gemäß Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 3 (Center) | 2.068,4  | 931,6 | 2.068,4  | 998,2                  | 2.068,4             | 1.021,6 |
|             | Gesellschafterbeiträge der kommunalen Gebietskörperschaften   | 1.034,2  |       | 1.034,2  |                        | 1.034,2             |         |
|             | davon für Finanzierung Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2 (20%)  | 1.034,2  |       | 1.034,2  |                        | 1.034,2             |         |
|             | Gesellschafterbeiträge für Verkehrserhebung 2007 gemäß Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2                            | 692,8  |       | 32,2     |                        |                     |         |
| 3           | Zusatzaufgaben Center<br>gemäß Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 3 (Center)   |  | 169,5 |          | 73,1                   |                     | 342,4   |
| 4           | Umsatzerlöse  | 876,0  | 45,1  | 500      | ),0                    | 500                 | ,0      |
| 5           | sonstige betriebliche Erträge   | 288,2  | 48,5  | 150      |                        | 150                 |         |
| 6           | Gesamt Einnahmen  | 9.04   | 19,6  | 8.17     | 9,0                    | 7.91                | 1.6     |

### Wirtschaftsplan 2008 (Stand 10. August 2007)

|             | (Stand IV. Aug   | just 2007) |  |          |                       |                      |                   |
|-------------|--|------------|--|----------|-----------------------|----------------------|-------------------|
| Lfd.<br>Nr. | Ausgaben   |            | Jahresabschluss 2006<br>inkl. Übertrag |          | splan 2007<br>bertrag | Wirtschaftsplan 2008 |                   |
|             |  | in T       |  | in T EUR |                       | in T                 | EUR               |
| 7           | Personalaufwand  | 3.39       | 96,0                                   | 3.45     | 3.459,0               |                      | 56,1              |
|             | im Bereich der Verbundaufgaben                                 | 2.644,5    | -                                      | 2.666,9  | -                     | 2.813,2              |                   |
|             | im Bereich des Centers   |            | 751,5                                  |          | 792,1                 |                      | 842,9             |
| 8           | Betriebliche Aufwendungen für Verbundaufgaben                  | 1.824,2    | -                                      | 1.819,2  | -                     | 1.463,0              | _                 |
|             | davon Projekte aus Vorjahren                                   | 247,3      | -                                      | 644,0    | -                     |                      |                   |
|             | davon Verkehrsforschung 2007                                   | 236,3      |  | 32,2     |                       |                      |                   |
|             | davon Projekte i.R. der klassischen Verbundaufgaben (Anlage 2) | 1.340,6    | _                                      | 1.143,0  | _                     | 1.463,0              |                   |
| 9           | Aufgaben und Projekte Center                                   | -          | 837,1                                  | 0,0      | 763,7                 | _                    | 796,4             |
|             | davon Projekte aus Vorjahr                                     | -          |  | -        | 109,0                 | _                    |                   |
|             | davon Projekte akt. Wirtschaftsjahr (Anlage 3)                 | -          | 706,6                                  | -        | 603,0                 | _                    | 587,0             |
|             | davon Zusatzaufgaben (Anlage 3)                                | -          | 130,5                                  |          | 51,7                  | _                    | 209,4             |
| 10          | Aufwendungen für Produktherstellung                            | 880,1      | -                                      | 500,0    | -                     | 500,0                | _                 |
| 11          | Sonstige betriebliche Aufwendungen                             | 955        | 5,1                                    | 90       | 1,2                   | 1.05                 | 1.7               |
|             | davon Verbundaufgaben  | 834,8      | -                                      | 774,0    |                       | 904,2                | -                 |
|             | davon aus Vorjahren  |            |  | 1,2      |                       |                      |                   |
|             | davon Center   | _          | 120,3                                  | -        | 126,0                 | _                    | 147,5             |
| 12          | Investitionen  | 100        |  | 125      | <u> </u>              | 106                  |                   |
|             | davon Verbundaufgaben  | 91,4       | · _                                    | 70,0     |                       | 96,6                 | _                 |
|             | davon Verbundaufgaben aus Vorjahren                            |            |  | 35,0     | _                     | 30,0                 | _                 |
|             | davon Center   | _          | 9,1                                    | -        | 10,0                  | _                    | 10,0              |
|             | davon Center aus Vorjahren                                     | _          | ٥,,                                    | _        | 10,0                  | _                    | 10,0              |
| 13          | Finanzbedarf Umsatzsteuer                                      | 233        | 3.6                                    | 315      |                       | 337                  | / R               |
|             | davon Verbundaufgaben  | 45,6       | _                                      | 75,9     | _                     | 51,1                 | , <b>.</b><br>  _ |
|             | davon Center   |            | 188,0                                  | . 5,5    | 240,0                 | J.,.                 | 286,7             |
| 14          | Zwischensumme Ausgaben   | 6.320,6    | 1.906,0                                | 5.942,2  | 1.941,8               | 5.828,1              | 2.083,5           |
|             | Gesamt Ausgaben  | 8.22       |  | 7.88     |                       | 7.91                 | <u> </u>          |
| 16          | Überschuss/Unterdeckung  | 822        | .9                                     | 295      |                       | 0,                   |                   |

#### Wirtschaftsplan 2008 Projekte im Rahmen der klassischen Verbundaufgaben

(Stand 10. August 2007)

| Lfd.<br>Nr. | Projektbezeichnung  | Jahresabschluss<br>2006<br>inkl. Übertrag | Wirtschaftsplan<br>2007<br>inkl. Übertrag | Wirtschaftsplan<br>2008 |
|-------------|---|---|---|-------------------------|
|             |   | in T EUR                                  | in T EUR                                  | in T EUR                |
| 1           | Marketing/Tarifkommunikation  | 251,0                                     | 208,0                                     | 208,0                   |
| 2           | Fahrgastinformation   | 678,0                                     | 631,0                                     | 637,0                   |
| 3           | Tarifdatenmanagement/Vertrieb   | 121,0                                     | 130,0                                     | 188,0                   |
| 4           | Verkehrsforschung   | 462,0                                     | 300,0                                     | 300,0                   |
| 5           | Einnahmenaufteilung/ Meldewesen/<br>Statistik   | 37,0                                      | 50,0                                      | 50,0                    |
| 6           | Planung und Konzeption  | 33,0                                      | 64,0                                      | 80,0                    |
| 7           | VBB-Qualitätsmanagement   | 4,0                                       | 5,0                                       | 0,0                     |
| 8           | Zwischensumme Projekte  | 1.582,0                                   | 1.388,0                                   | 1.463,0                 |
| 9           | Mittel aus 2007<br>gem. AR-Beschluss v. 24.05.07<br>(siehe Anlage 1, Pos. 1)                  |   | -245,0 <sup>1)</sup>                      |                         |
| 10          | <b>Zwischensumme Projekte</b><br>(abzüglich Mittel aus 2007 gem.<br>AR-Beschluss v. 24.05.07) | 1.582,0                                   | 1.143,0                                   | 1.463,0                 |
| 11          | Verkehrsforschung 2007<br>(Sonderzahlung 2006/2007)   |   | 32,2                                      |                         |
| 12          | Projekte aus Vorjahren  | 247,0                                     | 644,0                                     |                         |
| 13          | Projekte Verbundaufgaben  | 1.829,0                                   | 1.819,2                                   | 1.463,0                 |

<sup>1)</sup> Der Gesamtbetrag an übertragenden Mitteln von 2007 auf 2008 in Höhe von 295 T EUR setzt sich aus den hier dargestellten 245 T EUR zuzüglich 50 T EUR aus dem SBA zusammen.

#### Wirtschaftsplan 2008 Gesamtausgaben Center (Stand 10. August 2007)

| Lfd.<br>Nr. | Projektbezeichnung                           | Wirtschaftsplan<br>2007  | Wirtschaftsplan<br>2008 |
|-------------|--|--|-------------------------|
|             |  | T EUR  | TEUR                    |
| 1           | Ausgaben Aufgaben und Projekte Center - ges. | 2007       2008         TEUR       TEUR         587,0         430,0       414,0         120,0       104,0         123,0       123,0         83,0       83,0         104,0       104,0         173,0       173,0         117,0       117,0         56,0       56,0         51,7       209,4         792,1       842,9         126,0       147,5         10,0       10,0         240,0       286,7 | 587,0                   |
| 1.1.        | Regionalverkehr                              | 430,0  | 414,0                   |
|             | Integrierte Angebotsplanung                  | 120,0  | 104,0                   |
|             | Vertragscontrolling                          | 123,0  | 123,0                   |
|             | Qualitätsmanagement                          | 83,0   | 83,0                    |
|             | Wettbewerbliche Vergabe                      | 104,0  | 104,0                   |
| 1.2.        | S-Bahn-Verkehr                               | 173,0  | 173,0                   |
|             | Vertragscontrolling                          | 117,0  | 117,0                   |
|             | Qualitätsmanagement                          | 56,0   | 56,0                    |
| 2           | Aufwendungen für Zusatzaufgaben              | 51,7   | 209,4                   |
| 3           | Personal                                     | 792,1  | 842,9                   |
| 4           | Sonstiger betrieblicher Aufwand              | 126,0  | 147,5                   |
| 5           | Investitionen                                | 10,0   | 10,0                    |
| 6           | Finanzbedarf Umsatzsteuer                    | 240,0  | 286,7                   |
| 7           | Summe Gesamtausgaben Center                  | 1.822,8  | 2.083,5                 |

## **Anlage 4** (10. August 2007)

#### Stellenplan der VBB GmbH für das Wirtschaftsplanjahr 2008

| Vergütungsgruppen                | Ansatz  |
|----------------------------------|---------|
| in Anlehnung an BAT              | WP 2008 |
|                                  |         |
| BATI                             | 5       |
| BAT I a bis BAT II b             | 8       |
| BAT III bis BAT IV b             | 30      |
| BAT V b bis BAT X                | 21      |
|                                  |         |
| Stellenzahl                      | 64      |
|                                  |         |
| Umwandlung befristete Stellen in |         |
| unbefristete Stellen (Center)    | 2       |
|                                  |         |
| Gesamt-Stellenanzahl             | 66      |
| (ohne Geschäftsführer)           |         |

|       | Mittelfristige Fi  | nanzplan<br>and 10. August 20 |           | - 2012         | -                      |                         |           |
|-------|--|-------------------------------|-----------|----------------|------------------------|-------------------------|-----------|
|       |  | WiPlan                        |           | M              | littelfristplanung     | 3                       |           |
| Einna | Einnahmen  |                               | 2008      | 2009           | 2010                   | 2011                    | 2012      |
| E 1   | Mittel aus Vorjahren zum 1.1. (Verb. gegenüber Gesellschafter)                           | 822.857                       | 295.000   | 0              | 0                      | 0                       | 0         |
| E 2   | Gesellschafterbeiträge Gesamt  | 6.706.122                     | 6.966.622 | 7.872.179      | 8.074.423              | 8.274.595               | 8.449.131 |
| E 2.1 | Gesellschafterbeitrag des Landes Berlin  | 2.500.000                     |           | 2.796.667      | 2.851.667              | 2.907.767               | 2.964.989 |
| ŀ     | davon für Finanzierung Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2 (40%)                             | 2.068.400                     |           | 2.321.907      | 2.367.412              | 2.413.827               | 2.461.170 |
|       | davon für Finanzierung Vertragsmanagement Berlin   | 431.600                       | 431.600   | 474.760        | 484.255                | 493.940                 | 503.819   |
| E2.2  | Gesellschafterbeitrag des Landes Brandenburg   | 3.066.600                     | 3.090.045 | 3.445.717      | 3.513.698              | 3.583.039               | 3.653.766 |
|       | davon für Finanzierung Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2 (40%)                             | 2.068.400                     | 2.068.400 | 2.321.907      | 2.367.412              | 2.413.827               | 2.461.170 |
|       | davon für Finanzierung Vertragsmanagement BRB und<br>aufgabenträgerbezogene Aufgaben BRB | 998.200                       | 1.021.645 | 1.123.810      | 1.146.286              | 1.169.212               | 1.192.596 |
| E2.3  | GB der kommunalen Gebietskörperschaften  | 1.066.422                     | 1.034.200 | 1.160.953      | 1.183.705              | 1.206.912               | 1.230.584 |
|       | davon für Finanzierung Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2 (20%)                             | 1.034.200                     | 1.034.200 | 1.160.953      | 1.183.705              | 1.206.912               | 1.230.584 |
|       | davon für Finanzierung Verkehrserhebung 2007   | 32.222                        | 57,5      | 645            | 65,8                   | 67                      | 68,4      |
| E2.4  | Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 2  |                               | •         |                | , -                    | -                       | • •       |
| E2.4  | Zusatzaufgaben   | 73.100                        | 342.377   | 468.842        | 525.353                | 576.877                 | 599.792   |
|       | Konsortialvertrag Art. 3 Abs. 3 (Center)   |                               |           |                |                        |                         |           |
| E 3   | Summe Eigenerwirtschaftung von Mitteln   | 650.000                       | 650.000   | 650.000        | 650.000                | 650.000                 | 650.000   |
| E 3.1 | Finanzierung unternehmensübergreifendes Marketing  |                               |           | elan da ila es |                        |                         |           |
| E 3.2 | Finanzierung Infrastrukturmanagement des Landes  | di ya ƙasa -                  |           |                | i e day u <del>e</del> | ranga laga kalangan per |           |
| E 3.3 | Umsatzerlöse   | 500.000                       | 500.000   | 500.000        | 500.000                | 500.000                 | 500.000   |
| E 3.4 | Sonstige betriebliche Erträge  | 150.000                       | 150.000   | 150.000        | 150.000                | 150.000                 | 150.000   |
| E 4   | Gesamt Einnahmen   | 8.178.979                     | 7.911.622 | 8.522.179      | 8.724.423              | 8.924.595               | 9.099.131 |

| A     | aben  | WiPlan            | 1         | 1         | Mittelfristplanur | ng        |                  |
|-------|---|-------------------|-----------|-----------|-------------------|-----------|------------------|
| Ausg  | apen  | 2007              | 2008      | 2009      | 2010              | 2011      | 2012             |
| A 1   | Personalaufwand   | 3.458.900         | 3.656.100 | 3.747.503 | 3.822.453         | 3.898.902 | 3.976.88         |
| A 2   | Betriebliche Aufwendungen für Verbundaufgaben             | 1.819.222         | 1.463.000 | 1.747.228 | 1.795.691         | 1.858.760 | 1.922.57         |
| A 2.1 | Betriebliche Aufwendungen aktuelles Jahr                  | 1.175.222         | 1.463.000 |           |                   |           |                  |
|       | Marketing/Tarifkommunikation                              | 208.000           |           |           |                   |           |                  |
| ľ     | Fahrgastinformation                                       | 631,000           |           |           |                   | _ ,,,,,,, |                  |
|       | Tarifdatenmanagement/Vertrieb                             | 130.000           |           |           |                   |           |                  |
|       | Verkehrsforschung   | 137.222           | 300.000   | 416.667   |                   |           |                  |
|       | Einnahmenaufteilung/Meldewesen/Statistik                  | 50.000            |           | 60.000    |                   |           |                  |
|       | Planung und Konzeption                                    | 64.000            | 80.000    | 114.420   |                   |           |                  |
|       | VBB-Qualitätsmanagement                                   | 5.000             | -         |           | 117.201           | 120.213   | (23.2)           |
|       | anteilig Übertrag aus 2007 gem. AR-Beschluss vom 24.05.07 | -50.000           | _         | -         | _                 | _         |                  |
| A 2.2 | Betriebliche Aufwendungen Vorjahre                        | 644.000           | _         |           |                   |           |                  |
| А 3   | Aufgaben und Projekte Center                              | 763.700           | 796.400   | 969.305   | 1.014.738         | 1.043.282 | 1.047.94         |
| A 3.1 | i man in junta conta                                      |                   |           |           | 1.014.730         | 1.043.202 | 1.047.34         |
|       | davon Regionalverkehr                                     | 430.000           | 414.000   | 424.350   | 434.959           | 445.833   | 445.83           |
|       | davon S-Bahn  | 173.000           | 173.000   | 177.325   | 181.758           | 186.302   | 445.83<br>190.96 |
|       | davon Center aus Vorjahren                                | 109.000           |           | .,,,525   | 101.730           | 100.302   | 190.96           |
| A 3.2 | Zusatzaufgaben Center                                     | 51.700            | 209.400   | 367.630   | 398.021           | 411.147   | 411.14           |
| A 4   | Unternehmensübergreifendes Verbundmarketing               |                   |           |           | 330.02.           | 411.147   | 411.74           |
| A 5   | Infrastrukturmanagement Land Brandenburg                  |                   |           | _         | _                 |           |                  |
| A 6   | Management ÖPNV Land Berlin                               | _                 | -         | -         |                   | -         |                  |
| A 7   | Aufwendungen für Produktherstellung                       | 500.000           | 500.000   | 500.000   | 500.000           | 500.000   | 500.000          |
| A 8   | Sonstige betriebliche Aufwendungen                        | 901.200           | 1.051.713 | 1.067.489 | 1.083.502         | 1.099.754 | 4.446.55         |
|       | davon Verbundaufgaben                                     | 774.000           | 904.213   | 917.776   | 931.543           |           | 1.116.251        |
|       | davon Verbundaufgaben aus Vorjahren                       | 1.200             | 304.213   | 317.770   | 931.343           | 945.516   | 959.699          |
|       | davon Center  | 126.000           | 147.500   | 149.713   | 151.959           | 154.238   | 156.552          |
| 19    | Investitionen   | 125.000           | 106.600   | 100 205   |                   |           |                  |
| -     | davon Verbundaufgaben                                     | 70.000            | 96.600    | 109.265   | 111.996           | 114.796   | 117.666          |
|       | davon Verbundaufgaben aus Vorjahren                       | 35.000            | 90.000    | 99.015    | 101.490           | 104.027   | 106.628          |
| - 1   | davon Center  | 10.000            | 10.000    | 10.350    | 40.505            |           |                  |
|       | davon Center aus Vorjahren                                | 10.000            | 10.000    | 10.250    | 10.506            | 10.769    | 11.038           |
| 10    | Finanzbedarf für Ust aus den Gesellschafterbeiträgen      | 315.957           | 227.000   | 204.25-   |                   |           |                  |
|       | davon Verbundaufgaben                                     | 75.957            | 337.809   | 381.389   | 396.043           | 409.101   | 417.819          |
| 1     | davon Center  | 75.957<br>240.000 | 51.077    | 51.298    | 51.825            | 51.449    | 51.198           |
| 11    | Gesamt Ausgaben   | 7.883.979         | 286.732   | 330.091   | 344.218           | 357.652   | 366.621          |
|       |   | 7.883.979         | 7.911.622 | 8.522.179 | 8.724.423         | 8.924.595 | 9.099.131        |
|       | Unterdeckung/freie Mittel                                 |                   |           |           |                   |           |                  |

#### VBB Verkehrsverbund Berlin-Brandenburg GmbH, Berlin

#### Bilanz zum 31. Dezember 2006

#### AKTIVA

PASSIVA

|   | EUR                              | Vorjahr<br>TEUR |  | EUR                             | Vorjahr<br>TEUR |
|---|----------------------------------|-----------------|--|---------------------------------|-----------------|
| Anlagevermögen     I. Immaterielle Vermögensgegenstände     Konzessionen, gewerbliche                                   |                                  |                 | A. Eigenkapital     I. Gezeichnetes Kapital  | 324.000,00                      | 324             |
| Schutzrechte und ähnliche Rechte<br>und Werte sowie Lizenzen an<br>solchen Rechten und Werten                           | 23.912.00                        | 35              | <ul> <li>B. Sonderposten für Investitionszuschüsse<br/>zum Anlagevermögen</li> </ul>                               | 72.549,29                       | 86              |
| II. Sachanlagen<br>Andere Anlagen, Betriebs- und  | ,                                |                 | <ul> <li>C. Sonderposten für Gesellschafterbeiträge<br/>zur Finanzierung des Anlagevermögens</li> </ul>            | 228.126,56                      | 264             |
| Geschäftsausstattung  | <u>295.869,86</u><br>319.781,86  | 318<br>353      | <ul><li>D. Rückstellungen</li><li>Sonstige Rückstellungen</li></ul>  | 784.437,91                      | 692             |
| B. Umlaufvermögen<br>I. Vorräte   |                                  |                 | E. Verbindlichkeiten   |                                 |                 |
| 1. Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe  | 1.510,54                         | 3               | <ol> <li>Verbindlichkeiten aus Lieferungen und<br/>Leistungen</li> </ol>   | 223.044.45                      | 68              |
| 2. Waren  | 12.422,21<br>13.932,75           | <u>18</u><br>21 | Verbindlichkeiten gegenüber     Gesellschaftern  | ,                               |                 |
| <ol> <li>Forderungen und sonstige</li> <li>Vermögensgegenstände</li> </ol>  |                                  |                 | Sonstige Verbindlichkeiten   | 807.785,17<br>169.680,17        | 395<br>143      |
| Forderungen aus Lieferungen und<br>Leistungen   | 167.836,88                       | 82              | davon aus Steuern:<br>EUR 0,00 (i.V. TEUR 2)<br>davon im Rahmen sozialer Sicher-                                   |                                 |                 |
| <ol><li>Forderungen gegen Gesellschafter</li></ol>  | 0,00                             | 0               | heit:  |                                 |                 |
| 3. Sonstige Vermögensgegenstände  | <u>275.953,07</u><br>443.789.95  | 332<br>414      | EUR 755,12 (i.V. TEUR 0)   | 4 000 500 70                    |                 |
| III. Kassenbestand und Guthaben bei<br>Kreditinstituten   | 1.828.276,79<br>2.285,999,49     | 1.182<br>1.617  |  | 1.200.509,79                    | 606             |
| C. Rechnungsabgrenzungsposten   | 3.842,20                         | 2               |  |                                 |                 |
| Treuhandvermögen  | 2.609.623,55                     | 1.972           |  | 2.609.623,55                    | 1.972           |
| Treuhandmittel der Verkehrsunternehmen aus<br>Einnahmen aus dem Semesterticket<br>Treuhandmittel der Deutschen Bahn aus | EUR 1.269.355,61 (i. V. EUR 856  | .636,92)        | <b>Treuhandverbindlichkeiten</b><br>Treuhandmittel der Verkehrsunternehmen aus<br>Einnahmen aus dem Semesterticket | EUR 1.269.355,61 (i.v. EUR 856  | . 424 02)       |
| der Anerkennung der Bahncard<br>Treuhandkonto der Verkehrsunternehmen aus   | EUR 148.283,50 (i. V. EUR 183.1  | 70,62)          | Treuhandmittel der Deutschen Bahn aus  |                                 |                 |
| Einnahmen der Einnahmenaufteilung   | EUR 5.260.807,40 (i. V. EUR 61.3 | 118,74)         | der Anerkennung der Bahncard<br>Treuhandkonto der Verkehrsunternehmen aus  | EUR 148.283,50 (i.V. EUR 183.1  | 70,62)          |
|   |                                  |                 | Einnahmen der Einnahmenaufteilung  | EUR 5.260.807,40 (i.V. EUR 61.3 | 318,74)         |